

پروژهى تېشك 12

# سەدەپەك تەمەنى نوورین

مامۇستا عەبدولكەرىمى مودەرپىس بە پېنوووسى خۆى بناسە

ئامادەکردنى

عەبدولدا ئىم مە عروف ھە ورامانى

2007 زامبىنى - 1428 كراچى

بە ناوى خواى گەرەو مېهرەبان

ناوى كتيب: سەدەيەك تەمەنى نوورين، مامۇستا عەبدولكەرىمى مودەرپىس بە پېنوووسى خۆى بناسە

نووسىنى: عەبدولدايم مەعروف ھەورامانى

ژمارەى سپاردن: ( 269 ) سالى 2007

شويىنى چاپ: كۆمپانىيى چاپ و پەخشى نووسەر / 07703612141

تۆرەى چاپ: يەكەم

سالى چاپ: 2007

لە بالوكراوھەكانى: پروژەى (تېشك)، زنجېرە ( 12 )

ناونىشانى پروژە لە سەر تۆپى ئىنتەرنېت: [www.tishkbooks.com](http://www.tishkbooks.com)

[tishkbooks@yahoo.com](mailto:tishkbooks@yahoo.com)

ئىمەيلى پروژە:

[info@tishkbooks.com](mailto:info@tishkbooks.com)

نامه‌ی محه‌مه‌دی مه‌لا که‌ریم سه‌بارته‌ به چاپکردنی نه‌م ده‌ستووسه

# پروژه‌ی تیشک

برای نازیزو خوشه‌ وستم کاک (عبدالدایمی  
له‌ه‌ ورامانی) م ناسی که خه‌لکی گوندی (نارنجی‌لی)  
لای (بیاره) یه‌ و قوتاییسی ما‌جیتیره‌ و، نام‌که‌ی  
له‌ باره‌ی ته‌فیره‌ کانی باوکی ره‌حه‌ تیمان (مه‌لا  
عبدالکریمی مدرس) وه‌یه‌.

کاک عبدالدایم داوای ره‌زامه‌ندی له‌وه  
لی‌کردم (له‌قوم و له‌براو خوشه‌ که‌کانم) به‌وینی  
که‌ له‌موو مافه‌ ره‌عبید کانی مولکیمی‌تی باوکم بو  
یته‌ که‌ پاره‌ته‌ وه‌، که‌ له‌ باره‌ی ته‌فیره‌ کانی  
باوکم وه‌ نه‌ نووسی و، کو‌م‌لیک و تاییشی له‌ باره‌ی  
باوکم وه‌ له‌ روژ نام و گو‌خاره‌ کاندابلایو کردوه‌ ته‌ وه‌ و  
نه‌ یه‌ وی له‌ سئوه‌ی کتیبیکه‌ له‌ هایدان بردا.


سه‌ بارته‌ به‌ نووسینی نامی ما‌جیتیره‌ که‌ی  
له‌ سه‌ رته‌ فیره‌ کلان، دیاره‌ که‌ باوکم له‌ رکتیبیکه‌ی  
له‌ هایدان، به‌ و له‌ هایدان مافی نه‌ وه‌ی به‌ خه‌لک  
داوه‌ که‌ هیوخی به‌ باشی نه‌ زانن مام‌که‌ ماین نه‌ که‌ ل‌ بکن

ته‌زیا به‌جورته‌ی نه‌بخت، که به‌هر جورته‌ی بووه، زیان  
به‌باوکم و به‌کعتیب‌کی بگه‌بخت. که‌وانه‌ له‌م  
هواره‌یتوه‌ د‌جوی‌ له‌به‌ بیانک‌ابه‌ بابته‌ی له‌س  
ل‌زوسینی نامی‌ ماه‌تیره‌ کی.

وتاره‌ کانیشی‌ دیاره‌ وتاری‌ موټکی‌ قوینی‌ و  
چوینی‌ نه‌وی‌ نه‌ تعانی‌ به‌ وجوره‌ مام‌ له‌یان‌ له‌گه‌ نه‌ بگه‌.  
نیتم‌یشی‌ له‌ر نه‌وه‌ مان‌ بو‌له‌به‌ نه‌گه‌ر، فوا‌نه‌کرده  
ناس‌ایانی‌ له‌باره‌ی‌ بادکه‌ وه‌ تیا‌یا‌ندا‌ فو‌ر‌سی‌یی،  
نیتم‌ داوای‌ مافی‌ خو‌حانی‌ لی‌ بکه‌ی‌ه. نه‌م‌ مهرجه  
دیاره‌ ته‌فیره‌ کانیشی‌ نه‌گه‌تیره‌ وه

بو‌یم‌ به‌ ناوی‌ فقوم‌ و‌بر‌او‌خوش‌که‌ کانم‌ وه‌،  
له‌ر له‌ نیتم‌اوه‌، سو‌یاسی‌ که‌ رمی‌ نه‌کم‌ له‌س  
نه‌م‌ دوو‌کاره‌ی‌ که‌ نه‌یا‌نک‌او، بی‌روزی‌بایی  
له‌ر دوو‌ بی‌رهم‌ کی‌ لی‌ نه‌کم‌ و، داوای‌ نه‌وه‌م  
له‌ خو‌اوضدی‌ که‌ وره‌ هیم‌ له‌م‌ کارانه‌ی‌ و‌ له‌  
له‌موو‌ کارتیکی‌ فی‌ردا‌سه‌ر که‌ وتووی‌ کا.

سی‌مانی‌ - محمدی‌ مه‌لاک‌یم

  
۱۴ / ۲ / ۲۰۰۷

## پیشه‌کی

الحمد لله والصلاة والسلام على رسول الله

زور غه‌م بوو که گه‌نجی موسلمان ماموستا عه‌بدولکه‌ریمی موده‌رپریس نه‌ناسی، پرتوکی نه‌خوینیتته‌وه، له فه‌لسه‌فه‌ی تینه‌گات، له‌بهر توژی قه‌وزه له گه‌وه‌ری ئەم ده‌ریایه بیب‌ه‌ش بی، که هیچ زانایه‌ک نییه بی هه‌له بی، هیچ پرتوکیک نییه بی په‌له بی، ته‌نهاو ته‌نها قورئان نه‌بی.

وه‌لی له فه‌زلی خواوه هه‌ست به جوړه گوړانیك له گه‌نجی موسلماندا ده‌کری، هه‌ست به وه‌رچه‌رخانیکی هزری ده‌کری، بیرفراوانییه‌ک به‌دی ده‌کری، خو به‌خواوه‌ن زانین و که‌لک وه‌رگرتن له که‌سایه‌تییه گه‌وره‌کان نه‌تروکیته‌وه و غه‌می غه‌مباران ده‌ره‌وینیتته‌وه.

ئی‌مه هه‌موومان یه‌کین، مه‌لایه‌ک، شیخیک، سو‌فییه‌ک، گروپییه‌کی ئیسلامی، گه‌نجیکی مزگه‌وت، نووسه‌ریک، شاعیریک، رو‌شنییریک... به مه‌رجی پاکیه‌تی و راستی له‌گه‌ل خوادا..

ماموستا مه‌لا عه‌بدولکه‌ریمی موده‌رپریس، هی‌مای مه‌لایه‌کی می‌زهر پاک، چرا بو کتیب‌خانه‌ی کوردی، مؤم بو ری‌بوارانی ریگه‌ی ته‌سه‌وفی راسته‌قینه، ره‌مز بو توه‌وه‌و مان‌دوه‌نه‌بوون له پیناو داگیرسانی رووناکی.. دواى وه‌فاتی راگه‌یاندنی لایه‌نه‌کان به حکومه‌تیسه‌وه کردیان به‌ژیر لی‌وه‌وه و هی‌نده‌ی گوړانی بیژیک حورمه‌تی تازییه‌ی ئەم پیره مان‌دوه‌وه کورده‌یان نه‌گرت.

ئیتر نازانم له‌بهر نه‌وه‌بوو کورده‌و نه‌وانیش هه‌ر نه‌وه‌نده ری‌زی زانایه‌ک ده‌زانن که کورد بی!! یان له‌بهر می‌زهری پاک و سپی و ناوی مه‌لایه به ماموستای موده‌رپریسه‌وه و نه‌وانیش پیی قه‌لسن!! یان حزبايه‌تی گه‌وره‌یی و خزمه‌ت و پاکى له‌بیر بردو‌توه‌و شتی تری خستوه‌ته بریان!! کورتی و پوختی ده‌مه‌وی بو می‌ژوو بنووسم، که ده‌وله‌تی‌ک هه‌بوو ری‌زی زانایانی خوی نه‌ده‌زانی..

به هه‌رحال پروژهی تیشک ئەم جاره تیشکیان خسته سه‌ر ئەم گه‌وره پیاوه‌و بو زیاتر تیگه‌یاندنی نه‌وه‌ی نوی له ژیان و به‌سه‌ره‌اتی ئەم که‌له زانایه‌و وشیارکردنه‌وه‌ی موسلمان و رو‌شنییرکردنیان به داستانی نه‌و قاره‌مانه‌ی زور سوچی کتیب‌خانه‌ی کوردی پر کرده‌وه و چه‌ندین زاناو شاعیری ئەم که‌له‌ی له نیو ته‌پوتوژی له‌بیرچوونه‌وه ده‌ره‌یناو له‌سه‌ر سه‌کوی زانست به کوردو غه‌یره‌کوردیشی ناساند، چه‌ندین ماموستای می‌زهر پاکى پیگه‌یاندو مزگه‌وتی ئەم ولاته‌ی کره چراخان و له کوردستانی ئەم دیوو نه‌و دیوودا نووری زانستی داگیرساند.

له لایه‌کی تریشه‌وه ئەم کاره مه‌زنه‌ی تیشک و هه‌ر کارو خزمه‌تی‌ک که کراوه ده‌کری له پیناو به‌رز راگرتنی نرخى ئەم زانا بینازه، خزمه‌تی‌که به‌و هه‌مووه خزمه‌ته‌ی ماموستای موده‌رپریس و وه‌فاو یاده‌وه‌رییه که بو نه‌و رۆحه پاکه‌ی هه‌تا هه‌تایه به پاکى ده‌مینیتته‌وه بو نه‌و قه‌له‌مه برشته‌ی جارى نوکی ده‌گیرانده شیعه‌ر به‌رزه‌کانی نالی و مه‌حوی و مه‌وله‌وی و.. جارى له خزمه‌ت ته‌فسیری قورئاندا ده‌گریاو جارى شیعه‌ری ده‌هونیه‌وه‌وه به‌هارو گولزاری ده‌لاوانده‌وه‌وه به نامه‌یه‌ک هوشیاری ده‌دایه گه‌ل و بو نه‌فامی گه‌ل هون هون فرمیسکی ده‌باراند..

(پوژگاری ژیانم) که ده‌ست‌نوسییکی ماموستای موده‌رپریسه‌و وردو درشتی ژیانى خوی تی‌دا نووسیوه‌و تا سالی (1969) و هه‌ندی جار له ژیانه‌که‌ی خوی ده‌رده‌چی و باس و خواسی زور شوین و که‌سایه‌تی و نامه‌کانیان دینیتته‌ نیو باسه‌که‌و له‌سه‌ر هه‌ندیکیان زور ده‌وه‌ستی و غه‌می دل‌ی ناسکی دوره ولاتی ده‌ره‌وینیتته‌وه.

له پيش وه‌فاتی ماموستای موده‌رپریسدا ده‌ستم دایه کورت کردنه‌وه‌و لابرندی نه‌وه‌ی په‌یوه‌ست نییه به خودی ژیانه‌که‌وه‌و ده‌مویست که ته‌واوم کرد بیبه‌مه‌ حزوری ماموستاوه له دواى (1969) هه‌ر به‌و چه‌شنه ته‌واوی که‌م.

له‌م کاته‌دا له ستافی پوژنامه‌ی (کو‌مه‌ل) وه‌ه تله‌فونیان بو کردم و هه‌والی کوچی دواى ماموستایان دامی و دواى

بابەتتىكىيان لىكردم، منىش بەو شىپىزىيى و تازىيەبارىيەو بە چاوى ئەسرىناوئىيەو ئەو شەو بەبەتتىكىم نووسى و بۆم بردن و ئىو دەستنوسەكەشم ھەر برد، بابەتەكەى خۆم كە بەناونىشانى (سەدەيەك تەوانەو بە داگىرساندىنى مۆمىك . ژياننامەى گەورە زاناي كورد مامۇستا مەلا غەبدولكەرىمى مودەپرېس) لە ژمارە (188) و (189) دا بلاوكرايەو و زۆرىش ھانىاندام بۆ تەواوكردىنى دەستنوسەكەو منىش دەستم لى جولاڭدو بە كۆمەكى خوا تەواوم كردو لە گۆقارى ستاندر لە ژىر ناونىشانى (پاش زياتر لە سەدەيەك لە تەمەنى نورىن، مامۇستاي مودەپرېس بە پېنوسى خۇى بناسە) لە ژمارە (1-10) بلاوكرايەو.

پروژەى تىشكىش بە چاكى زانى لە دوو توپى كىتېپىكدا بە چاپى بگەيەنىت و برام مامۇستا ئارام غەلى سەعید پىشنىياري بۆ كردم ئەوەى كۆمەل بېنمەو گۆپى، خۆىشم بە چاكم زانى و بۆ دووبارەنەبوونەو بە بابەتەكە ھەندى لەوەى زياتر مامۇستا ئاشنا بە خويىنەر دەكاو لە كۆمەل بلاوم كردو و تەو بە بېنمەو گۆپى و ئالوگۆپىكى تىدا بگەم و ھەندى بابەتى ماستەرنامەكەش تەرجەمەى كوردى بگەم و پلانى كىتېبەكە بەم چەشەنىت:

. نازناوكانى مامۇستاي مودەپرېس.

. سىفا تەكانى.

. كاردانەوەى زانايان لەسەرى.

. وەسفو ئەناى زانايان لەسەرى.

. ئەو پلەو وەزىفانەى بىنيويەتى.

. مامۇستا و قوتابىيانى.

. نووسراوكانى.

. ناساندىنى پۆزگارى ژيانم.

. مامۇستاي مودەپرېس بە پېنوسى خۇى بناسە.

. كۆتا ژيانى مودەپرېس و كۆچى دوايى (1969 . 2005).

. جواترىن وەفا.

. پىرست.

لە كۆتايى ئەم پىشەكەيەدا دەمەوى سوپاسى پۆزنامەى كۆمەل و گۆقارى ستاندر و پروژەى تىشك بگەم و خوا پايەداريان بكات، ئەزىزانم گەر ھەلەو پەلەيەكتان بىنى لەم كىتېبە لىم ببورن و خوا لە من و لە ئىو و لە مامۇستاي مودەپرېسىش خۆش بى و ھەرھەموومان بە بەھەشتى بەرىن شاد بكات.

وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم.

11/محرم/1427ك

2007/ 1/30 م

گوندى وئە

## نازناوەکانی مامۆستای مودەرپرپس

مامۆستای مودەرپرپس نازناویکی زۆری هەیهو له هەموویان دیارتر (مودەرپرپس) ه، که بەمانای (وانه بیژ) دیت، ئەمەش لەبەر ئەوەیە که (25) ساڵ له بیارەدا وانە و تۆوه تەوه<sup>(1)</sup>. خۆیشی هیما بەم نازناوه دەدات و له کۆتایی کتیبی (فوائد الفوائج) دا دەفهرموی: "فقير مؤلف عبدالکریم فرزند محمد مشهور بـ مدرس"<sup>(2)</sup>.

یەکیکی تر له نازناوهکانی بریتییە له (نامی) که ئەمەش نازناوی شیعیریهتی و له شیعره کوردی و فارسییهکانیدا بەکاری دینیت، بەلام له شیعره عەرەبییهکانیدا بەکاری ناهینی، هەربۆیه له نیوهندی عیراقدا بەم نازناوه نەناسراوه. هەر بەم نازناوهوه سی پەرتوکی بەچاپگەیانداوه که برتین له:

1. بەدیعو و عەرزی نامی.

2. تەفسیری نامی.

3. خولاصه ی تەفسیری نامی.

هەرۆها ووشه ی نامی له کۆتایی زۆریک له شیعرهکانیدا بەدیعهکی وه:

(نامی) ئەنالی له دەرگای پەحمەت

بۆ عەفوی خۆی و ماباقي ئوممەت<sup>(3)</sup>

یان:

(نامی) بۆ مەولای ساداتی کیرام

دیاری ئەنیری بە بەستە ی سەلام<sup>(4)</sup>

یان:

(نامی) ئەم نامە ئەنووسییت بۆتان

واته خادیم بن بۆ خودای خۆتان<sup>(5)</sup>

لهگەڵ ئەم دوو نازناوهدا مامۆستای مودەرپرپس ناوهکی پال دەدریته پەنای هەندی شوین، وه:

. مامۆستا عەبدولکەریمی بیاره، لەبەر ئەوهی لهوی زۆر ماوه تەوه.

. مامۆستا عەبدولکەریمی شارەزوری<sup>(6)</sup>، دەدریته پال شوینی هۆزهکی.

. مامۆستا عەبدولکەریمی کوردی<sup>(7)</sup>، دەدریته پال گەلهکی.

<sup>1</sup> بنوايه (رسالة سراج القلوب)، شيخ عثمان محمد سراج الدين الثاني : 76 .

<sup>2</sup> فوائد الفوائج در شرح منظومة (فوائج) : 369 .

<sup>3</sup> تەفسیری نامی : 224/7 .

<sup>4</sup> خولاصه ی تەفسیری نامی : 631/3 .

<sup>5</sup> بەدیعو و عەرزی نامی : 8 .

<sup>6</sup> وهك له كۆتایی پەرتوکی رسائل العرفان : 214 و نامە ی هوشیار: 205 و رسائل الرحمة: 109 و 283 دا هاتووه .

<sup>7</sup> وهك له كۆتایی پەرتوکی (إرشاد الأنام إلى أركان الإسلام) دا دەفهرموی: (وأنا المؤلف في المدرسة الكيلانية ببغداد المحروسة ، عبدالکریم محمد الكردي

الشهرزوري): 258 .

### سيفاتى مامۇستاي مودەرپرېس

مامۇستاي مودەرپرېس بالاي ناوهندى و بەرەو كورتى دەنواندو لەم دوایيانەداو لە كاتى نەخۆشى و پیریدا زۆر بچوكى دەنواند وەك ھېمنى شاعیر لەوەسفیدا دەلى: "جاریك لەگەل چەند مامۇستاي گەرەو ماقول لە بارەگای حەزرتى غەوس لە حوجرە تەنگو چكۆلەكەیدا لە خزمەتى مامۇستا دانیشتبووین، من ئەم بیرەم بەمیشكدا دەھات ئەگەر ھەموو نووسیدە بەنرخەكانى ئەم مامۇستا كورتە بالاي، پەزا سوکە، خوین شیرین و قسە خۆشە بیئى و لە تايەكى تەرازووی باوی و جەستەى لاوازی خۆشى لە تايەكەى دیکە بخەى، ئایا سەرى وەمیچی حوجرەكەى ناکەوى"<sup>(1)</sup>.

بەردەوام جبەى لەبەر کردوو و زۆر حەزى بەرەنگى قاوھى دەکرد<sup>(2)</sup>، میزەریكى سپى جوان پەنگى لەسەر دەناو بەبیینى دلى سپى و خاوین دەکردوو و پاکی و نەزاهەتى مامۇستاشى دەگەیاند.

زانایەكى لەخواترس و زیرەك و وەلام بەدەست بوو، زمان پاراویكى خۆش قسەو گەفت بوو، مامۇستا تاهیری بەحرکی لەوەسفیدا دەلا: بەراستی مەجلیسى پرخیرو بەرەكەتبونون باسى دنیات بەخۆشى دەبیست، ئەوماوھى لە خزمەتى دەمایەوھەستت بەخۆشى دەکردن لەتوبا ھەلنەستى"<sup>(3)</sup>.

قوتابیانی خۆى زۆر خۆشەویست و ھەمیشە لیبوردەى بەرامبەر بەكار دەھیان و بگرە تەنها ژیانى ناو فەقییان و مزگەوتى بەژیان دەزانی<sup>(4)</sup>.

مامۇستا زۆر بەوفاوو، بەلكە لە ھەموو سیفەتەكانى تری، ئەم سیفەتەى دیارتر بوو<sup>(5)</sup> ئەمەش بەپرونى لە كتیپەكانیدا بەرچاو دەكەوى. كە ھەرکەس چاكەيەكى لەگەل كرديت لەبیری ناكات و باسى دەكات و بەنزای خیر بەسەرى دەكاتەون بۆ نمونە بنوارە علماونا<sup>(6)</sup> چۆن وەسفى شیخ جەمیلی تالەبانى و ھەردوو كورەكەى شیخ علی و شیخ عەبدوپرەحمان دەكات، یان چۆن وەسفى شیخ عومەرى قەرەداغى لە پۆزگارى ژیانم (84 . 92) دا دەكات<sup>(7)</sup> و ھەر لەو سەرچاوەدا باسى دوو گەنجى سلیمانى موحەممەد سالىح و موحەممەد سەعید دەكاو پیاوھتییان لەیاد ناكات كە وەختى فەقى بوو یارمەتییان داو<sup>(8)</sup> ھەرەھا بنوارە ئەو وەفایەى كە بەرامبەر بەشیخی بیارە ھەیەتى و چۆنى دەلاوینیتەوھ لە بنەمالەى زانیاراندا<sup>(9)</sup>.

یەككى تر لە سیفەتە بەرزەكانى مامۇستا، موتالەعەى چروپرو بەردەوامەو ھیچ كاتىك دەرسىكى بەبى موتالو و خۆ حازرکردن نەوتوو تەو، ئەمەش یەككە لە ئامۇزگارییەكانى ئین قەرەداغى كە پیادەیکردوو. مامۇستاي مودەرپرېس زۆر غەمخۆرى گەلەكەى بوو، كە دەبیئى پۆز بەرۆژ نەزانی ئاوقایان دەبیئت و دەكەوئە گێژاویەو ھەریوئە دەبیئى بویرانە دەستیدایە نووسین بەكوردی و زۆر لایەن و سوچی خالى كتیپخانەى كوردی پۆشن و پروناك كردهو و كوردیش بەزمانى خۆى توانى تەقە لە دەرگای زۆرىك لە زانستەكانى علومى قورئان و حەدىس و بدیع و عەروز. بدات و ئەو دەرگایە بەدەستى مودەرپرېس، خرایە سەر پشنت بۆ نەوھى رابوونى ئیسلامى.

1 پيشه كى ديوانى نالى (چاپى دوهم) ھيمن .

2 چاوپيكتەوتنىك لەگەل د. محمد گەزەنى - سەرزكى يەكيتى زانايانى ئىسلامى - بە ميژوى 2005/7/24ز، لە بارەگای يەكيتى زانايانى سلیمانى .

3 ميژوى زانايانى كورد: 76/9 ، دەسنوسىكى مامۇستا طاھرى بەحركى يە لە مەكتەبەى بەحرە .

4 ديمانەيەكى كورت لەگەل عالیەخانەى كچى مامۇستاي مودەرسدا، پۆفار ژمارە / 14، ل 38.

5 ديمانەيەك لەگەل مامۇستا محمد علی قەرەداغى ، لە 2005/7/25ز ، لە مزگەوتى گەرەى سلیمانى .

6 علماونا في خدمة العلم والدين: 328 .

7 بنوارە پۆزگارى ژيانم: 84-92 .

8 بنوارە پۆزگارى ژيانم: 63 .

9 بنوارە بنەمالەى زانیاران: 416 .

## كاردانەھەي زانايان لەسەرى

زانايان كاردانەھەيان لەسەر يەكدى بوو لە ئارامگرتن و سووربوون نووسين و دارشتن و سەخاوت و.. ويكچوون لە نيوانياندا بوو، تايبەت گەر لە زەمەنيكدا ژيان و تايبەت تيريش گەر قوتابى و مامۇستا بوون.. تەننەت لە شيوازي بيركردنەھەي بگەر لە ھيواكانى خويندنيشدا.

مامۇستاي مودەپرېس . پەحمەتى خوي لىبى . مۆتەسەپر بوو لە ژيانى خويدا بە زۆرىك لە گەرە پياوو ناوداران و زۆريش كاردانەھەيان لەسەر دروست بوونى كەسايەتتەي زانستى ئەبوو لە تەقاندنەھەي گەر تينە شاراھەكانى و بيرفراوانكردنى و چاندنى ھيوا و ئاواتى بەرزو گەرە لە نووسين و وانە و تەنەھەي بەردەوامى ئەودا دەستى ديارو بەرچاويان ھەيە.

وھى پيش ئەھەي بچمە سەر باسى ئەم كەسايەتتەي پيمخوشە ماندووبوونى دايك و باوكى بنرخينم لە سەرھەتاي گەشەي مودەپرېسدا كە چۆن بابى سوڤى موحەممەد دەستى دەگرى و دەيخاتە سەر پيرەھەي خويندن و دايكيشى . كە زۆر ھيواي گەرەھى بە كورە تاقانەكەي ھەيەو بە (حاجى مەلا عەبدولكەرىم) نەبى قەتاو قەت بانگى نەكردوھە (1) . ھانى بەردەوامى خويندنى دەدا دواي كۆچى دوايى مېردەكەي، كە ئەمە وا لە مودەپرېس دەكات بەبى پچران لەسەر خويندەكەي بەردەوام بىت.

مامۇستاي مودەپرېس كاردانەھەي دوو گەرە كەسايەتتەي لەسەر بوو، ئەوانيش (شەيخ عمرى) ناسراو بە (ابن القرداغى) و (شەيخ عەلەئەددىنى نەقشەندى) (2) يە مودەپرېس زۆر بە روونى ئەمەي پيوھ ديارە :  
يەكەميان : كەسايەتتەي زانستتەي زۆر سىفاتى بەرزى لە مامۇستاي مودەپرېسدا چاندوھە ھەر لەويشەھە فيرى نووسين و شيوازي تاقىق بوو بە روونى مودەپرېس ئەمەي وتووھ : "ھيچ كەسايەتتەي لە زانست و وانەبىژيدا سەرسامى نەكردوھە، تەنھا مامۇستام شەيخ عمرى قەرداغى نەبى" (3). ھەرەھا ھەريەك لە شەيخ موحەممەد عەل قەرداغى (4) و دكتور سەلەھەددىن سەنگاوى (5)، ئەم راستتەييان بۆ دووبارە كردمەھە كە مامۇستاي مودەپرېس ھەميشە باسى (ابن القرداغى) دەكردو سەرسامى خۆى دەردەپرى.

(ابن القرداغى) توانى كيانيك بۆ مودەپرېس پيك بىنى و كەسايەتتەي زانستى بەھيژ كات لە پيش چاوى خەلكيدا، تايبەت كاتيك تەشريف دەباتە بيارە لە بەھارى (1347ك) داو لە پيشچاوى شەيخى عەلەئەددىن و خەلكى بيارە تەننەت ئەوانەي دژايەتتەي مودەپرېسشيان دەكرد فەرمووى : "ئەم زاتە لە من مەلا تر ئەبىت . ئەگەر شەيخ لوتف بفرموى لە گەليا ئەھەي ئيمە زانيومانە لە خويندنا وەرى گرتووھ بەھوى تەدرىسەھە ئەتوانى زيادەشى بخاتە سەر" (6).

بەردەوام نامە گۆرپنەھەي لە نيوانياندا گوزەراوھە زياترى لە بيست نامە لە (پۆزگارى ژيانم) دا ھاتووھ لە (ابن القرداغى) يەھە بۆ مامۇستاي مودەپرېس، كە لە پيئانەھەي ئامۆزگارىيەكانى خۆى ئاراستەي مودەپرېس كردوھ .  
ديارترينى ئەم نامانە ئەو نامەيە كە سەبرو بەردەوامى لەسەر وانەبىژى دەداتە مامۇستاي مودەپرېس لە پۆزگارى ساردبوونەھەي ناپەھەتتەي مودەپرېس بە ھوى كۆچى دوايى خيزانى يەكەميەھە كە تبيدا ھاتووھ (انشاء اللہ) خەريك

1 بنوارە باوھ شينى دىل بۆ چەن بەستەي گۆل/ 9. دەستتوسىكەي لە ژيانى مودەپرېس تا واردبوونە بيارە .

2 شەيخ علاء الدين كورى شەيخ عمر ضياء الدين كورى شەيخ عوسمانى سراجەددىنى نەقشەندى لە سالى (1280ك - 1863ن) لە دايك بووھ لە سالى (1373 - 1953) وەفاتى كردوھ . بنوارە علماؤنا : (404 - 406) بىنەمالەي زانياران (416 - 418).

3 بنوارە مجلة الفتوى ژمارە (61)

4 ديمانەيەك لە گەليدا لە 2005/7/25، لە مرگەوتى گەرەي سلىمانى.

5 ديمانەيەك لە گەليدا لە 2005/9/18 لە مالى خويان گەرەكى ناشتى/ سلىمانى.

6 پۆزگارى ژيانم، (114).

بوونت به وانه بیژیهوه له جاران زیاتر ده‌بی و غه‌می منداله‌کان له‌مه‌نات ناخات و (ومن یتوکل علی الله فهو حسبه) <sup>(1)</sup>.  
دوه‌میان: (شیخ علاء الدین) که‌سایه‌تییه‌کی پۆحیییه و ده‌ستی موده‌پرپرسی گرتووه و خستویه‌تییه سه‌ر پیره‌وی ته‌سه‌وف و مامۆستای موده‌پرپرسی به پیشه‌وا و مرشدی پۆحی خۆی قه‌بوئی کردووه و دوای ئه‌ویش ته‌مه‌سوکی به که‌سی تروه نه‌کردوه.

شیخی علائه‌ددین هانی مامۆستای موده‌پرپرسی داوه له‌سه‌ر خویندن کاتئ قوتابی بووه له خانقای (دورود) و وهک باوک چاودی‌ری کردووه له پووی ماددی و مه‌عنه‌وی یارمه‌تی داوه تایبه‌ت پۆژگاری گرانی گه‌وره <sup>(2)</sup>.  
سیفه‌تی سه‌خاوه‌ت و یارمه‌تیدانی هه‌ژاران هه‌ر له‌و ساته‌وه له موده‌پرپرسدا چه‌که‌ره‌ی کردووه و دیارده‌که‌ی به ئاشکرا ده‌بینی، کاتئ مامۆستای موده‌پرپرس له به‌غداد دانه‌نیشی و یارمه‌تی لیقه‌وماوانی کورد ده‌دات که پریان ده‌که‌ویته به‌غداد بۆ پاروه نانیکی بژیوی یان له‌به‌ر شیفایه‌ک بۆ نه‌خۆشییه‌کانیان، به راستی حوجره‌که‌ی گه‌یلانی خانیه بینه‌وایان و لیقه‌وماوانی کورد بو، هه‌زاران کورد شاهیدی ئه‌م راستیه‌ ده‌دن و من بۆ خۆم چه‌نده‌ها جار یارمه‌تی موده‌پرپرسم بینیوه بۆ لیقه‌وماوانی کورد و داماوای بی جئ و پیم دیوه له کنجوری حوجره‌که‌ی مامۆستای موده‌پرپرسدا چه‌واوه ته‌وه و ئۆقره‌ی گرتووه.

له‌دوای ئه‌وه‌ی موده‌پرپرس ئیجازه‌ی مه‌لایه‌تی وهرده‌گرئ و له (نیرگزه‌جاړ) ده‌بیته مه‌لا، هه‌ر شیخی علائه‌ددین ده‌ستی ده‌گرئ و له بیاره دایده‌مه‌زینی و له په‌نای شیخدا بیست و پینج سال وانه ده‌لیته‌وه و چه‌ندین مامۆستای به‌رن له‌سه‌ر ده‌ستی ئیجازه وهرده‌گرن.

له‌مه‌وه بۆمان ده‌رده‌که‌وی مامۆستای موده‌پرپرس زۆر موته‌ئسه‌یر بووه به دوو که‌سایه‌تی یه‌کیکیان که‌سایه‌تییه‌کی به‌هیژی زانستی و ئه‌ویتریان که‌سایه‌تییه‌کی پۆحی به‌رزو پاک هه‌ر ئه‌م کاردانه‌ویه مامۆستای موده‌پرپرس ده‌کاته زانایه‌کی سوڤ، ده‌کاته موچه‌هیدیکی دیندارو نووسراوه‌کانی شاهیدی ئه‌م راستیه‌ن.

### وه‌سف و ئه‌نای زانایان له‌سه‌ری

له‌گه‌ل سازدانی چه‌ند دیمانه‌و چاوپیکه‌تنیکدا له‌گه‌ل هه‌ندی زاناو ناودارو که‌سایه‌تیدا، هه‌ریه‌ک به چه‌شنی وه‌سفی مامۆستای موده‌پرپرسی ده‌کردو له ته‌نای ئه‌ودا به جوړی ده‌پشکوا ئه‌مه‌ش مشتیکه له خه‌رواریک.

#### 1. شیخ ته‌ییبی به‌حرکی:

مامۆستا عه‌بدوکه‌ریمی موده‌پرپرس - رحمه الله - زانایه‌کی به ته‌قوا بوو، قه‌ت پرای نه‌ده‌کردو خۆی له ده‌سه‌لاتداران نزیک نه‌ده‌کردوه، زۆر به ئیخلاص بوو بۆ مه‌دارسی دینی، ئه‌وه‌ی سه‌رسامی کردبووم ئه‌و نه‌ده‌به کوردانه که‌وه‌ری گرتبوو دانیشتنی چه‌ند ساله‌ی له به‌غداد پیی نه‌گۆری بوو <sup>(3)</sup>.

#### 2. مامۆستا عه‌بدولقادری کوری حاجی ره‌سولی به‌حرکی:

مامۆستام موده‌پرپرس - رحمه الله - هه‌رکات یادی ده‌که‌م وا ده‌زانم به‌رامبه‌ر زانای پایه‌به‌رز ئیمامی (سیوطی) وه‌ستاوم، هه‌میشه و توممه: به راستی ئه‌و (سیوطی) زه‌مه‌نی ئیمه‌یه، به مه‌نده کۆتایی دینم له حه‌قیدا، خواره‌حمان پی بکات به هۆی به‌ره‌که‌ت و شوینه‌واری پاکیه‌تی ئه‌وه‌وه <sup>(4)</sup>.

#### 3. دکتۆر موحه‌مه‌د ئه‌حمه‌د گه‌زنی:

مامۆستای موده‌پرپرس به نموونه‌ی نووسه‌رو تاقیقیان له نیوان زانایانی کورددا له عیراق دیته ژمارو بگره له نیو

<sup>1</sup> بنواره پۆژگاری ژیانم: (110) نامه‌که به فارسییه.

<sup>2</sup> بنواره علماؤنا في خدمة العلم والدین: 325.

<sup>3</sup> دیمانه‌یه‌ک له‌گه‌لیدا له 2005/6/24، له مالمی مامۆستا تاهیر بحرکی برای له به‌حرکه/ هه‌ولێر.

<sup>4</sup> دیمانه‌یه‌ک له‌گه‌لیدا له 2005/7/28، له حی المهندسين له هه‌ولێر.

زانایانی گشت عێراق، هه‌روه‌ها به‌ ده‌ریایه‌ک له‌ زانست قه‌له‌م په‌و ده‌کرێ له‌ سه‌رجه‌م زانسته‌ عه‌قلی و نه‌قلییه‌کاندا، به‌ سه‌رچاوه‌ی ته‌قواو په‌وشی به‌رزی په‌سه‌ند حساب ده‌کرێ.

به‌ راستی زۆر خۆ به‌که‌م زانه، زۆر به‌ سۆزه، له‌گه‌ڵ قوتاییه‌کانیدا به‌ به‌زه‌ییه، له‌گه‌ڵ گه‌له‌که‌یدا و له‌گه‌ڵ هه‌موو خه‌لکی، په‌روای زۆر به‌تینه، پشت به‌خوا به‌سته‌یه‌کی به‌هێزه، زانست و ژبانی خۆی ته‌رخان کردووه‌ بۆ خزمه‌تی دینی پاک و بلاوکردنه‌وه‌ی به‌ هه‌رسێ زمانی عه‌ره‌بی و کوردی و فارسی<sup>(1)</sup>.

#### 4- دکتۆر عوسمان موحه‌مه‌د غه‌ریبی هاشمی کوردی - یه‌کیکه‌ له‌ مجازه‌کانی :-

ئێسته‌ ئه‌وه‌م دینێته‌وه‌ یاد که‌ دکتۆر عه‌بدولحه‌مید حه‌مه‌د شه‌هاب العییدی . چاودێر له‌ سه‌ر دکتۆراکه‌م، له‌ به‌رده‌م سه‌رجه‌م مامۆستایاندا له‌ کاتی گفتوگۆی سه‌ر نامه‌ی دکتۆراکه‌ فه‌رموی:

"زانای عه‌لامه، موحه‌ددیشی گه‌وره، شیخ عه‌بدولفه‌تاح أبو غده سه‌ردانی مامۆستای موده‌رپرپسی کرد له‌ به‌غدا و هاته‌ ده‌روه‌ به‌ سه‌رسامییه‌وه‌ وتی: قه‌ت به‌ په‌روادا نه‌ ده‌هات له‌ به‌غدادا که‌سانی وه‌ک شافعی هه‌بن له‌ زه‌مانی خۆیدا، بگه‌ له‌ویش زانانتر!"<sup>(2)</sup>.

#### 5. شیخ موحه‌مه‌دی به‌رنجی - یه‌کیکه‌ له‌ مجازه‌کانی :-

وه‌ک وه‌فا و خۆشه‌ویستییه‌ک، وه‌ک راستیی و هاوه‌لایه‌تییه‌ک ده‌مه‌وی زانیارییه‌کانم له‌ سه‌ر عه‌لامه‌ی کوردستانی، هه‌لکه‌ و تووی په‌ببانی جه‌نابی مامۆستا عه‌بدولکه‌ریمی موده‌رپرپسی کوردی بزووسم:

به‌راستی به‌رپزی که‌سایه‌تییه‌کی زانستی و دانه‌ریکی گه‌وره‌ بوو جیگه‌ی سه‌رسامی زانایان بوو، زانا و خواناس و تیگه‌یشتوو وانه‌بیژو شه‌رع زان و موفتی و سه‌رۆکی رابیته‌ی زانایانی عێراق بوو، مامۆستا - په‌حمه‌تی خوی لیبی - زۆر به‌ سۆزو میه‌ره‌بان بوو به‌رامبه‌ر ئومه‌می کوردی به‌تاییه‌تی و ئومه‌می ئیسلامی به‌ گشتی. تایبه‌تی تریش به‌رامبه‌ر زانایان و پیاوچاگان هه‌روه‌ها وانه‌بیژکی به‌ توانا بوو له‌ هه‌ورامان و شه‌ره‌زورو سلیمانی و که‌رکوک و به‌غدادا، له‌ قوتابخانه‌که‌ی ئه‌ودا سه‌دان زانا و پسپۆر له‌ علمی عه‌قلی و نه‌قلیدا ده‌رچوون و له‌ زۆرینه‌ی زانسته‌کاندا په‌رتووک و نامیلکه‌ی درێژ کورتی نووسیوه‌و ژماره‌یان له‌ شه‌ست تیده‌په‌رێ و زۆرینه‌یان به‌ چاپ گه‌یشتوون، من به‌ زۆریکیان سه‌رسام، به‌ تایبه‌ت کتیبی (الوسيلة فی شرح الفضيلة) و (شرح العقيدة المرضية) و کتیبی (شه‌ریعه‌تی ئیسلام) له‌ مه‌زه‌بی ئیمامی شافعیدا په‌حمه‌تی خوی لی بیت<sup>(3)</sup>.

#### 6. مامۆستا عه‌لی باپیر:

- که‌ چه‌ندین جار یه‌کتريان بینیه‌وه‌ دان به‌وه‌دا ده‌نی که‌ چه‌ندین جار وه‌صیه‌ت و ئامۆژگاری مامۆستای موده‌رپرپسی پیگه‌یشتوو، که‌ به‌ پیویستی زانیوه‌ بۆ کاری ئیسلامی :-

مامۆستا . په‌حمه‌تی خوی لی بی . خۆی یه‌کلا کردبووه‌وه‌ بۆ علمی شه‌رعی به‌وانه‌ بیژی و فه‌توادان و نووسین، خواپه‌رست و زاهدو دنیا به‌ که‌م گرو ئاخه‌رت ویست بوو، له‌گه‌ڵ گه‌وره‌یی ته‌مه‌نیدا و زۆر مه‌شغله‌تیدا به‌ غه‌م بوو بۆ کاروباری موسلمانان - به‌ نه‌نداره‌ی ئاگاداری لیبی -.

که‌لی خزمه‌تی گه‌وره‌ی به‌ موسلمانان گه‌یاند به‌ کوردو عاره‌ب و تورکمان له‌ عێراقدا و له‌ پێی نوسراو و فه‌تواو ئامۆژگارییه‌کانییه‌وه‌.

شایه‌نی وه‌بیریه‌نه‌وه‌یه‌ که‌ خزمه‌ته‌کانی مامۆستا عه‌بدولکه‌ریمی موده‌رپرپس ته‌نها له‌ بازنه‌ی زانسته‌ شه‌ریعه‌ییه‌کاندا

1 بنواره‌ پیته‌که‌ی (المواهب الحمیده): 6.

2 په‌یوه‌ندییه‌کی ته‌له‌فۆنی شه‌وی 2006/4/10 له‌ کۆیه‌وه‌.

3 دیمانه‌یه‌ک له‌ گه‌لیدا له‌ 12/ربیع الأول/ 1427هـ له‌ مالی خویان ، سلیمانی.

نه‌بووه‌که شیوازیکی کلاسیکی که شکۆلی له‌ خۆ گرتووه، به‌ لکو ئه‌ده‌بی کوردیشی گرتووه‌ته‌وه‌ که راقه‌ی چه‌ندین دیوانی شیعرێ کردووه‌ و زۆریک گری کۆیره‌ی شیعرێ شاعیرانی کوردی وه‌ک (نالی) و (مه‌حوی) و... په‌حمه‌تی خویان لیبیت، کردۆته‌وه‌.

وه‌لی. هه‌ر راستی حه‌قه‌ بگوتری. ئەم مامۆستا پایه‌ به‌رزه‌ ئەم فه‌قیه‌ گه‌وره‌، ئەم ئه‌دیبه‌ به‌رپزه‌، وه‌ک پینووست حه‌قی خۆی نه‌درایه‌ له‌ لایه‌ن گه‌له‌که‌یه‌وه‌، تایبه‌ت له‌ سه‌ر ئاستی فه‌رمی و سیاسیی نه‌به‌زیندوویی و نه‌ به‌ مردوویی. به‌داخه‌وه‌. که هیچ گومانی تیدا نییه‌ بۆچوونی عه‌لمانییه‌ت. که مه‌شخه‌لی قیاده‌ی سیاسیی په‌سمی کورده‌. ده‌ستیان هه‌بوو چۆن ده‌ست بوئیک له‌م هه‌لۆیسته‌ نه‌یاره‌ سووک و بی‌په‌دا (1).

### 7. مامۆستا نوری فارس

به‌م چه‌ند شیعره‌ عه‌ره‌بییه‌ به‌شداری کردو فه‌رمووی:

عـلـمـاء امة الهدى ارواحنا  
 لهم الفدى سور لدينك خافر  
 ألفت مواكبهم بكوبة من ال  
 كـرد الهداة بهم تقرر نواظر  
 من بينهم زين الشيوخ شيخنا  
 عبدالكريم لدين أحمد ناشر  
 بوركت يا ابن الكردي سوف تفاخر  
 امم بكم وبعلمكم ستناظر  
 لخوالت الكتب العظام نسوان  
 و مؤلفاتكم لتلك بسوان  
 سارت خزائن الكنوز فانها  
 لخير مجمع العلوم مصادر  
 تفنى الجبال والكتاب سيخلد  
 ففي الجنان للهداة مسنابر  
 بالنور مكتوب على جبينه  
 سيماه في هذا الشعار ظاهر  
 نور الوقار على الجبين اذاسما  
 يعني هنا روح الديانة حاضر (2).

1 دیمانیه‌ک له‌ گه‌لیدا له‌ 17/جماد الأول/1427هـ له‌ مه‌کته‌بی سیاسیی کۆمه‌لی ئیسلامیی له‌ سلیمان.

2 دیمانیه‌ک له‌ گه‌لیدا له‌ 12/ربیع الأول/1427هـ له‌ مامۆستایان - سلیمان.

### ئەو پلەو وەزىفانەى بېنىويەتى

لەگەل ئەوەى مامۇستاي مودەرپرېس بە گوزەرىكى ئانئارامىي سىياسىدا تىپەرپووە لەگەل ئەو بارە ئابوورىيە داتەپپووەى و لاتەكەيدان، توانىويەتى هەندى پلە وەرگرى و لە چەند وەزىفەيەكدا بەشدار بىت لەم باسەداو بەپىي تارىخەكانىيان پىزيان دەكەم.

1. بوووتە مامۇستا لە قوتابخانەو حوجرەى (نيرگزهجار) ئەمەش لە سالى (1347ك / 1924ن) هەتا كۆتايى سالى (1346 / 1927ن)<sup>(1)</sup>.

2. بوووتە مامۇستا وانهبيژ لە (خانەقاي بيارە) لە سەرەتاي سالى (1347ك / 1928ن) تا سالى (1371ك / 1951ن)<sup>(2)</sup>.

3. بە فەرمى بوووتە وانهبيژ لە مرگەوتى (حاجى حان) لە سلىمانى ئەمەش لە سالى (1371ك . 1951ن) تا سالى (1374 / 1954ن)<sup>(3)</sup>.

4. چوووتە كەركوك و لە (تەكەيەى حاجى شىخ جەمىلى تالەبانى)<sup>(4)</sup>. ماوتەتووە وانه بىژوووە لەم تەكەيدا لە سالى (1374ك / 1954ن) تا سالى (1380ك / 1960ن)<sup>(5)</sup>.

5. بوووتە پىشئويزو و تارخوين لە مرگەوتى (أحمدى) لە نزىك وەزارەتى دىفاعى ئەوسا لە بەغداد، ئەمەش لە سالى (1960ن) دواى دەرچوون لە تاقىکردنەوەى و تارخوينى و پىشئويزىدا<sup>(6)</sup>.

6. دامەزراوە بە وانهبيژ لە قوتابخانەى (عاتكە خاتون) لە مرگەوتى شىخ عەبدولقادى گەيلانىيدا، لە جەمادى يەكەمى (1380ك / 1960ن)<sup>(7)</sup>.

7. لە دواى ئەوەى سالى (1393ك / 1973ن) خانەنشين كراوە لەلايەن بنەمالەى شىخى گەيلانىيەووە، شەرەفى مانەوەى لە مرگەوتى گەيلانى پىبەخشراووە بۆ فەتوادان بۆ مومسلمانان و پىشئويزى كردنى عەسرو نيوەرۆو دواتر بوووتە موفتى هەموو عىراق<sup>(8)</sup>.

8. سەرۆكى رابىتەى زانايانى مومسلمان لە عىراق بوووە لە سالى (1974ن - 2003ن)<sup>(9)</sup>.

9. لە ئەندامە كاراو ديارەكانى كۆپى زانيارى عىراق بوووە، لە سالى 1978ز تا كۆچى دوايى، وەلى كارايەتى مامۇستا لە كۆردا لە پازدە سال تىپەر ناكات و دواتر ئەندامى شەرەفى كۆر بوووە<sup>(10)</sup>.

1 بنوارە پۆزگارى ژيانم: (93)و (106)، ئەوەى لە (علمائونا في خدمة العلم والدين) (327) نوسراوە ك گوايە ماوتەتووە تا سالى (1348ك) هەلەيەو راستەكى ئەوەيە كە لە سەرەووە نوسراوە.

2 بنوارە (علمائونا: 328).

3 بنوارە هەمان سەرچاووە.

4 شىخ جەمىلى كورپ شىخ موخەممەد ئەفەندى كورپ شىخ عەبدورپەحمانى تالەبانى، لە سالى 1892ز لە دايكبووەو پياويكى دىندارو خادى ئەهلى عىلام بوو، لە سالى 1961ز كۆچى دوايى كردوووە هەر لە (تەكەيە) نىژراوە، بنوارە بنەمالەى زانياران: (593 - 594).

5 بنوارە (علمائونا): 328 - 329.

6 بنوارە (علمائونا): 329، پۆزگارى ژيانم: 240.

7 بنوارە پۆزگارى ژيانم: 240.

8 بنوارە (علمائونا): 329.

9 بنوارە (خولاسەى تەفسىرى نامى): 634/3.

10 بنوارە خولاسەى تەفسىرى نامى: 634/3. بۆ هەموو ئەوانەى لە دوى راستى ئەگەرتين: 41

## مامۇستا و قوتابيانى

### ۱- مامۇستاكانى:

مامۇستاي مودەپرېس لاي مامۇستاكەلى خويىندويه تى، له بهحرى پر زانستياندا ليوانىكى هەلگۇزىوهو له سنكى خويىدا كۆى كردوه تەوهو پاش بوونه دەريا له ليوى شيرين و قەلەمى پەنگىنييه وه زەنگۆل زەنگۆل ليى پزاوه و قوتابى گەليكى تينو ليى تيراو بوون.

ئەمەش ناوئيشانى هەندىك له مامۇستاكانيه تى:

#### 1. مەلا عەبدولواحيدي كورپى مەلا عەبدوللاى هەجيجى:

له سالەكانى 1303ك دا لەدايكبووه، لاي جەنابى باوكى لەديى (بالك) خويىندويه تى و گەراوه بەدواى زانستدا، هۆگرى مامۇستا عەبدولقادري مودەپرېسى بياره بووه ئىجازەى له خزمەتيا وەرگرتووه و يەكەمىن كەسيكە كە زمانى مديرسى بەپيتەكان ناساندووه، يەككە له دۆستەكاني صؤفى موحەممەدى باوكى مودەپرېس و له دەوروبەرى سالى 1352ك له ساوجى نزيك مەريوان وەفاتىكردوه<sup>(1)</sup>.

#### 2. مەلا مەحمودى جوانرؤيى:

له سالەكاني دەوروبەرى 1300ك لەدايكبووه، مامۇستاي (بالك) بووه پاشان چووه تە دەرتفى و له سالى 1363ك وەفاتى كردوه<sup>(2)</sup>.

#### 3. مەلا ئەحمەدى رەش:

زاناي پايەبەرزى ناسراو بە (مەلاى رەش) خەلكى گوندى (پاش بەردى) پيىنجوينە، له دەوروبەرى 1313ك لەدايكبووه و ئىجازەى له خزمەتى مەلا عەبدولقادري مودەپرېس وەرگرتووه و دواتریش له مەلا ئەبوبەكرى ئەفەندى پروانامەى وەرگرتووه، ئەو زانايەكى وانه بيژى زور سەرکەوتوو بووه، له سالى 1373ك وەفاتى كردوه<sup>(3)</sup>.

#### 4. شىخ عومەرى ناسراو بە ئىبن ولقەرەداغى:

عەلامەى تىگە يىشتوو، پياوچاكي پىگە يىشتوو، شىخ عومەرى كورپى شىخ عەبدوللە تيفى گەورەى كورپى شىخ مەعروفى دەره قولە، له سالى 1303ك له شارى سليمانى لەدايكبووه، ئىجازەى مەلايەتى لاي شىخ نەجيبى قەرەداغى وەرگرتووه، زانايەكى وردەكار بووه و حاشييه و پەراويزى لەسەر زورپىك له پەرتوكە زانستىيەكان هەيه، له سالى 1355ك . 1936ز وەفاتىكردوه و له گردى سەيوان ئىژراوه<sup>(4)</sup>.

#### 5. شىخ سليمانى كورپى فەقى عوسمان.

#### 6. مەلا شەرىفى كانى سانانى.

#### 7- مەلا عەزىزى بالىكە دەرى.

#### 8. مەلا عەبدوللە تيفى بانەيى.

#### 9. مەلا فەيزوللاى تالاش.

#### 10. مەلا عارفى كورپى مەلا عەبدوللە تيفى هەجيجى.

#### 11. شىخ بابە رەسولى بەرزنجى.

<sup>1</sup> بنەمالەى زانباران / 507 - 509.

<sup>2</sup> علماونا : 563.

<sup>3</sup> مەمان سەرچاوهى پيشوو: 86 - 87.

<sup>4</sup> پۆزگارى ژيانم: 84 - 92.

12. سەيد موحەممەدى كورى سەيد ئەمىنى گىزەملى .

13. مەلا موحەممەد سەئىد عەبابەيلەيى .

14. حاجى مەلا عەزىزى دەر تىيى .

ب- قوتابىيەكانى:

لەپراستىدا قوتابىيەكانى مامۇستە مودەپرېس ھىندە زۆرۈ بەر بلان، كە لە مەقدەرەتى مۇدا نىيە ناويان تۆمار بىكەم و ئەويشى كە دەينووسم مشتىكە لە خەروارىك، وەلى ھەولەدەم چەندى پىم كرا سالى ئىجازە پى بەخشىنيان بنووسم و تۆمار بىكەم:

1. مەلا موحەممەد زاھدى كورپى حاجى صالحى پاوھىيى، 1351ك-1933ز ئىجازە پىيە خىراو و يەكەمىن ئىجازە مامۇستە مودەپرېسى لە بىارە بەدەست ھىناو .
2. مەلا ئەسەدوللاي تالش، ھەمان سال .
3. سەيد حسامەدىنى موكرىانى 1355ك-1936ز .
- 4- سەيد بەھادىنى خورخورەيى 1356ك-1937ز .
- 5- مەلا خچرى ئالوئى ئالانى، ھەمان سال .
- 6- شىخ ئەحمەدى سەردەشتى، ھەمان سال .
- 7- شىخ عومەرى عىزى دىرەزورى كورپى شىخ ئەحمەدى سورى 1357ك-1938ز .
- 8- مەلا عەلى جوانپۇيى، ھەمان سال .
- 9- مەلا محمودى وەيسەيى، ھەمان سال .
10. مەلا سەئىدى بالكى 1358ك-1939ز .
- 11- مەلا محسنى ئەلمانەيى، ھەمان سال .
12. شىخ موحەممەدى كورپى شىخ مارقى نەرگسەجارىيى، 1359ك-1940ز .
13. مەلا محمدامىنى موكرىانى، ھەمان سال .
- 14- مەلا قادرى كورپى حاجى ئەحمەدى ھارونى، 1360ك-1941ز .
15. مەلا مەجىدى كانى ساردى وارماوويى، ھەمان سال .
16. مەلا ئەحمەدى كورپى سۆفى مەحمودى كوئىركى، ھەمان سال .
17. مەلا مەحمودى كانى بەردىنەيى، 1361ك-1942ز .
- 18- مەلا عالى كوئىركى، ھەمان سال .
19. مەلا صالحى كورپى سۆفى عەبدولقادرى ژالەناوى، 1362ك-1943ز .
20. مەلا فەتاحى شاترى، ھەمان سال .
21. مەلا صدىقى كورپى خەلىفە مەلا پەھىمى ھۆشارى، 1363ك-1944ز .
- 22- مەلا سەئىدى گلەچانلى 1364ك-1945ز .
- 23- مەلا مەجىدى وەلەدبەگى، ھەمان سال .
- 24- مەلا محمدى كورپى مەلا أحمدى ھۆشيارى 1368ك-1949ز .
25. مەلا موحەممەد ئەمىنى بانەيى، ھەمان سال .
26. مەلا عەبدولقادرى خۆشناوى، ھەمان سال .
27. شىخ نەجمەدىنى كورپى شىخ عەبدولقادرى ھەوتاشى، 1371ك-1952 .

- 28- مەلا محمدی كۆپى عەباسى بانەبى، ھەمان سال.
- ئەو ناوانەى سەرھەو لە بیارە ئیجازەیان وەرگرتو، لە سلیمانیشدا مامۇستای مودەرپریس ئیجازەى ھەر یەك لەم مامۇستایانەى داوہ:
29. مەلا موخەممەد ئەمین گەرە دىبى، 1375ك-1956ز.
30. مەلا خدرى مەنگۆپى، ھەمان سال.
- لە كەرکوك ئیجازەى ئەم مامۇستایانەى داوہ:
31. مەلا رەشىدى كۆپى حاجى كاکەحمەدى قولى جانى، 1376ك-1957ز.
32. مەلا عومەر رەشىدى نۆ دەریاوی، 1377ك-1958ز.
33. مەلا حسینی كۆپى، ھەمان سال.
- لە بەغدادیش زۆر مامۇستا لە خزمەتیدا سودمەند بوون و ئیجازەیان وەرگرتو ئەمەش ھەندىکیانن:
34. مەلا عەبدولقادرى كۆپى شىخ رەسولى بەحرکى (35).
35. دکتۆر عوسمان موخەممەد ئەلھاشمى.
36. شىخ موخەممەد عەلى قەرەداغى، لە سالى 1968 ئیجازەى وەرگرتو،
37. دکتۆر موخەممەد مەلا ئەحمەدى گەزەبى، وەزیری ئەوقاف، سلیمانى لە سالى 1969ز ئیجازەى وەرگرتو.
38. مامۇستا یاسین دەرویش.
39. مەلا موستەفای كۆزەپانكى.
- 40- دکتۆر صلاح الدین ی سەنگاوى، 1965ز.
- لەگەل داواى لیبوردنماندا بۆ سەرجم قوتابیانى تری مامۇستای مودەرپریس كە دەگونجى ھەندىکیان مامۇستاشم بووبن، وەئى لەم كاتەدا لەیادم نین و داوامە لە سەرجم ئیجازەپیدراو و قوتابیانى مامۇستا ناگادارم بکەنەو، زۆر سوپاسیان دەکم و بابەتەكە دەولەمەندتر دەکەن.

### دانراوہکانى مامۇستای مودەرپریس

یەكەم: بەزمانى كوردى:

1. سەرچاوەى ناین: ئەم پەرتووکە، لە 1982ز بە چاپ گەیشتو و لە شەش نامیلکە پیکھاتوو کە ئەمانەن:
  - أ. ئیمان و ئیسلام: لە عەقیدەدا نوسراو وەرگیراو لە کتیبى (عەقیدەى ھەورامیانە) ی مەلا حامدى کاتبى سراجەدین، کە بەشیوہ زارى ھەورامى نوسراو، لە سالى 1352ك-1933ز لە بیارە دایناو.
  - ب. ئەساسى سەعادەت: شیعەرە لەباسى ئادابى ئیسلام و ئەرکانى ئیمان لە سالى 1354ك-1935ز لە سەر شیوہى پرسیار و ەلام نووسیویەتى.
  - ج. ئاوى حەیات: ژياننامەى ئەو پیغەمبەرەنەبە، لەقورئاندا ناویان ھاتوو و پاشان باسى عەشەرەى موبەششەرە و چوار ئیمامەى موجتەھید دەکات، سالى 1358ك-1939ز لە بیارە نووسیویەتى.
  - د. چل چرای ئیسلام: پراڤەى چل فەرمودەى پیغەمبەرە ρ سالى 1373ك-1954ز لە سلیمانى نووسیویەتى.
  - ه. نورو نەجات: شیعریكى كوردییه لە مەدحى پیغەمبەرە ρ ھاوہلانیدا، سالى 1375ك-1956ز لە كركوك نوسراو.
  - و. ئیقبالنامە: ھۆنراوہیە، وەرگیراوى پەرتووکی (دولت نامە) ی مەلا خزرى پودارییە، کە بەشیوہزارى ھەورامى لە سالى 1353ك-1934ز نوسراو.
7. مەلوودنامە و میعراج نامە، لە سالى 1378ك-1959ز لە كەرکوك نووسیویەتى و لە سالى 1982ز بە چاپ گەیشتو.
8. دوو پەشتە: فەرھەنگىكى عەرەبى كوردییه، سالى 1385ك-1966ز نووسیویەتى و 1992ز بە چاپ گەیشتو.
9. بەھار و گولزار: حیکمەت و دانایەتییە مامۇستای مودەرپریس ھۆنیویەتەو، لە سالى 1977ز بە چاپ گەیشتو.

10. شه‌ریعه‌تی ئیسلام: وه‌رگێپراوی (منهاج الطالبین) ی نه‌وه‌وییه، چوار به‌رگه‌و دانراوی سالی 1378 ک- 1958 ز تا سالی 1381 ک- 1961 ز یه.
11. وتاری ئاینی بو پوژانی هه‌ینی: به‌زمانی کوردی و پوخته‌یه‌کی عه‌ره‌بی له سالی 1380 ک- 1961 ز له‌بغداد نووسیویه‌تی و له 1970 ز به چاپ گه‌یشته‌وه.
12. بارانی په‌حمه‌ت: هۆنراوه‌یه‌که به‌ژیاانی پیغه‌مبه‌ری خوا p ده‌ست پیده‌کات و دواتر کورته ژیاانیکی چوار خه‌لیفه‌که‌و پاشان چه‌ند باب‌ه‌تیکی فیه‌قی کۆتایی دینێ به‌چه‌ند باسیک له باوه‌پودا، له سالی 1354 ک- 1935 ز نووسیویه‌تی و له سالی 1958 ز به چاپ گه‌یشته‌وه.
13. یادی مه‌ردان: دوو به‌رگه‌و به‌رگێکی باسی مه‌ولانا شیخ خالیدی نه‌قشبه‌ندی و به‌رگه‌که‌ی تریش باسی شیخ عوسمانی سراج‌ه‌دینه، به‌رگی یه‌که‌م له 1979 ز به چاپ گه‌یشته‌وه و دوهم له 1983 ز و دوهم به‌رگ له علماؤنا به (په‌په‌وان) ناوزه‌ند کراوه.
14. دیوانی مه‌وله‌وی: لیكۆلینه‌وه‌و پراقه‌ی شیعه‌رکانی مه‌وله‌وییه و له سالی 1959 ز دانراوه و له 1961 ز چاپ کراوه.
15. پراقه‌ی شیعه‌رکانی دیوانی (نالی) فاتحی کوپی هاوکاریکردوه له 197 ز به چاپ گه‌یشته‌وه.
16. پراقه‌ی شیعه‌رکانی دیوانی (مه‌حوی) له سالی 1382 ک- 1962 ز دایناوه و له 1979 ز به چاپ گه‌یشته‌وه.
17. کۆمه‌له شیعه‌ریکی فه‌قی قادری هه‌مه‌وه‌ندی، فاتحی کوپی هاوکاری باوکی کردوه و له 1980 ز به چاپ گه‌یشته‌وه.
18. حه‌ج نامه: له‌باسی ئادابی حه‌ج.
19. پراقه‌ی (عه‌قیده‌ی مه‌رضیه‌) ی مه‌لولی له عیلمولکه‌لامدا له 1988 به چاپ گه‌یشه‌نراوه.
20. مه‌کتوباتی کاک ئه‌حمه‌دی شیخ: وه‌رگێراوه له فارسییه‌وه په‌نجاو پینج مه‌کتوب و نووسراوه، له 1984- 1991 ز له چوار به‌رگدا چاپکراوه.
21. بنه‌ماله‌ی زانیاران: باس له هه‌ندێ بنه‌ماله‌ ناسراوه‌کان ده‌کات، که شوهرتیاان به‌زانست و دین بلاوبوه‌ته‌وه و له 1984 ز به چاپ گه‌یشته‌وه و له علماؤنا به (بنه‌ماله‌کانی کوردستان) ناوی هاتوه.
22. ته‌فسیری نامی، حه‌وت به‌رگه له ته‌فسیری قورئاندا، له سالی 1980- 1984 ز به چاپ گه‌یشه‌نراوه.
23. خولاسه‌ی ته‌فسیری نامی: سێ به‌رگه، بو خوئی کورتیکردوه‌ته‌وه له 1985 ز دا.
24. زوری قورئان: له علوم قورئاندا، له سالی 1319 ک- 1971 ز دانراوه له‌بغداد و له 1985 ز به چاپ گه‌یشه‌نراوه.
25. ریگای به‌هه‌شت: له سالی 1987 به چاپ گه‌یشه‌نراوه.
26. نامه‌ی هوشیار: سالی 1409 ک- 1988 ز له بغداد نووسراوه و له 1992 ز به چاپ گه‌یشه‌نراوه.
27. شه‌رحی (فتح القریب): له فیه‌قی پیشه‌وا شافعی.
28. به‌دیع و عه‌روزی نامی: له 1409 ک- 1989 ز له بغداد نووسراوه و له 1991 ز به چاپ گه‌یشه‌نراوه.
29. ریگای په‌هه‌ر: له‌زانستی علوم هه‌دیسدا له سالی 1402 ک- 1982 ز له بغداد نووسراوه و له 1985 ز چاپکراوه.
30. سه‌ناو سکاڵا، له سالی 1406 ک- 1986 ز له بغداد دانراوه له 1987 چاپکراوه.
- دوه‌هم: به‌زمانی عه‌ره‌بی:**
31. جواهر الفتاوی: فه‌توای زانا که‌لیکی کوردی تیدا کۆکردۆته‌وه و له‌فه‌وتان قوتاریکردون، سێ به‌رگه‌و له سالی 1382 ک. 1962 ز دایناوه و له 1969- 1971 ز به چاپ گه‌یشه‌نراوه.
32. جواهر الکلام فی عقاید اهل الاسلام: کتیبیکی نایابی عه‌قائیده، که خوئی هۆنیویه‌ته‌وه و پراقه‌یکردوه، له سالی 1411 ک. 1956 ز دایناوه و له 1993 ز به چاپ گه‌یشه‌نراوه.
33. صفوة اللالی من مستصفي الغزالي: له‌زانستی (اصول الفقه) دایه‌و توانای موده‌رپرپس له‌م زانسته‌دا ده‌خاته‌پوو

- مه‌ودای تیگه‌یشتنی له ئوصول به‌ده‌رده‌خات، سالی 1375 ک . 1955 ز له که‌رکوک دایناوه و له 1986 ز چاپکراوه .
34. ارشاد السالك الى المناسك: له‌باسی چه‌جدا نووسیویه‌تی، له 1983 ز چاپکراوه .
35. المواهب الحميدة في الفريضة: له‌زانستی (نحو) دا ئه‌مه‌ی نووسیوه‌و زور به‌جوانی (فریده) که‌ی سیوتی راقه‌ کردوه‌و له‌دنیا‌ی فه‌وتان پزگاری‌کردوه‌و، سالی 1374 ک . 1954 ز له سلیمان‌ی دایناوه و له 1977 ز چاپکراوه .
36. نور الایمان: له‌زانستی عه‌قائیددا نوسراوه، له 1978 ز چاپکراوه .
37. ارشاد الأنام الى أركان الاسلام: له‌زانستی فیه‌قهدا نووسیویه‌تی، له سالی 1408 ک . 1987 دایناوه و له 1990 ز به‌ چاپکه‌یشتوه .
38. رسائل العرفان في الصرف والنحو والوضع والبيان: ئه‌مه‌ش چه‌ند نامیلکه‌یه‌کی له‌خو گرتوه‌و:
- أ. الصرف الواضح للمبتدئين: سالی 1383 ک-1963 ز له بغداد دایناوه .
- ب. مفتاح الآداب: له‌زانستی نه‌حو‌داو له سالی 1393 ک-1973 ز نوسراوه .
- ج. الخلاصة في الوضع والبيان والتبيين في الوضع البيان، سالی 1351 ک-1932 ز له بیاره نووسیویه‌تی .
41. رسائل الرحمة في المنطق والحكمة: پینج نامیلکه‌ی له‌خو گرتوه‌و:
- أ. المفتاح في المنطق: له‌زانستی لوژیکدا وه‌ک سه‌ره‌تایه‌ک زور به‌سوده‌و سالی 1353 ک-1934 ز له بیاره نووسیویه‌تی .
- ب. الوراقات في المنطق: سالی 1349 ک-1930 ز دایناوه .
- ج. المقالات في المقولات: هه‌مان سال نووسیویه‌تی .
- د. رسالة العزیزة في المنطق: سالی 1348 ک-1929 ز له بیاره نوسراوه .
- ه. الوجیة المرضیة في المواجهات: له سالی 1349 ک-1930 ز نوسراوه .
46. اعلام بالغیب واهام بلاریب: راقه‌ی هه‌ندی فه‌رموده‌ی پیغه‌مبه‌ر ﷺ له 1992 ز چاپکراوه .
47. نور الاسلام: له‌زانستی عه‌قائیددا نوسراوه، له سالی 1397 ک-1977 ز دایناوه و 1978 ز چاپکراوه .
48. علماءنا في خدمة العلم والدين، سالی 1401 ک-1981 ز نووسیویه‌تی و له 1983 ز چاپکراوه، به‌راستی له‌م په‌رتووکه‌وه ماموستا وه‌ک که‌شکوئیک بو زانایانی کورد ده‌رده‌که‌ویت .
49. مواهب الرحمن في تفسير القرآن: چه‌وت به‌رگه له ته‌فسیری قورئاندا له 1984 ز له بغداد دایناوه و له 1986-1989 ز چاپکراوه .
50. خلاصة منظومة جواهر الكلام في عقاید أهل الاسلام: کورتکراوه‌ی په‌رتوکی جواهر الکلامی خویه‌تی، له 1992 ز له بغداد کورتی کردوه‌ته‌وه و له 1992 ز چاپکراوه .
51. الرسالة وأنوارها: سه‌باره‌ت به‌ په‌یامی پیغه‌مبه‌ران و موعجیزه‌کان، له 1989 ز چاپکراوه .
52. اسناد الأعلام الى حضرة سيد الأنام، له 1995 ز چاپکراوه .
53. الفرائد الجديدة على المطالع السعيدة، راقه‌ی (مطالعی سیوطی)یه له‌زانستی نه‌حو‌دا .
54. الوردة العنبرية في مدح خير البرية: سالی 1413 ک . 1992 دایناوه و له 1994 ز چاپکراوه .
55. الأنوار القدسية في الأحوال الشخصية .
- 56- الوسيلة في شرح الفضيلة، راقه‌ی (الفضیلة)ی مه‌وله‌وی یه، به‌ عاره‌بی له عیلمی که‌لامدا و له 1959 ز له که‌رکوک نووسیویه‌تی و له 1972 ز له دوو به‌رگدا چاپکراوه .
- سیه‌م: به‌زمانی فارسی:
57. نامیلکه‌ی (شمشیر کاری بر نسیمی رستگاری) وه‌لامه بو په‌رتوکی (نسیمی رستگاری) که له‌سه‌ر ئیجتیه‌اد و ته‌قلید نایه‌توللا موحه‌ممه‌د مه‌ردوخ‌ی سنه‌یی نووسیویه‌تی و ماموستای موده‌رپریس وه‌لامی بو نووسیوه‌و، له سالی 1356 ک دایناوه .

58. فوائد الفوائد در شرح (منظومه الفوائد) كه مولوى له عهقائداو بەزمانى فارسىي ھۆنىويەتەو ھو مودەپرېسپيش شيكە راقەيەكى كردو ھو مەولەوى مەلھوان له فارسيدا ناساندو ھو بە عەجەمستان.
- دەستنووسەكانى مامۇستاي مودەپرېس:
- لەراستيدا مامۇستاي مودەپرېس كتيب گەليكى ھەن كە ھيشتا بەدنياي چاپنەگە يشتوون، من ناليم ھەمويان دەنووسم، بەلكو ئەو ھى بەردەستم كەوتو ھو، زانياريم لەسەرى ھەيە قامكى بۆ دريژ دەكەم و ئوميدەمە قوتابيان و شوينكەوتووانى بتوانن سوديان ليۇەرگرن و پاش ليكۆلينيەو چاپيان بكەن.
59. العلمان في العلمين: لەزانستى (وضع و استعارة) دا لە سالى 1373 ك نووسراو ھ.
60. شرح حدائق الصمدية لەزانستى نەھودا نووسيو ھەتى.
61. العقد الذهب في جيد الأدب، لەزانستى (بديع و عروض) دا دايناو ھ.
62. خلاصه التبيان، لەسالى 1374 ك دايناو ھ.
- ئەمانە ھەموى دەستنووسن و بەعەرەبى نووسراون.
- بەزمانى كورديش ئەمانەى نووسيو ھ:
63. نامەى حەقيقەت، سالى 1362 ك دايناو ھ.
64. رۆژگارى ژيانم: دەستنووسىكى زۆر جوانە و لەبەسەر ھات و رۆژگارى ژيانى خۆى نووسيو ھەتى (256) لاپەرەى خورشيدىيە و بەدرىژى تا سالى 1969 ژيانى خۆيى تيا نووسيو ھ.
65. سۆسەنى كۆسار: ئامۆزگارىيە بۆ موسلمانان لە سالى 1419 ك نووسيو ھەتى.
66. وەنەوشەى نازار: لە سالى 1403 ك دايناو ھ.
67. پەپرەوان، باسى خەليفە ديارەكانى شايخ عوسمان سراجەددينى يەكەم و كورەكانى دەكات.
68. باخچەى مەعريفەت: لە سالى 1373 ك نووسيو ھەتى.
69. راقەو ليكۆلينيەو ھى شيعرەكانى سالم.
70. راقەو ليكۆلينيەو ھى شيعرەكانى بيسارانى.
71. شەمامەى بيندار: فەلسەفەو ئامۆزگارىيە.
72. نامەى بەختيار: ئامۆزگارى گشتىيە بۆ موسلمانان لە سالى 1384 ك دايناو ھ.
73. راقەى تەصريفى زنجانى، بەكوردى لەزانستى صەرفدا.
74. باوەشىنى دل بەچەند دەستە گول باسى ژيانى خۆى دەكات تا بوونە مامۇستا لە بيارە، پاشان وەك وەفايەك باسى شايخەكانى نەقشى دەكات بە مەولانا خاليد دەست پيدەكات و بە شايخ (عومەر ضياءالدين) كۆتايى ديت و مەخابن ئەم كتيبەى تەواو نەكردو ھو بە خەتەكەيدا پيدەچى لە تەواوى پيرى و دەست لەرزۆكى نووسيدىتى.
- دەستنووسە فارسىيەكان برىتين لە:
75. (شهاب سما در رجم جن جان نما): ئەمەش وەلامە بۆ كتيبى (جان نما) دانراوى نايەتوللاى مەدرخى لە عەقيدەدا، شايخى مودەپرېس لە 1357 ك وەلامى بۆ نووسيو ھ.
76. فيوضاتى خداى ذى من: رەددى پەرتووكى (يزدان و ھریمەن): دانراوى نايەتوللاى مەردۆخىيە كە ھەم كتيبەكەى مەردۆخى و ھەم وەلامەكەى مودەپرېس ھۆنراو ھە، سالى 1358 ك دايناو ھ.
77. گلزارى حكمت در رباعيات فارسى: ناميلكەيەكە لەسەر شيوەى ھۆنراو ھى فارسى لەگەل چەند چوارينەيەكى فارسى سالى 1377 ك دايناو ھ.
78. ھۆنراو ھەكى فارسى لە زانستى تەجویددا، سالى 1373 ك نووسيو ھەتى.
79. راي رحمت حق: شيعرە بە فارسى.

### ناساندنی (پۆژگاری ژیانم)

(پۆژگاری ژیانم) لە نووسینی مامۆستا عەبدولکەریمی مودەرپرئیس دەستنوسیکە لەو دەستنوسانە بە خەتی مامۆستا خۆی نووسراوەو لە (256) لاپەرەدا نووسراوەو قەبارەى لاپەرەکانیشی (20 × 28.5) سم ھەر لاپەرەش (32) دێری لە خۆگرتووو ديارە مامۆستا بەمەرەکەب و قامیش نووسیویەتی.

خەتی ئەم دەستنوسەر زۆر روون و ناشکراو جوانەو کەسێ تۆزێ شارەزایی خەتی مامۆستا بیّت، زۆر بە سادەو پەوانی دەخوینیتەو، مامۆستا بەرپرسیار نووسینی مەلایانەو دێرین دەنووسی و ھەندێ جار حاشیەو پەراویز بە جواردەورویدا دەھۆنیتەو.

مامۆستا پێش دەستپیکردن بە کتیبەکەى پێرستیکى نووسیو وەلى ھەمووی تەواو نەکردوو تا سەرگۆزشتەى (مەولەشیّت) پۆیشتوو، ژمارە لاپەرەى پێرستەکە ھەلەن بۆ نمونە (ھۆزى قازى ل 11) کەچى لە لاپەرە (8) دایە، باسى (مەولە شیّت ل 45) ئەو لە لاپەرە 67/ دایە و بەم چەشنە... پێدەچى ژمارەى لاپەرەکانیش دواتر نوسرابن.

لە لاپەرە (3) دا ناوی بېرک لە نووسراوەکان و سالى دانانیان نووسراوە، وەلى ھەندى لەو ناوانە لە کاتى چاپدا گۆرپاون و دەبێ بە وردى تەماشای بکړین، بۆ نمونە (البستان فى فتاوى علماء كردستان) چاپ کراوە، بە ناوی (جواهر الفتاوى)، ھەردووک ھەر یەک کتیبى و نابى بە دوو حساب بکړین، یان ھەندى لەو کتیبانە لەگەل کتیبى تر چاپ کراوەو دووبارە بە نووسراوى سەرپەخۆى مامۆستا حساب ناکړین، بۆ نمونە (كشف الغامض عن أحكام الحائض) کە لە (1348) نووسیویەتی لەگەل کتیبى (جواهر الفتاوى) چاپ کراوەو بە شیکە لەو کتیبە.

لە لاپەرە (4) دا ناوی ئەو قوتابیانەى نووسیو کە لە بیارە ئیجازەى مەلایەتى پى بەخشوون و میژووی ئیجازەکانیشی نووسیو، (27) قوتابى بیارەو یەک قوتابى سلیمانى و پینچ قوتابى کەرکووکى تۆمار کردوو کە موجازى مامۆستان.

لە لاپەرە (5) دا بە سالى کۆچى پۆزى لە دایکبوونى (موحەممەد فاتیح و محمد و عالیە و موحەممەد نجیب و صلاح الدین و عطیە) لە مەزەلەکانى نووسیووە لە خوارەوھش لە دایک بوونى شیلانینى کچى صەلاحى تۆمار کردوووە لە کۆتاییدا نژای عاقبەتى خەيرو ئیمان و سەلامەتى بۆ کردوون.

ئینجا لە لاپەرە شەشەو دایاچەکەى مامۆستا دەست پێدەکات<sup>(1)</sup>.

مامۆستای مودەرپرئیس لەم نووسراوەدا زۆر کات لە ژیانەکەى خۆى تێدەپەرئى و ھەندى باس کە مەبەستى تى زۆر درێژەى پێدەدا، بۆ نمونە زۆر بە درێژەى باسى ھۆزى قازى و ھەسەن دەکات و شەجەرەکانیان دەنووسی و لە لاپەرە (8) - 13) ی کتیبەکەى ئەو باسە، یان ھەندى کەسایەتى ھەن وەک وەفایەک ژیانیانى بە درێژى نووسیو تەو وەک شێخ عمرى ئیبنولقەرەداغى کە لە لاپەرە (84 - 92) باسى ژیان و قیافەو خوورەوشتى دەکات، یان باسى پرشتەى ساداتى بەرزنجە لە شێخ عیساو شێخ موساوە، یان پیر خدرى و کاکوزەکەریاکان، یان باسەکانى مەریوان و ئەمیر حەمزەو..

کورتى و پوختى دەمەوى بۆلیم: (پۆژگاری ژیانم) کە شکۆل ناسا زۆر شتى جوان و زۆر باسى ناسکی لە خۆگرتوووە ئەوئەندەى بۆم پۆشن بوو تەو دەرنجامى خویندەنەو بۆ مامۆستا نووسراوەکانى مامۆستا بەدورى لە کوردستان زۆر غەمبار بوو و عاشقیكى بى وینەى ئەم خاکە بى وینە، سەرسامە بە دارو پووبارو ھەواو پیاو ماقول و زانای ئەم خاکە، ھەموو مەبەستیشى دوو شتە:

یەكەم: دەیهوى ھەویە و تاریخیك بۆ ئەم گەلە کە بە ھوى دینەو پەیدا بوو نەپوکیتەو.

دووەم: ئەم ھەموو زاناو گەورە پیاوھى کورد ناویان نەفەوتى و تۆزى زەمەن نەیان شاریتەو.

ئیتەر ئەم دلە ناسکە بەم ھەموو عیشق و ئەوینەو دەیهوى ژیانى خۆى بنووسی نەبادا گەلى مردووی ئەمیش بمرینن و

<sup>1</sup> بۆ زیاتر چاوەروانى خوینەر چەند لاپەرەیکى (پۆژگاری ژیانم) کۆپى دەکەین، بناوچە پاشکۆى ئەم کتیبە.

كە دەگاتە بابەتتەك دەزانى گەلەكەي مراندويانە يەكسەر قەلەمى ئەوينداری دەگرى و دەچیتە سەر ئەو باسەو كەمىك دەيلاوینتەو .

بەھەر حال من بۇ ئەوئەي خوينەر بە مامۇستای مودەپرېس و ژيانى پەرگەوھەرى ئاشنا بیٹ، ئەم دەسننوسەم كورت كوردەتەوئەو ئەوئەي پەيوەست بە ژيانى خویەوئە نەبیٹ نەمنوسیوئەتەوئەو تەرکم كوردە. بەلام بەم ھیمایە (... ) ئیشارەتم بۆكردەو ھەندى جاریش، گەر بەگرنگم زانیبى پوختەكەیم لە پەراوئىزدا باس كوردە.

لەنیو نوسینەكەشدا گەر ووشەيەك یان جملەيەك بەپیویست زانیبىت بۇ ئەوئەي زیادى بەكەم خستومەتە نیو ( . ) و لە پەراوئىزدا ئیشارەتم پىداو .

ھەندى شیوئەنوسینی مامۇستام گۆریوئە وەك (دەرزى) كوردومە بە (دەرسى) یان (إسراحت) كوردومە بە (ئیسراحت)، ئەمەش لە ھەمەو جیئەكدا نەمكردەو و یستومە چەشنى نوسینەكەي مامۇستا تىك نەدەمو تامى قەلەمەكەي ئەو نەگۆرم . سەریاسم بۇ نوسیوئەو ھەندىك نوسراوئەكەم زیاتر پى دەرخستوئەو لە پەراوئىزدا ئیشارەتم بۇ ئەمەش نوسیوئە .

ھەندىك نوسین گەر بە ھەلە پىش چاوم كەوتبى، پەراوئەوئە جا یان پیت یان ووشەيەك پەراوئەوئە بۇ راستكردنەوئەي ھەلەكە زۆر كات لە پەراوئىزدا ئیشارەم پى نەداوئە، وەك (فاتحى لەگەلیا خویا برد) 610، راستەكەي (فاتحى لەگەل خویا برد) یان (پىای) كراوئە بە (پىاوئى).

مامۇستای مودەپرېس سالاكەكانى بە نوسین نوسیوئەو بەكوچى تۆماری كوردە، من كوردومە بە ژمارە و زاینیئەكەشم بۇ زیاتر پوونى لەپەناوئە نوسیوئە .

ماوئە بلیم: خويندەنەوئەي ژيانى ھەر ھەلەكەوتویەك، كۆپلە واتایەك لەخو دەگرى، كە دەبى خويندەنەوئەي تاییبەتى بۇ بكرى و، لیكۆلینەوئە لەسەر: 1- ھۆكارى پىگەیشتن. 2- بەرھەلستەكان لەبەردەم پىگەیشتن. 3- خالە سەرکەوتوئەكان لەژيانى ئەم كەسایەتیئە. 4- شیوازی نوسین و قەلەمى. 5- خزمەتى گەل و نیشتمانى. 6- تاییبەتمەندى ئەم كەسایەتیئە. 7- خالە لاوازەكان لەژيانى ئەودا. زەرورەتیكى باسى میژویى وورد و زانستین .

ئەم نووسینەي ئیمەش گەر چى تەقەي لە ھەندى لەوانەي سەرەوئە داوئە، وەلى مەبەستى سەرەكى تییدا وەفایەكە بۇ ئەو زانا گەورەيەي زۆر زانای ئەم ولاتەي بە زیندوویی ھیشتەوئە، بە زیندوویی ژیانەكەي بەیلىئەوئەو بۇ نەوئەي داھاتوئە خزمەتتەك پىشكەش بەكەین .

## مامۇستاي مودەرپىس بە پېنوووسى خۆى بناسە

## دېياچە

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي خلق الانسان، وكرمه بالفضل والاحسان، فميزه بالعقل والعلم والقلم واللسان، والصلاة والسلام على سيدنا محمد الذي هو في عين الوجود انسان وعلى آله وصحبه واتباعه بالاحسان الى يوم الدين.

له لاي ئينسانى هوشيارا دياره، هەر ئينسانى له ماوهى ژيانى خۆيا گەلى كارەسات ئەيىنى، كه به سهرى خۆيا، يا هاوړۆكهانيا ييټ گەلى شتى بهسوودو بار<sup>(1)</sup>، بۆ خۆى يان بۆ ئەوان دەست ئەكەويت، ئەگەر ئينسان هۆى ئەو شتانه تەماشاي بكات، ئەو ږوداوانه به خۆيانن و هۆكانيانه وه بنووسيتته وه، بۆ پاشه ږوژى خۆى و هاو زەمانه كانى، بۆ چيىنى دواكه وتوانى ئەوانيش زۆر به سوود ئەبن .

ههروا گەلى شت بهراورد ئەكا كه ئەبن به سهرمه شق بۆ هاو نيشتمانە كانى بۆ غەيرى ئەوانيش له موسته قبه لا له سهى ږووناكى ئەوانه ږهفتار بكن، بۆيه (سعدى) فهرمويه تى:

مرد هيز مند پيشههرا عمر دو بايست در ئين روزگار  
تا زيكي تجربه ارد به بند و ز دگردي تجربه نارد به كار  
جا له سهى ږووناكى پيشوو، من ئەمهوى ږووداوى زەمانى خۆم، ئەو كه سانهى كه له گەلينا نا بووم - ئەوهى له ييرما مابى - بيان نووسم له بهر چەند شت:

يه كه م: وه زعى ژيانم له لاي دۆستان، عه لاقهت دارانم ون نه بى.

دووه م: وه زعى ئەو كه سانه له م نامدا ئەيان نووسم دهركه وى.

سپهه م: هەر په نديكى سوودمه نديان تيداا هه بى ږهفتاريان پى بكن.

چوارم: بۆ خۆم له ماوهى دوايى ژيانما به تەماشاي كردنيان به بيره وهى حالى خۆم و دوستانم دلى خۆم تۆزى له تۆزو تەمى غەم پاك بكه مه وه.

وه ئەم نووسراوانه م ناونا به (ږۆږگارى ژيانم)<sup>(2)</sup> له ميه ره بانى يه زدانى پاك داوا ئەكەم كه ئەم دهفته ره<sup>(3)</sup> بكا به هۆى سوودى سه عادهت و پيرۆزى ئەوانه تەماشاي ئەكەن:

|                                  |                                 |
|----------------------------------|---------------------------------|
| گەلى ئەديبى بوساغى تىكۆش         | گەلى له زاناي خاوهن بىرو هوش    |
| زۆر پالەوانى نامادهى مهيدان      | گەلى مهردانى به عه قلى و ويژدان |
| زۆر دل ږووناكى خاوهن عه شق و سوژ | گەلى دل پاكى بۆ مهردوم دل سوژ   |
| كه تانهى ئەدا بالاي له عه رعير   | گەلى دل بهرى سهروى سنۆ بهر      |
| پهناى ږوژى رهش بۆ حاجهت مهندان   | گەلى به خشندهى خاوهن خانه دان   |
| باسيكيان نه ما نه له شار نه دهشت | مردن و گيانيان گه يشته به هه شت |
| سوودى وهر نه گرى له چهرخى دهوار  | مايهى نازاره بۆ دلى هوشيار      |
| ئاوږ بۆ حالى كهس نه داته وه      | تۆمارى دهورى خۆى نه كاته وه     |
| نه كا به ريگه رپى تىكۆشينيان     | نه كا به سهرمه شق ئيشى پيشينان  |
| ناږه وايه بۆى نووستنى شهوان      | جيهان قه لايه و ئينسان پاسه وان |

1 له دهستنووسه كه به م چه شنه نووسراوه (گه شتى به سود و باره) و راستيه كهى ئەوهى سه ره وه به كه نووسيو مه .

2 له دهستنووسه كه نا (ږۆږگارى ژيان) نووسراوه.

3 له دهستنووسه كه دا (كه ئە دهفته ر بكا) نووسراو.

پینووستی مه‌رده له پووی جیهاندا بی‌دار بی له گشت ماوه‌ی ژیا‌نا مه‌به‌ستی (نامی) له‌م تو‌لی و عه‌رزه ئه‌مه‌یه بۆ مه‌رد که‌رامه‌ت فه‌رزه<sup>(1)</sup>.

### ریشه‌ی نه‌سه‌بی خۆم

باوکم موحه‌مه‌دی کو‌ری فه‌تاح کو‌ری سلیمان کو‌ری مصطفی کو‌ری محمد خه‌جی له عه‌شیره‌تی (هۆزی قازی)، دایکی باوکم ریحان کچی نصر الله خه‌لکی دیی (کو‌ره‌میو) له‌لای پینجوین دا.

باوکی باوکم فه‌تاح له‌گه‌ل عه‌زیز ناوی بریاا ظریفه‌ ناوی خوشکیا له‌لای باوکه‌وه له (هۆزی قازی) وه‌له‌لای دایکیه‌وه له (هۆزی هه‌سه‌ن) ن، ئه‌مانه له ناو هۆزی قازیدا له دایک بوون، پاش ماوه‌یی له‌ناو عه‌شیره‌ته‌که‌یان دهرچوون، وه‌موده‌تی له دیی (که‌و‌لو‌س)، وه‌پاش نه‌وه له دیی (چه‌وتان) دانیشتون، هه‌تا باپیره‌م فه‌تاح ژنی هی‌ناوه ئه‌مجار له‌و دیی دهرچوون، هاتوون بۆ دیی (ته‌کیه) له خواری مه‌رکه‌زی ناحیه‌ی خورماله‌وه، له دیی ته‌کیه‌دا که مو‌لکی شیخ به‌اء الدین بوه به زاره‌ی دانیشتون.

ئه‌م هاتنه‌یان بۆ (ته‌کیه) له دەوری تاریخی 1275 ک- 1858 ز بووه، دایکی باوکم له پێش په‌یدا بوونی باوکمدا دوو کو‌ری تری بوه یه‌ک له دوای یه‌ک، یه‌که‌م محمد مصطفی ناو دووهم محمد شریف ناو، له‌م سه‌رده‌مه‌دا له‌گه‌ل به‌خێو کردنی مناله‌کانی خۆیا شیرێ داوه به شیخ حسام الدین کو‌ری شیخی به‌اء الدین که ئه‌م کو‌ره له (طیبه‌ خان) ی کچی سید عبد الرحمن بیه‌له‌نگه‌یی بووه.

محمدی باوکم هه‌ر له دیی (ته‌کیه) دا له تاریخی 1285 ک- 1878 ز دا له دایک بووه<sup>(2)</sup>

وهه‌ر له ته‌کیه‌دا گه‌وره‌ بووه، پاش چه‌ن سالی باوکی باوکم فه‌تاح له‌دیی ته‌کیه‌دا وه‌فاتێ کردوه.

پاش ئه‌مه عه‌زیزی مامی باوکم له‌و دیی ده‌لی هه‌لکه‌نراوه و گو‌یزاویه‌ته‌وه بۆ دیی ره‌شان له‌لای (پینجوین) دا، وه‌دایکی باوکم له‌به‌ر نه‌وه‌ی چاوی له کو‌ره‌که‌یه‌وه بی شوی کردوه به مامه عه‌زیز، پاش چه‌ن سالی له ره‌شانه‌وه له‌به‌ر هه‌نی کاره‌سات له ره‌شان گو‌یزاویانه‌ته‌وه بۆ (به‌یله)، وه‌له‌وی مه‌شغو‌لی زه‌راعه‌ت کردن بوون، له دەوری تاریخی 1310 ک- 1892 ز دا دایکی باوکم له عه‌زیزی هی‌وه‌ری کو‌ریکی محمد ناوی بوه پاش ئه‌و کچی خه‌جی ناوی بوه.

باوکم له تاریخی (1315 ک- 1897 ز) ژنی هی‌ناوه، دایکم (خانم) ناو له عه‌شیره‌تی (سوره‌جو) یی بووه، که له نزیکێ شانده‌ره‌یدا دانیشتون، له تاریخی 1317 ک- 1899 ز ئامینه‌ی خوشکم له دایک بوه، له (1321 ک- 1903 ز) له ئه‌وه‌لی

<sup>1</sup> ئه‌م دیباچه‌یه له گو‌فاری (ستانده‌ر) دا بلاو نه‌کراوه‌ته‌وه.

<sup>2</sup> لێ‌روه ئه‌و هه‌له به‌ری‌لوه رهد ده‌بیته‌وه که ده‌لی مامۆستای مدرس له تکیه له‌دایک بوه، لێ‌ره‌دا به‌رونی مدرس ده‌لی: باوکم له (تکیه) له‌دایک بوه، پاش وه‌فاتێ باپیره‌یی که فه‌تاح بوه، نه‌کی واته دایکی باوکی شوی کردوه‌ته‌وه به عه‌زیزی بریاا فه‌تاح که هی‌وه‌ری خۆی بوه و بریاا کردوه بۆ (ره‌شان) لای پینجوین و دواتریش که سو‌فی محمدی باوکی گه‌وره بوه ژنی هی‌ناوه له (سوره‌جو) هه‌ر له‌لای پینجوین و چه‌ند جارێک بریاا کردوه بۆ دیوی ایران و هاتونه‌ته‌وه هه‌ج باسیکی تری (تکیه) م نه‌خویندوه‌ته‌وه له ده‌ستنس و چاپ‌کراوه‌کانی مامۆستای موده‌رریسا، ئیتر نازانم ئه‌م هه‌له چۆن بلاو بویه‌وه دنیا‌ی راگه‌یانندی داگیرکرد و راستی شارده‌وه، بۆ جوانبینی ئه‌م هه‌له بنواره کوردستانی نوێ (2510/3) بابه‌تیکی صلاح عبدالقادر (3763/3) بابه‌تیکی به‌رزانی مه‌لا ته‌ها که هه‌رێوک ئه‌م هه‌له‌یان نوسیوه، هه‌روه‌ها ژماره (902) رۆژنامه‌ی خه‌بات بابه‌تیکی ممتاز حه‌یده‌ری و له رۆژار (14/3) هه‌مان هه‌له‌ی تیدا‌یه‌وه هه‌فته‌نامه‌ی یه‌کگرتو (555/3) بابه‌تیکی غازی عه‌لی و هه‌روه‌ها بابه‌تیکی ئومید محمد قه‌ره‌زاغی له (32/3) ی رۆژنامه‌ی دا‌هینان و له (الافق) ییش دا به عه‌ره‌بی بابه‌تیکی محسن تحسین و شیخ فائق نامق له بابه‌تیکی تری (الافق) ی (115/3) دا، ئه‌مانه هه‌مو ئه‌م هه‌له‌یان تیدا‌یه‌وه، هه‌نده‌ی من ناگادار یه‌م، له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا ده‌ستخۆشی له هه‌میان ده‌کم و له سه‌رحه‌م ئه‌و به‌رینه‌ی ئه‌و زاته گه‌وره‌یان به‌سه‌ر کرده‌وه به پینووسی جوانیان می‌ژو و وه‌فا‌داریان نوسی و له ژۆرینه‌شیان سو‌دم بینووه و منیش چه‌نده‌ها هه‌له‌م هه‌یه، ته‌نها مه‌به‌ستم راست‌کرده‌وه‌ی ئه‌م هه‌له‌یه بو، له‌ژیا‌نی ئه‌م زانا پیر له گه‌وه‌ره به‌و بۆ ئه‌م بۆچونه‌ی خۆی به‌م ته‌له‌فۆن په‌یوه‌ندیم له‌گه‌ل مامۆستا محمد علی قه‌ره‌داغی گه‌وره نوسه‌ر کرد و له‌رۆژی 2005/9/17 له وه‌لامدا فه‌رموی راسته‌وه‌ها‌یه که مامۆستا له دەوریه‌ری مه‌ریوان له‌دایک بوه، پینم وایه ئه‌م هه‌له له‌م عیباره‌ته‌وه سه‌رحاوه‌ی گرتوه که له (علماؤنا/324) ده‌فه‌رموی (أنا عبد الکریم بن محمد المتولد فی قرية "تکیه") و ئه‌و المتولده‌یان به سیف‌ت بۆ عبد‌الکریم گه‌رانده‌وه‌ته‌وه، راستیه‌که‌ی وه‌ها‌یه که بۆ محمد ده‌بیته‌ سیف‌ت و ئه‌ق‌ره‌ب مرجه‌.

به‌هارا من له‌دايك بووم<sup>(1)</sup>

وه له 1322ك-1904ز دا، رابيعه‌ى خوشكم له دايك بوه، وه له 1325ك-1907ز دا باوكم وه‌فاتی كردوه (7/ل)...<sup>(2)</sup>

باوكم خوينده‌وار بوو، وه‌موریدی شیخی بیاره علاءالدین بوه، زۆر صالح وه‌خزمه‌تگوزاری ئەهلی عیلم و سه‌لاحت بو، زۆر محەببه‌تی مه‌رحوم حاجی سید حسن ی چۆری بوو، حاجی سید حسن له سه‌فه‌ری حەج دا (دلائل) یکی چاپ ئەسته‌مبۆلی به‌ دیاری بۆ هینا بو، تا ماوه‌یی پاش فاتی باوکم ئەو ده‌لائله‌ مابو له پاشا فهوتا.

من خۆم له ته‌مەنى پینچ سالی‌دا له‌به‌ر ره‌غه‌به‌تی باوکم له خويندنا نراومه‌ته به‌ر قوتابخانه‌وه، بیرم دى مامۆستا مه‌لا عبدالواحد برای مه‌لا عارف كه له‌وكاتا مه‌لاى ئاوايى بو ئەلف و بیى نوسیه‌وه بۆم، خه‌ته‌كه‌ى زۆر روناك بو، كه پرسیاریان ئەكرد لی: ئەو حەرفه‌ چۆنه‌ نوخته‌ی هه‌یه‌ یا نه، چەن نوخته‌ی هه‌یه، باش جوابم ئەدایه‌وه.

بیرم دى پرسییان لی: (م) له‌چی ئەچى؟! وتم: له‌ میزهره‌كه‌ى مامۆسا مه‌لا عبدالواحد، گه‌لى به‌جوابه‌كه‌م پیکه‌نین.

پاش ماوه‌یی كه‌م قورئانم گه‌یانده‌ سورەى (زمر) ئەوه‌نده به‌رچاوم كرابوه‌وه له‌وه ژور گوئیان لی گرتم، قه‌راریان دا پېویستم به‌ ده‌رزى قورئان نه‌ماوه، له‌و كاتا زیا‌فه‌تیکی پلاوو گۆشتیان به‌ باوكم كرد بۆ شادیانه‌ى قورئان خویندنا.

مه‌رحومی باوكم له‌پیش وه‌فاتیا به‌ چەن پۆژى رۆیشت بۆ ته‌عزیه‌ی یه‌كی له‌ دۆستان، له‌وسه‌ره‌وه كه‌ هاتیوه، به‌ عاصاكه‌ى خه‌تیکی له‌ژێر دارگۆیژى كیشابوو، فه‌رموبوی: ئەگه‌ر من له‌م رۆژانا مرده‌م له‌ژێر ئەم دارا له‌سه‌ر حاسی ئەم خه‌ته‌ بمیژن.

ئەو پۆژه‌ بۆ شه‌و وه‌صیتی كرد بۆمان كه‌ له‌ پاش خۆى ته‌ركی خویندنا نه‌كه‌م، به‌ هه‌ر وه‌زعی بیى هه‌ر ده‌وام بكه‌م، دائیمه‌ عه‌لاقه‌مان به‌شیخی (علاءالدین) هه‌وه‌ بیى، هه‌روا قه‌راری دا كه‌ كاغه‌ز و قه‌لەم و ده‌وات بۆ من بسینى و بنوسم نه‌كا

<sup>1</sup> گه‌لى كورد میژوی له‌ دایكبوونی رۆله‌كانی تۆمار نه‌كردوه له‌ كاتی خۆیدا، هه‌ر بۆیه‌ ئەوه‌ى ده‌وتری له‌ رۆژی له‌ دایكبوون و دیاری ده‌كریت بۆ زانایه‌ك له‌ سه‌دا سه‌د نیه‌ و به‌ عه‌قل و لیكۆلینه‌وه‌ ده‌رده‌كه‌وى، سوڤى محمەدى باوكی مامۆستای مودەررپرس هه‌چى بۆ تۆمار نه‌كردوین وه‌ پینچ پینگه‌یشتنى رۆله‌كه‌یدا كۆچى نوابی كردوه، ئیتر ئەوه‌ى ده‌وتری له‌ سالی له‌ دایكبوونی مودەررپرسدا ته‌خمینی، ته‌نانه‌ت ئەوه‌ى مودەررپرس خۆیشی دیاری ده‌كات له‌ سه‌دا سه‌د نیه‌، هه‌ر بۆیه‌ خیلاف و جیاوازی له‌ له‌ سالی له‌ دایكبوونیدا هه‌یه‌:

مامۆستا خۆى ده‌فه‌رموی له‌ (علم‌اونا/324) من له‌ سالی 1323ك-1905ز له‌دايك بووم و له‌م ده‌سنووسه‌ش (رۆژگاری ژيانم/7) ده‌فه‌رموی له‌ سالی 1321ك-1903ز له‌دايك بووم.

وته‌ی یه‌كه‌م به‌هه‌یز ده‌بی به‌وه‌ی كه‌ له‌ (باوه‌شینی دل به‌ چەند به‌سته‌ی گول/8) دا ده‌فه‌رموی له‌ 1323ك له‌ دایكبووم، هه‌روه‌ها من خۆم له‌ دیمانیه‌كه‌م له‌ گه‌لێا له‌ 2005/4/21ز لی‌م نوپا‌ت‌كردوه‌ فه‌رموی من له‌ 1323ك له‌ دایكبووم، وته‌ی نووه‌م به‌هه‌یز ده‌بی به‌وه‌ی كه‌ مه‌شه‌وره‌ دوو پاش وه‌فاتی شیخ عمری بیاره له‌ دايك بوه، شیخ عمر له‌ 1318ك وه‌فاتی كردوه ئەمه‌ش له‌ وته‌ی نووه‌مه‌وه‌ نزیکه‌.

ئەوه‌ش بۆ خۆم بۆم یه‌كلا بوه‌ته‌وه‌ نوابی وردبوونه‌وه‌ و قال بونه‌وه‌ له‌ ژۆرینه‌ى نووسراوه‌كانی مامۆستا ئەوه‌یه‌ كه‌ مامۆستا له‌ دایكبووی كه‌مه‌تر له‌ سالی‌كانی 1320ی كۆچیه‌، ئەمه‌ش به‌ چەند به‌لگه‌:

یه‌كه‌م: موقابله‌ی ژۆرێك له‌ مامۆستا‌یانم كردوه‌ وه‌ك مامۆستا محمەد عه‌لى قه‌ره‌داغی گه‌وره‌ نووسه‌ر و دكتۆر محمەد گه‌زنه‌یی سه‌ره‌ك زانایان و مامۆستا ته‌یب به‌حكى و مامۆستا تا‌هیر به‌حكى و شیخ ظاهر‌إسماعیل قه‌ره‌داغی و... هه‌موان پینان وابوو مامۆستا له‌و میژوه‌ گه‌وره‌ تره‌.

دوه‌م: لی‌ره‌دا (رۆژگاری ژيانم/7) مامۆستا ده‌فه‌رموی: باوكم له‌ به‌هاری 1325ك وه‌فاتی كردوه، هه‌روه‌ها ده‌فه‌رموی (رۆژگاری ژيانم/23): من خۆم له‌ ته‌مەنى پینچ سالی‌دا له‌به‌ر ره‌غه‌به‌تی باوكم له‌ خويندنا نراومه‌ته به‌ر قوتابخانه‌وه، له‌لایه‌كى تره‌وه‌ ده‌فه‌رموی كه‌فیری خوینده‌وارى بووه‌ و قورئانی خه‌تم كردوه‌ و باوكی شادیانه‌ى بۆ گێراوه‌.

منیش ده‌لیم گونجاو نیه‌ باوكی له‌ (25) وه‌فاتی كرديى و خۆی له‌ (21)یان (23) له‌ دایكبووی و به‌ پینچ سالی‌ش باوكی ره‌حه‌مه‌تى وه‌به‌ر خویندنى نابى، شادیانه‌ى بۆ قورئان فیربوونی گێرابى، كه‌وابوو: 1325ك پینچ سالی‌ مندا‌لى لیده‌رکه‌ و دواتر سى سالی‌كى بۆ فیر بوونی خوینده‌وارى و قورئان خه‌تم كردن لی‌ لایه‌، ده‌می‌نیه‌ته‌وه‌ 1317ك به‌م چه‌شه‌ن: 1325-5-3=1317ك له‌دايك بووه‌ به‌رامبه‌ر 1899ز.

<sup>2</sup> له‌ (8/ل-22) مامۆستای مودەررپرس به‌ درێژى باس له‌ هۆزى قازى ده‌كات ئەسل و بناغه‌یان، وه‌چه‌و نه‌وه‌یان.

خۆی بمری وه‌یه‌کم بکه‌وی.

دایکم له‌م قسانه‌ زۆر زویر بو، به‌لام ئیمه‌ فامی ئه‌وه‌مان نه‌بو، به‌خواستی خودا له‌و پوژانا پاش کپینی کاغه‌ز و قه‌له‌م بو من له‌ به‌هاری سالی (1325ک-1907ن) وه‌فاتی کرد، (رحمه‌ الله و طاب ثراه).

پاش وه‌فاتی باوكم: دایکم خودا عه‌فوی بکا زۆر هه‌ولی له‌گه‌لمادا زۆر كۆششی کرد بو خویندنم، ئه‌و هاویزه‌ له‌مالی مرحوم مه‌لا محمدی كۆری حاجی شیخ قادرا مامه‌وه، كتیبه‌ و ورده‌كان وه‌كو (اسماعیل نامه و...) خویند. له‌م كاتا شیخ عزیزى خه‌لكی (دۆل په‌مو) له‌ خزمه‌تی

مه‌لا محمدا ئه‌یخۆند، له‌ رۆژی وه‌فاتی باوكیشما زۆر دلخۆشی ئه‌دامه‌وه.

پاش ئه‌م تاریخه‌ شیخ علاءالدین، مه‌لا محمدی برد کردی به‌ مدرسی خانه‌قای (دوره) منیش له‌م لاوا مه‌شغولی خویندن بوم، به‌ینی له‌مالی خۆمان، به‌ینی له‌ (به‌یبه‌له)، به‌ینی له‌ (ئه‌سراوا)، به‌ینی له‌ (كانی سانان)، ماوه‌یی له‌ (لنجاوا) به‌كورتی تا سالی (1330ک-1911ن) به‌خۆندن و په‌ككه‌وتن نه‌خۆشیه‌وه‌ ده‌وامم کرد، ئه‌م جار له‌ مانگی محرم سالی (1330ک-1911ن) له‌ له‌نجاوا ده‌ستم کرد به‌ (ل 23) (تصریفی زنجانی) له‌و سالا تا به‌هار تصریفم گه‌یاند به‌ باسی مضاعف، له‌ به‌هاری رۆیشتم بو (سه‌ردوش) بو لای مه‌لا سلیمان كۆری فقێ عثمان كه‌ داواى خزمایه‌تی ئیمه‌ی ئه‌کرد، باسی مضاعفم له‌ تصریف خویند، ده‌ستم کرد به‌ عوامل، به‌لام بیستم كه‌ (مه‌لا محمودی جوانرۆیی) هاتوه‌ بو (بالك) بو به‌ مدرس، له‌ سه‌ردوش گۆیزامه‌وه‌ بو بالك، له‌وی عوامل و سعداالله ی بچوكم خویند.

له‌ عه‌ینی سالا مامۆستا مه‌لا عبدالواحد كۆری مه‌لا عبدالصمد بو به‌ مه‌لای (گۆیزه‌ كۆیره) منیش له‌به‌ر ئه‌وه‌ كه‌ ئه‌م زاته‌ مناسبه‌و دۆستی قدیمی له‌گه‌ل مانا بوه‌ رۆیشتم بو خزمه‌تی، له‌خزمه‌تی ئه‌وا له‌ سالی (1332ک-1913ن) (آمۆذج)م تا باسی (فعل) خویند، پاش ئه‌وه‌ (اظهار)م خویند، پاش ئه‌و (تصریفی مه‌لا عه‌لی)م خویند، دوو (رساله‌ی وضع واستعارة ی مه‌لا ابوبكری میر رۆستمی)م خویند، پاش ئه‌مانه‌ ده‌ستم کرد به‌ كتیبه‌ی (جامی) جامیم گه‌یاند به‌ باسی (تمیز)، ئه‌م سالا سالی (1334ک-1915ن) بو، له‌ ئاخیری ئه‌م سالا له‌ پایزا دایکم وه‌فاتی کرد.

له‌پیش وه‌فاتی دایکما (آمنة)ی خوشکم شوی کردبو، له‌پاش وه‌فاتی دایکم هه‌ر زه‌خیره‌و ئه‌شیائیکمان بو بارم کرد بو مالی پوره‌ فاتمه‌ی خوشکی دایکی بو دایکم، كه‌ مالیان له‌ (دایران) بو، رابعه‌ی خوشکیشم برد بو لای ئه‌و، به‌قه‌ی ئیمكان مصرفم بو ئه‌کرد.

ئه‌م جار گۆیزامه‌وه‌ بو (كانی سانان) بو خزمه‌تی مه‌لا شریف (جامی)م گه‌یاند (توابع) پاش ماوه‌یی له‌ ئاخیری پایزا رۆیشتم بو خزمه‌تی حاجی مه‌لا عزیز له‌ (ده‌ره‌تقی) ئه‌و زستانه‌ له‌ خزمه‌تی ئه‌وا به‌عزێ (جامی)م خویند، له‌پاشا ده‌ستم کرد به‌ (سیوطی) تا به‌هار گه‌یاندمه‌ ده‌وری (موصولات)، له‌ به‌هاری گه‌رامه‌وه‌ بو خزمه‌تی جه‌نابی مامۆستا عبدالواحد و له‌سه‌ر خویندن (سیوطی) ده‌وامم ئه‌کرد، به‌لام له‌به‌ر ئه‌وه‌ رۆژ به‌رۆژ دنیا تاریکتر ئه‌بو، گرانی ده‌ستی پی‌کردبو، خه‌لكی له‌ ئاشوبی جه‌نگی جیهانی زۆر په‌ریشان بوون، منیش دل‌ه‌لکه‌نرا، ویستم بپروم بو وولاتی تر، تصادف له‌و ماوه‌دا مه‌لا عبداللطیف نجنییی بانه‌یی برای مه‌لا عبدالوهاب نجنییی هات بو لای ئیمه‌، ئه‌یویست بپروا بو (شاری سلیمانی) بو خویندن، منیش له‌گه‌ل مه‌لا حسن ی بالیکه‌ده‌ری دا له‌خزمه‌تیا كه‌وتینه‌ ریگه‌ بو شاری سلیمانی، له‌ سلیمانیدا له‌ مزگه‌وتی مه‌لا عزیزى بالیکه‌ ده‌ری دامه‌زرام... (ل/24)<sup>(1)</sup>.

<sup>1</sup> مامۆستای موده‌رپرپس له‌ (ل/24-61) له‌ باسی سه‌فه‌ره‌كه‌ی لاده‌داو ده‌فه‌رموی (واز ئینم لیرا له‌ باسی سه‌فه‌ر ئه‌گه‌رپیمه‌وه‌ بو هه‌نی خه‌به‌ر) ئیتر له‌ سه‌ره‌تاوه‌ باسی په‌شویی دنیا و جه‌نگی جیهانی یه‌که‌م و جیهانی کوردانی دلیر به‌رامبه‌ر روس و شه‌هیدانی ئه‌م ریگه‌ و به‌شدلی شیخی علاء الدین و... پاشان باسی مه‌ریوان و ئاوو هه‌وا و ئابوری ئیداره‌و ناودارانی ئه‌م وولاته‌ و گوشه‌ی ئایین و دین په‌رستی مه‌ریان و په‌یوه‌ندی ساداتی پیر خدری و به‌رنجی و کاکو زه‌که‌ریایی به‌م خاكه‌وه‌ ده‌کات و ریشه‌ی ساداتی به‌رنجه‌ ده‌هۆننه‌وه‌ و شیخ عیسی و شیخ موسی و سید صادق و کابل و کاکه‌ سوری و شیخ حسنی گله‌ زه‌رده‌ و زۆریکی تر باس ده‌کات و نامه‌ مه‌شه‌وره‌كه‌ی نادرشا بو شیخ و وه‌لامی پر که‌رامه‌تی شیخ حسن بو نادرشا ده‌نوسیه‌ته‌وه‌... دینته‌ سه‌ر باسی ئه‌میر حه‌مزه‌ی

ئهم سه‌فه‌ری منه له خزمه‌تی مامۆستا مه‌لا عبداللطیفی برای مه‌لا عبدالوهابی بانه‌یی، مه‌لا احمدی خه‌راجیان، له‌گه‌ل مه‌لا حسن ی بالیکه‌ ده‌ری وه‌فقی حسینی طائربوغه‌یی دا، له ئاخ‌ر مانگی زستانابو، چه‌ند پوژی پیدش نه‌ورۆز، له پینجی ئه‌و مانگه‌وه باران نه‌باری، به‌م هه‌وه خه‌لک زۆر نارحه‌ت بون، هه‌موو که‌س دوعای بارانیان ئه‌کرد .

له‌رێگه‌دا شه‌وی له (ده‌ره‌تفی) بوین، بۆ سبه‌ینی پێکه‌وتین هاتینه پینجۆن شه‌ویکیش له پینجۆن بوین له مرگه‌وتی پاشادا، له‌ویوه رێکه‌وتین بۆ ئیواره گه‌یشته‌نه دی (ولیاوا) شه‌و له‌وی بوین بۆ سبه‌ینی رێکه‌وتین بۆ ئیواره گه‌یشته‌نه دی (چنگیان) له به‌ینی ئه‌م دوو دی‌دا دووچار توشی زه‌حمه‌ت بوین :

یه‌که‌م: له چه‌می (ئاشان) گه‌یشته‌ن به‌ گه‌ل (ضبطیه) که له‌لای خویان پاسه‌وانی ناسایشی رێگه‌بون، ویستیان خویان بگۆرن لیمان پوتمان بکه‌نه‌وه، به‌لام مه‌لا احمدی خه‌راجیان یه‌کی له‌و جه‌ماعه‌ته‌ی ناسی به‌هوی ئه‌وه‌وه بزگار بوین . جاری دوهم: له نزیکه‌ی (نۆدی) توشی گه‌ل عه‌سکه‌ر بوین بۆ پینجۆن ئه‌رویشتن، ئه‌وان پیلایه‌وه مه‌لا حسن یان برد، هه‌رچی پارینه‌وه نه‌یان دایه‌وه، به‌ هه‌ر چۆن بی گه‌یشته‌نه (چنگیان) له‌و پوژا مه‌لا عارف مه‌لا بو مامۆستا مه‌لا قادری باوکیشی له‌حه‌یاتا بو .

بۆ سبه‌ینی له چنگیانه‌وه هاتین بۆ دی (سیتکه) له‌و کاتا (مه‌لا سلیمان) ناو مه‌لای سیتکه‌ بو، که له‌پاشا بو به‌ نایب قازی له ماوه‌ت دانه‌نیشتن، که گه‌یشته‌نه سیتکه ته‌ماشامان کرد خه‌لکه‌که له‌سه‌ر ته‌قالیدی وولات هه‌نی ئالای قه‌بری صالحانیان هینا‌بوو، خسته‌بویانه ناو چه‌وزی دی به‌ئومیدی ئه‌وه باران بیاری، زۆر زۆر بۆ باران چاوه‌ری بون، شه‌ویکیش له سیتکه ماینه‌وه بۆ سبه‌ینی هاتین بۆ شاری سلیمانی .

وه به‌هوی ئه‌وه‌وه که مه‌لا حسنی بالیکه‌ ده‌ری خزمی مه‌لا عه‌زیزی مدرس بو ئیمامی مرگه‌وتی مه‌لا محمد امینی بالیکه‌ده‌ری (بو) له مرگه‌وتی مه‌لا محمد امینی بالیکه‌ده‌ری یا به‌میوانی دانیشتین، له‌پاش شه‌وو پوژی منو مه‌لا حسنی بالیکه‌ده‌ری له عه‌ینی مرگه‌وت دامه‌زاین، مامۆستا مه‌لا عبداللطیف، فقی حسینی طائربوغه‌یی له مرگه‌وتی شیخ محمدی به‌رنجه‌یی دا دامه‌زرا، مه‌لا احمدی خه‌راجیانیش پویشته‌وه بۆ خه‌راجیان که دی‌ی خۆی بو . . . (ل/62).

له‌خزمه‌تی مامۆستا مه‌لا عه‌زیزدا مه‌شغولی خۆیندنی سیوطی ئه‌بوم، به‌ فرصه‌ت ئه‌رویشتم بۆ خزمه‌تی مامۆسا مه‌لا عبداللطیف له مرگه‌وتی شیخ محمدی به‌رنجه‌یدا ده‌ره‌که‌م به‌ حاشیه‌ی ابوطالبه‌وه ئه‌خوینده‌وه، به‌راسته‌ی له خزمه‌تی مامۆستا مه‌لا عبداللطیف دا چاوم بۆ وورده‌کاری خۆیندن کرایه‌وه له‌و ماوه‌دا له مرگه‌وتی حاجی مه‌لا عه‌زیز دابوم، دوو کوپ له‌و محله‌ی سه‌رشه‌قاما بون محمد صالح و محمد سعید ناو زۆر خزمه‌تیان کردین .

له‌و به‌هه‌را له سلیمانی ماینه‌وه، به‌لام پوژ به‌پوژ له‌به‌ر بی‌بارانی شه‌ده‌تی جه‌نگی یه‌که‌می عه‌له‌می رزق گراتر ئه‌بوو، وضع له‌ انسان تاریک ئه‌بوو به‌ هه‌رچونه‌ی بی مانگو نیوی ه‌اوینیش له سلیمانی ماینه‌وه، ئیتر پیریانمان دا بگه‌رپینه‌وه بۆ هه‌ورامان، وه‌یا علی الاقل شاری سلیمانی به‌جی بیلین، به‌لام شیخ محمدی به‌رنجه‌یی که مامۆستای مامۆستا مه‌لا عبداللطیف بوو هه‌مو سالی له ه‌اوینا ماوه‌یی ئه‌رویشتن بۆ به‌رنجه، فه‌قیکانی خۆیشی له‌گه‌ل خۆیدا ئه‌برد، له‌سه‌ر ئه‌م یاسایه‌ شیخ محمدی به‌رنجه‌ی نامه‌ییکی نوسی بۆ شیخیکی پیاو و مناسبه‌ی به‌رنجه که مامۆستا مه‌لا عبداللطیف منو مه‌لا حسن فه‌قی حسینی طائربوغه‌یی ئه‌م چوار که‌سه له‌دی به‌رنجه دابنیشین تا جه‌نابی شیخ محمدیش له سلیمانی یه‌وه بی‌ت بۆ به‌رنجه، ماوه‌یه‌که له به‌رنجه (بین) تا بزاین وضع چۆن ئه‌بی .

به‌م خه‌یاله‌ ئه‌م چوار که‌سه له سلیمانییه‌وه که‌وتینه رێگه بۆ به‌رنجه، بۆ ئیواره گه‌یشته‌نه (چنگیان) بۆ سبه‌ینی له‌ویوه رویشته‌ن بۆ دی (شوکی) له‌نیوه‌پو‌دا له‌وی اسراحه‌تمان کرد، پاش نان خواردن نوێژ کردن رێکه‌وتین بۆ به‌رنجه،

بابان و مه‌لا ئه‌بو به‌کری موصه‌ننقی چوری ورشته‌ی پیر خدری شاهۆی و بنه‌ماله‌ی مه‌شایخی کاکو زه‌که‌ریایی و خه‌لیفه‌کانی شیخ شهاب الدین و زانا ئاینه‌کانی مه‌ریوان و بیست و سی زانا ناو دینی و کورته ژانیان باس ده‌کات و دینه‌ سه‌ر ئه‌ده‌ب و شاعیران و کورته ژانی هه‌شتیان تۆمار ده‌کات و به‌ چه‌ندین شیع‌ر و نوکته‌ ی جوان ئه‌و چه‌ند لاپه‌ره ده‌رانیته‌وه و نواتر و له سه‌ره‌تای (ل/62) دا ده‌فه‌رموی (با پوینده‌وه بۆ باسی سه‌فه‌ر به‌ ئیزنی خودای دانای به‌خه‌به‌ر).

بۆ ئیواره گه‌یشتینه به‌رنجه، بووین به میوانی مالی ئەو شیخه که شیخ محمد نامهی بۆ نویسی بو، گه‌لی خزمه‌تیان کردین (ل/63)

که پوژ بووه و تماشامان کرد جاف له کوستان بهو گهرمایه له ترسی هیرشی دوژمن ئینه خوارهوه، دنیا وه‌ضعی باش نییه، پیرامان دا له به‌رنجه داننیشین وه‌رو بکه‌ینه هه‌ورامان، له‌سه‌ر ئەم بیره مال ئاوا ایمان له شیخ کرد وه‌رپکه‌وتین بۆ طه‌ره‌فی هه‌له‌بجه، به‌لام ئەو پوژ له‌دی (موریاس) به‌ولاوه به‌روی شاره‌زورا له‌به‌ر گه‌رما بی ئاوی زور په‌ریشان بوین، به‌حالا خراب بۆ مغرب گه‌یشتینه دی (ته‌په‌که‌ل) که عائد بو به مرحوم شیخ حسام الدین، رویشتینه مالی کوچا (حه‌مه که‌رم) ناو که وه‌کیلی شیخی حسام الدین بو، رحمه‌الله.

ئەم زاته ئەو شه‌وه گه‌لی خزمه‌تی کردین، خودا جه‌زای بداته‌وه، بۆ سبه‌ینێ به‌ره‌و هه‌له‌بجه رویشتین، بۆ سه‌عات چواری پاش نیوه‌پو گه‌یشتینه هه‌له‌بجه له مزگه‌وتی محمد پاشادا به‌میوانی ئارامان گرت.

ئەم پوژ زه‌مانی مرحوم شیخ عبداللطیف کوپی شیخ محمدی قه‌رده‌اغی بو، به‌عزێ طلبه‌ی له خزمه‌تا بو، یه‌کی له‌وان ملا محمدی پاوه‌یی بو، که وارد بوین زور ماندو بوین، له‌به‌ر هه‌یوانی مزگه‌وت داننیشتین، به‌شه‌کر و چایی خویمان چامان لینا، کاتی شیخ عبداللطیف ته‌شرفی هاته مزگه‌وت، وه‌چاوی که‌وت پیمان که خویمان چامان لیناوه، گه‌لی له طلبه‌کان عاجز بو، که بۆچی ئەوان نه‌هاتون به‌ده‌ممانه‌وه، سویندی ئی خوار دین ئەبی ئەو پوژ و شه‌وه میوانی ئەوین، به‌پراستی گه‌لی داخووشی داینه‌وه، خزمه‌تی کردین، تا سبه‌ینێ له‌خزمه‌تیا بوین.

بۆ سبه‌ینێ رویشتی بۆ مدرسه‌ی (عه‌بابه‌یلی) له‌و پوژا ماموستا ملا عبدالله ی شیخ قادر مدرس بو گه‌لی طلبه‌ له‌ مدرسه‌دا بون، جیگه‌ی طلبه‌ی زیاده نه‌بو، شه‌وی له‌ عه‌بابه‌یلی ماینه‌وه، بۆ سبه‌ینێ له‌ پشتی عه‌بابه‌یلیوه به‌رپه‌گه‌ی کیوی شنووی دا رویشتین بۆدی ته‌ویله، له‌ رپه‌گه‌دا له‌دی به‌لخه له‌باخیکا داننیشتین اسراحه‌تمان کرد، مالا به‌عزێ فه‌ریکه توی بۆ هینان له‌گه‌ل کاسه‌یی دوی سارد و خه‌ستا، توو دوییکمان خوارد زور به‌له‌زه‌ت بو، جا رپه‌که‌وتین بۆ نیوه‌پو گه‌یشتینه (خانه‌قای ته‌ویله).

له‌وکاتا خانه‌قا پهبوو له‌ خه‌لکی موکریان، وه‌ضعی عالم له‌به‌ر شه‌ری عالمی زور په‌ریشان بو، ته‌ویله مدرسه‌ی تیانه‌بو، جا له‌به‌ر ئەمه له‌ ته‌ویله ده‌رچوین بۆ هه‌ورامانی ئەودیو بۆ خانه‌قای (دو‌رو) بۆ مدرس‌ه‌ی مرحوم شیخ علاءالدین، که له‌و پوژا سید حسین طائر بوغه‌یی له‌وی مدرس بو.

به‌رپه‌گه‌ی (ته‌ته‌) دا چوینه ده‌شتی (هه‌وش و به‌درانی) که زور شوینیکی به‌سه‌فا و خوشه، له‌وکاتا حاجی شیخ عارفی سه‌قزی کوپی حاجی شیخ مصطفی به‌ مهاجری مالی گه‌یشتیوه ئەو شوینه، ئیمه‌ش لاما دا مالی ئەوان قاوه‌لتیمان کرد به‌ ده‌ربه‌ندی (که‌له‌وی) دا پاپه‌رین بۆ عصریکی دیر گه‌یشتینه (خانه‌قای دو‌رو).

که گه‌یشتینه ئەوی تماشامان کرد مدرس‌ه‌ پره له‌ طلبه‌ هاتن به‌ده‌م مانه‌وه اکرامیان گرتین، به‌خزمه‌تی شیخ گه‌یشتین، زیاره‌ت مان کرد، ئەویش به‌خه‌یره‌اتنی ئی کردین، به‌خزمه‌تی سید حسینی مدرس گه‌یشتین. به‌ کورتی ئەوه‌نده دل‌مان خو‌ش بو ئازاری سه‌فه‌ره‌که‌مان نه‌ما. (ل/64).

وه به‌هوی زوری طلبه‌ و بونی مدرس‌ه‌ی به‌رزی زانای وه‌کو سید حسینی طائر بوغی مکرانیوه زور به‌ سه‌ربه‌ستی و دل خو‌شی ده‌سمان به‌ خویندن کرد، ماموستا ملا عبداللطیف له‌ خزمه‌تی مدرس‌ه‌ جمع الجوامع ی ئەخویند، منیش له‌ خزمه‌تی ماموستا ملا عبداللطیف دا سیوطی - م ئەخویند..

به‌کورتی ماوه‌ی دوو مانگ زور به‌ خو‌شی راما بوار، له‌و ماوه‌دا شیخی علاءالدین زور دلی سید حسینی رائه‌گرت، به‌ حورمه‌ت تماشای ئەکرد.

(پاش کیشه‌یه‌ک که پویدا)<sup>(1)</sup> سید حسین ئیواره وه‌ختی به‌تو‌راوی له‌دورو ده‌رچو روی کرده هه‌ورامان بۆ (ته‌ویله)

<sup>1</sup> کیشه‌که به‌درژی باسکراوه، که له‌نیوان سید حسین و وه‌کیل مه‌سره‌فی شیخی علاءالدین دا روی داوه.. نه‌قلم نه‌کردوه، بنواره: ل/65.

لەوئۆه پۆيشتەوہ بۆ (مکریان) مدرسە بئى مدرسە مایەوہ.

ئیمەش سەرگەردان بوین، مامۇستا مەلا عبداللطیف یش لەدوورپوہ بەرەو بانە گەپرایەوہ، من و چەند طلبەیی بەبئى کەس مایەوہ بەدل پەرىشانى.

وا ئەم وەختە ناوہراستى پايزە، منیش بۆ وەضعى خوشکەکانم زۆر پەرىشانم ئەوانیش لەگەل خەلکى وولاتا بە مهاجرى ھاتبون بۆ چەمى (ئەسکول و پیران)... لە ھەوارى (سەرشابکە) لەپشتى دەگا شىخانەوہ کەپریان بەستوہ، لەبەر ئەمە ھەستام پۆيشتم بۆ ئەو شوینانە بۆ لایان و فعلاً چاوم کەوت پىيان وەضعیان تاحدى باش بو، بەزى رزق و پارەیان بەدەستەوہ ماہو، پاش دوسى رۆژ لەوى گەپراموہ بۆ دورو، بەعزى پارەم لەلایان ھەبو مقدارى دوصد قەرانم بۆ خەرجى خۆم ھینا لەگەل خۆما. تا من لەم سەفەرە ھاتمەوہ مەلا فیض اللہ ی طالبش، کە مجازى ملا قادرى صوفى بو (ل/65) لە شمیرانەوہ بەرەو دورو ھاتبو بە عەزى ئەوہ برواتەوہ بۆ طالبش کە گەیشتبوہ دورو، شىخ ئەمرى فەرموبو لەوى بمىننەوہ، دەرز بە طلبەکان بفرمویت تا مدرسى پائەگرى.

ئەم وەضعە تاحدى دلئى ئیمەى خوش کرد، طلبەکان دەستیان کرد بە دەرزخویندن، منیش دەستم لە سیوطى ھەلگرت، دەستم کرد بە (ایساغوجى) لە علمى منطق. لەم کاتتا سال بو بە سالى (1336ک-1917ز)، دنیا رۆژ بەرپۆژ تارىک تر ئەبو رزق گران تر ئەبو، خەلک لە ھەمو شوینیکەوہ لەبەر بىرزقى مالى خزیان بەجى ئەھیشت پو بە ھەورامان ئەھاتن، چونکى ئەم ھەورامانە لە نازارى جەنگ پارىزاوہو، کەمى رزق لە قبىلى تو میوہ کەمى دەخلى تیا دەست ئەکەوت.

بەراستى لەم زستانا شىخى دورو خوادا جەزای بداتەوہ گەل خزمەتى موسلمانانى کرد، نانەواخانەى دانابو، بۆ ھەمو ریبوارى ئیوارەو بەیانى نان و چىشت بو، بۆ میوانى تاییەتى

یاسای پىشوو بەرقەرار بو، بۆ ھەموو طالبىک پۆژى ھەشت نان چىشت بپیار درابو، بەتەواوى دەست ئەکەوت، ئیمە نازارى برسیتى مان چا پینەکەوت، بە مەلوماتى من لەو پایز و زستانا مقدارى حەفتاوبینچ تەغارى دورو بەراتى دا بە وخانە وادانە لىقە و ماوانە کە پەنایان پى ھینا، بە پارە یش بەقەى ئیمکان مساعدهى ئەکردن.

یەکى لەوانە باباشىخى کورى شىخ عبداللہ ی بانەبى بو بەھەژدە سەرخیزانى خزىو مالى مام و برازایەوہ ھاتبونە (دە یمە) یەو پۆژى تەشرىفى ھات بۆ دورو بەخزمەت شىخ گەیشت پاش بەخیرھاتن اکرام، عەرزى شىخى کرد ئیمەکتیب خانەبىکى گەورەمان ھەیە بۆمان دەرچوہ تقدیمی شىخى ئەکەم بۆ مەدرە سە، وە شىخ لطف بکا بمان ژینى بەم مەعنا قیمەتى کتیبەکان رزقمان بى بدا.

شىخ فەرموى: سەید عاجز مەبە خواکەریمە.

پاش نان خواردن نیوہرۆ ئەمرى فەرمو دوتەغارگەنم وزەرەت وەبىست تومان پارە وەعەبايى وەجوتى قۆندەرەیان تقدیمی بابا شىخ کرد، بەپیاو و لاخى خویەوہ بۆ پەوانەکرد، وەفەرموى کتیبخانەى خویشتان موبارەكى خۆتان بى. لە ناخى ئەم زستانا پورم فاطمە وەفاتی کردبو، جا (رابە)ى خوشکم لەبەر بىکەسى ھات بۆ لام بۆ دورو، منیش قضیەکەم عەرزى شىخ کرد، شىخ زۆر بەمبەرەبانى فەرموى: ھاتنەکەى زۆر باش بو، انسان لە تەنگانەدا لەمالى باوکی خویا بڑى عەینى سەعادەتە، رابە بەخۆشى لەمالى شىخ دا دانیشت لە بەھارا امینەى خوشکم ئەویش ھات بۆ لام، لەگەل رابە دا دامەزرا، ئەم نەوہ پیاوہتى شىخە لەگەل ئیمەدا کردى مەگەر خودا جەزای بداتەوہ، لەلاییکەوہ من بەخۆشى لە مدرسەکەدا ئەخوینم، لەلایەكى ترەوہ خوشکەکانیشم وەکو لەمالى باوکیانا بن وەھا ئەژیان، مع العلم باوكم مردیدیكى فدائى شىخ بو، خۆى وەصیەتى بۆ کردبوین کە ھەر لە پەنای شىخ داين، ئەو بەکارمان ییت، بالفعل وەھا دەرچو.

پاش ماوہبى شىخ ئەمرى کرد رابەم مارەکرد بۆ مەلا احمدى قارى کە کوپرى رضاعى شىخ بو، امنەیشم مارەکرد بۆ فقى موحەممەد کە مصرف وەکیلى اموراتى شىخ عثمانى کوپرى شىخ بو، بەخۆشى دامەزرا. (ل/66)

له زستانی (1336ک-1917ز) گرانی گه‌یشته پایه‌یی مه‌نی گه‌نم به‌لیره‌یی زهرده‌ست نه‌که‌وت، خه‌لکی زور له ریگه‌وبان و لاکولانا مردن، گه‌لی کسه له‌کیوه‌کانا گیانیان دهرئه‌چو دپنده گوشته‌که‌ی نه‌خواردن، برا له‌برای نه‌ده‌پرسی، به‌لکو په‌نا به‌خودا باوک و دایک بیرى نه‌ولادیان له‌لا نه‌مابو...

بگه‌رپینه‌وه سه‌ر باسی مدرسه، له به‌هاری (1336ک) ماموستا مه‌لا فیض‌الله ی طالشی رۆیشته‌وه بۆ ولاتی خوی، جا ماموستا مه‌لا عارف امامی خانه‌قا، نه‌و بو به ماموستای طلبه‌منیش له منطق خویندن ده‌ستم هه‌لگرت، هاتمه‌وه سه‌ر خویندنی سیوطی، نه‌وه‌ی مابو خویندم تا نزیکى باسی (صرف)ه‌که‌ی، قضاء ماموستا مه‌لا عارف هه‌م نه‌ویش له نه‌وه‌لی پایزا به‌و نه‌خوشیه که باسم کرد<sup>(1)</sup> وه‌فاتی کرد، رحمه‌الله وطاب‌ثراه... (ل/67)

پاش وه‌فاتی ماموستا مه‌لا عارف له‌اخری پایزا له برجی قوس دا شیخ‌ناردی به‌شوینی جنابی ملا سید محمد کوری سید امین گیزملى که له سنه‌دا له خزمه‌تی مه‌لا حمه‌رشید به‌گ مدرسی مزگه‌وتی (دار الاحسان) دا له سنه اجازهی وه‌رگرتبو، هات بۆ دوروو کردی به مدرس له خانه‌قای دورودا...

جا له خزمه‌تی ماموستا سید محمدا نه‌وه‌ی له سیوطی مابو ته‌واوم کرد، ده‌ستم کرد به رساله‌ی (رشدییه) له علمی منطق دا که کتیبیکی جوانه تالیفی مه‌لا محمد رشیدی مدرسی دار الاحسان بو، پاش ته‌واوکردنی نه‌م کتیبه ده‌ستم کرد به (فنازی) له‌پاش فنازی ده‌ستم کرد به عبدالله یزدی، خویندنه‌که‌م په‌ونه‌قیکی تازه‌ی وه‌رگرت... (ل/68) (2)

بۆ سالی (1338ک-1919ز) مرحوم شیخ نورالدین، کوری مرحوم شیخ نجم‌الدین وه‌فاتی کرد، مرحوم مه‌ولانا مه‌لا عبدالقادی مدرسی بیاره‌یش متوفی بو، بیاره بی‌خاوه‌ن مایه‌وه، جا شیخی بیاره یانی شیخ علا‌الدین له ناخری فه‌صلی به‌هاری 1338 له‌دورو گوینا‌یه‌وه بۆ بیاره گه‌لی هه‌ورامانی نه‌ودیو، یانی دیوی شاره‌زور پیشوازیان لیکرد، مصطفی به‌گی کوری جعفر سلطان به امری باوکی هات به‌پیرییه‌وه، له خانه‌قای بیاره دامه‌زرا، له هه‌مو لاییکه‌وه مرید و منسوب له خواص و عوام رویان کرده‌وه خانه‌قای بیاره. (ل/70)

وه له‌پاش نه‌وه شیخ له بیاره دامه‌زرا، مدرسه‌ی دوروو هه‌رچه‌ند هه‌ر ئاوه‌دان بو، مرحوم ماموستا سید محمد له‌ویا به مدرس مابوه‌وه، به‌لام تقریبا چۆل بو، نه‌و خووشیه‌ی نه‌ما، له‌به‌ر نه‌مه منیش قه‌رارم دا برۆم به‌و دیوا بۆ ده‌وری بیاره . مع العلم من لهم به‌ینا زور استفادهم له ماموستا سید محمد کرد، عبدالله یزدی رساله‌ی ئادابی منظومه گه‌له‌نبه‌وی ئاداب و عصام‌الدینی استعاره رشدییه و فنازی بعزی له شەرح منهج رساله‌ی حسیبی فارسی و تشریح الافلاک نه‌مانه‌م هه‌مو به‌دەرز خویند، گه‌لی له‌مانه‌م له‌به‌ر بو، له خویندنا چاوم تا حدی کرایه‌وه... (ل/71)

له‌م ماوه‌دا که له‌دورودا له‌خزمه‌تی ماموسادا نه‌مخویند به‌رپیکه‌وت چه‌ن سه‌فه‌ریکی خویش که‌وته به‌رم، یه‌که‌م له‌به‌هاری سالی (1306ک-1888ز) له‌اخری گرانیه‌که‌دا له‌دوره‌وه رۆیشتم بو (ده‌ره‌تفی) بوو کرینی گه‌له‌نبه‌وی شەرح: له‌م سه‌فه‌را رۆیشتمه‌ چور شه‌وی له‌وی بوم، شه‌وی له‌(نی) وه‌شه‌وی له‌ده‌ره‌تفی بووم، که گه‌رامه‌وه له‌ریگه‌دا له‌لای باخی ته‌رخانئاوا له‌م دیوی به‌ئیله‌وه گه‌یشتم به‌مه‌رحوم محمد صالح به‌گی کوری فه‌تاح به‌گ، نه‌م زاته‌ سویندی خوارد لیم نه‌بی من سوار نه‌سپه‌که‌ی نه‌ویم نه‌و به‌پیاده له‌پیشمه‌وه برۆا، هه‌رچه‌ند حه‌ولمدا چارم نه‌کرد، بالفعل به‌و شیوه‌ له‌گه‌لیا هاتمه‌وه تاماله‌وه وه‌شه‌و له‌سه‌ریانی مالی حه‌مه سعید به‌گی برایا نوستم، له‌به‌ره‌به‌یانا به‌م ده‌نگه‌ خه‌به‌رم بووه‌وه یه‌کی نه‌یووت: (إن أشرف خلق الله نور) مع العلم که‌چاوم کرده‌وه نه‌که‌س دیاریوو نه‌بانگیش درابوو، نه‌م روداو زۆردانی روناک کرده‌وه ، وه‌به‌حالی إنشراحه‌وه هه‌ستام نوژی سبه‌ینیم کرد وه‌له پاش به‌رقلیان وه‌چاخواردن

<sup>1</sup> له نه‌وه‌لی سالی 1337ک له نه‌خوشیکی وه‌کو نه‌نفلۆزه‌ی ئیسته‌ په‌یداو، گه‌لی عالم به‌م ناساغیه مردن، ده‌وری دومانگ نه‌م نه‌خوشیه ده‌وامی کرد. ل/67، من نه‌مه‌م پیشتر نه‌قل نه‌کرده له‌به‌ر درژی.

<sup>2</sup> له (ل/69-70) ماموستای موده‌رریس باسی گوندی نوپو ده‌کات جوگرافیا و ئاوه‌کانی و جۆری گوله‌کانی و کتیه‌کانی چارده‌وری و چۆنیه‌تتی کرینی له‌لایه‌ن شیخی علا‌الدین ده‌وه و خویش رابواردنی قوتاییان تیتیدا.

گه‌رامه‌وه بۆ دوپروه.

سه‌قه‌ری دووه‌م: له‌سالی 1337ک - دا له خزمه‌تی ماموسا سید محمد شیخ عثمانی کوپری شیخ‌گه‌لی پیاو مناسب قه‌ره‌بالغ له ریگه‌ی کو‌سالان و ژیاره‌وه هاتین بۆ هه‌ورامانی پوی شاره‌زور بۆ دیی گولپ بۆ ئه‌وه‌ی کچی شیخ صادقی گولپ خاتون حبیبه‌ ناو بگوازینه‌وه بۆ شیخ مه‌ولانای کوپری شیخ.

له‌م سه‌قه‌را مه‌رحوم مه‌لا آمین ی جفاری مه‌شه‌ورمان له‌گه‌لا بو، شه‌وی له ژیار شه‌وی له نوین بوین، به‌لای دیی که‌لجی دا سه‌رکه‌وتین، وه‌له پشتی دیی هه‌جیجه‌وه داپه‌رین بۆ چه‌می هه‌جیج، به‌راستی چونکی مه‌وسیمی به‌هار (بو) ئه‌م سه‌قه‌ره زۆر به‌سه‌فا بو.

که‌گه‌یشتیینه سه‌ر کیوی پشتی هه‌جیج مه‌لا آمین بانگی کرد: خه‌لکه‌ بی‌ده‌نگ بن بزاین ئه‌وه چی ئه‌لین، ئی‌مه هه‌مو داچله‌کاین، لامان کرده‌وه، پرسیمان چیه؟! وتی ئه‌وه نیه که مه‌لانکه‌کانی ئاسمان ئه‌لین (سبوح قدوس ربنا ورب الملائکه والروح) یانی شوینه‌که ئه‌وه‌نده به‌رزه سه‌ری داوه له ئاسمان، که له‌و کیوه داپه‌رین گه‌یشتیینه شوینیکی زۆر سه‌خت و نابار مه‌شه‌وره به (چنگه‌ر نه) یانی ئینسان ده‌ست نه‌نیتته‌هه‌ز ناتوانی داپه‌ری، مه‌لا ئه‌مین پرسی ئه‌مه کو‌ییه، وتیان له‌به‌لای چنگه‌ر نه، وتی ئه‌م شوینه قنگه‌ر نه‌یه نه‌ک چنگه‌ر نه که گه‌یشتیینه چه‌م هه‌م مه‌لا ئه‌مین بانگی کرد بی‌ده‌نگ بن ده‌نگی مه‌لانکه‌ی عه‌زابی جهنم بی‌ت، (ل/71) یانی ئه‌وه‌نده قوله‌ نزیکی ژیرزه‌وی بوته‌وه که وه‌کو مه‌شه‌وره دۆزه‌خ له ژیرعه‌رزایه.

به‌کورتی گه‌یشتیینه باخه‌کانی خواری هه‌جیجه‌وه له‌ویا مه‌لا محمد ره‌شیدی هه‌جیجی له‌وی بو، شه‌وه له‌وی نانمان خواری وه‌ریکه‌وتین بۆ دیی (نۆدشه) شه‌وه له نۆدشه بوین، بۆ سه‌به‌ینی هاتین بۆ دیی ته‌ویله شه‌وی له‌مالی محمد رشید ناغای کوپری سعید ناغای خالوی شیخ بوین، سه‌به‌ینی زیاره‌تی مه‌رده‌ی سراج الدین و به‌الدین مان کرد، جاریکه‌وتین بۆ بیاره، وه‌شه‌وی له بیاره بوین، زیاره‌تی مه‌رقه‌دی ضیاء الدین نجم الدین زیاره‌تی مه‌حاسنی شه‌ریفه‌مان کرد.

وه زیاره‌تی مه‌ولانا مه‌لا عبید القادر مان کرد زۆر اکرامی شیخ عثمان و سید محمدی گرت، وه‌من ده‌ستم زیاره‌ت کرد دوعای توفیقی بۆ کردم، بۆ سه‌به‌ینی پو‌یشتی بۆ گولپ، شه‌وی دوو شه‌وه له‌وی بوین، جا بوکیان سوار کرد، ئه‌مجار به‌ریگه‌ی سه‌رگه‌تا به‌کیوی که‌ماجارا هاتینه سه‌ر به‌روی (قه‌لاخانی) و (هه‌وش و به‌درانی) دا، وه‌شه‌وه له (ده‌رکی) له‌مالی أسعد به‌گی کوپری بورزۆ به‌گ بوین، بۆ سه‌به‌ینی به‌ریگه‌ی ده‌ربه‌ند، که له‌ویدا پو‌یشتی بۆ دوپروه نزیکی عه‌صر گه‌یشتیینه به‌رابه‌ری دوپرو، تماشا‌مان کرد سواره مه‌شغولی رمبازین، وه‌شیخ نظام الدین برای شیخ که زۆر سوارچاک بووه‌ات به‌ پیرمانه‌وه، له عه‌ینی وه‌ختا گه‌له‌به‌کانی خانه‌قایش پاشایان دروست کردبو گه‌لی سه‌یر و سه‌فامان له کاتا چاو پیکه‌وت.

سه‌قه‌ری سیه‌ه‌م: له ئاخیری به‌هاری (1338ک-1919ز) له زه‌مانی حوکمداری شریف الدوله عسای ( ) ناردبوو به‌ خه‌لات بۆ شیخ، ئه‌مری له سنه‌وه هاتبو که شیخ برۆا بۆ سنه‌ ئه‌وه خه‌لاته وه‌ریگری، به‌لام شیخ وای به مه‌صله‌حه‌ت زانی که سید محمدی موده‌رپریس، وه‌شیخ عیمانی کوپری، وه‌حاجی میرزا رحمت الله ی طالش بنیری بۆ وه‌رگرتنی، بالفعل ئه‌مانه ریکه‌وتن، منیش له خزمه‌ت ماموسا سید محمدا ریکه‌وتن، له‌م سه‌قه‌را شه‌وی له سور که‌وول، وه‌شه‌وی له (شویشه) بوین، بۆ سه‌به‌ینی پو‌یشتی بۆ سنه‌ تانزیکی دیی (که‌میز)، ده‌وری دووصه‌د سواری له‌ اعیان و علماو مه‌نسوبین هاتن به‌ استقبالی شیخ عیمانه‌وه، وه‌پو‌یشتی له مزگه‌وتی مه‌لا محمدی کوپری مه‌لا عارف ی کوپری مه‌لای نودشه، که عا‌ندی مالی حاجی معتمد بو دابه‌زین.

ئه‌م ورودی ئی‌مه تصادفی ئه‌وه‌لی په‌مه‌زانی کرد، چوارده‌ پو‌ژ له‌وی ماینه‌وه، حه‌فه‌لی وه‌رگرتنی (عصا) به‌سرا، له‌م حه‌فه‌دا نا‌طقی له‌سه‌ر ئایه‌تی (هل یستوی الذین یعلمون والذین لا یعلمون) به‌ ته‌شریفی علماو زانا و رو‌حیانیان دا گه‌لی قسه‌ی جوانی کرد، جا شه‌ربه‌ت خو‌ری کرا، له‌م مه‌جلیسا به‌ خزمه‌تی مه‌رحوم مه‌لا عبید الله ی موفتی وشه‌یی وه‌سید نجم‌الدین

كۆرى سىد عبدالكەرىم ھەم رولەيى گەلى ئەلمى بەرز گە يىشتىم، لەم سەفەر شەوئى مەدعو بوين لە مالى حاجى معتمدا، ميرزا عبد الله خان بەعزى پىرسىارى عىلمى لە من كرد، جوابم دايەو، لە بيستىنى ئەم سوال و جوابە حاجى معتمد زور مەسرور بو، كاتى ئەھات بۇ مرگەوت بۇ چاوپىكەوتنى شىخ عثمان ئەى پىرسى (ئاغەى مەللاى محقق لە كوئىيە) بەم عنوانە خەبەرى منى ئەپىرسى مېھرەبانى دەرئەپرى. (ل/72)

لەو سەرەوھە كە ھاتىنەوھە شەوئى لە دىي (كەرچو) شەوئى لە دىي (نجنى) لە خواری دىي (ئەويھەنگ) ھوھ بوين، بۇ شەوئى سېھەم گە يىشتىنەوھە دوپوھ.

سەفەرى چوارەم: لەم ساللا لە زستانا لە خزمەتى شىخ دا رويشتىم بۇ دىي (سورەتو)...

سەفەرى پىنجەم: خۇم لە گەل بەعزى قوتابى رەفقىما چەن رۆژى بۇ رابواردن رويشتىن بۇ ژاوەرۇ، وەخت پايز بو، ھەمو نەوھە مېوھىي وەكو قۇخ و ھەرمى و ھەنار، وەكەمى تىر مابو، لەم سەفەر كە گەراينەوھە لە چەمى (بورى دەر) اتاقە دانەيى (بەھى) مان بەر داريكەوھە چاوكرد، من پىروم تىگرت داکەوت، كە چوم بەھىكە دەرپىنم داريكەم بۇ دىرژ كرد بە ھىيەتر دەرکەوت، تەكرار بەھىي تر دەرکەوت ھەتا صدو چل دانە بەيمان لەو ئاوپىشەو باخە دەرکرد كە اعراضيان لىئابو، بەخۇشى و رابواردن ھاتىنەوھە...

بىرۇنەوھە سەر مەقسود، پاش ماوھىي لە دامەزنانى شىخ لە بيارە لە رۆژى سى شەنبە (7) مانگى ذى القعدة لە سالى (1338ك-1919ز) لە گەل سىد فرجى عەربەتى دا كە ئەوئىش لە طلبەى علم بو، دورومان بەجى ھىشت، رويشتىن بۇ بيارە، بۇ شەو گە يىشتىنە بيارە، بە خزمەتى شىخ گە يىشتىن، بەلام لەبەر ئەوھە كە لەو كاتا لە بيارەدا مدرسە نەبو، شىخ نامەى بۇ نوسىن بۇ خزمەتى مامۇستا مەلا حمەسەيدى مدرسى (عەبابەيلى) بالفعل رويشتىن بۇ ئەوئى دامەزنان، من مدرسى گەلەنبەوى بورھانم ئەخويند لە ئەوھەليەوھە، پاش ئەوھە كە چەند دەرسيكەم لى خويند گە يىشتىم بە باسى (نسبى اربەعە)، مامۇسا مەلا حمەسەيد سەفەرى شارى سەنى كەوتە بەر رويشت، تا ئەو لەو سەفەر ھاتەوھە من بۇ دەرس ئەپرويشتە ھەلەبجە لە خزمەتى شىخ بابا رسولى بىدەنى كە لەو دەما مېوانى مالى شىخ عبداللطيف بو، دوازە دەرزەم لە گەلەنبەوى خويند... (ل/73)

تەماشام ئەكرد وەضعى خويندنامان لە عەبابەيلى باش نى، چونكى دەرزەمان ئەفەوتە، لەبەر ئەمە لە گەل سىد فەرەج دا لە سى شەنبەى ھەوتى مانگى محرمى (1339ك-1920ز) گەرامەوھە بۇ ھەورامانى ئەوديو، سىد فرج لە دىي (ئەلمانە) لە خزمەتى باباشىخ دامەزنا منىش رويشتەوھە بۇ دوپوھ. لە خزمەتى مامۇستا سىد محمدا دامەزنامەوھە، من لە ماوھەى پايز و زستان و بەھارا لە خانەقاي دوپوھ گەلەنبەوى بورھانم خويند.

وھ لە ھاوينى سالى (1339ك-1920ز) رۆژى شەمەى بيست ھەمى مانگى شەوال لە خانەقاي دوپوھ رويشتىم بۇ مدرسەى (بالك) بۇ خزمەتى مەلا محموى جوانرۇيى، لەوئى دەستم كرد بە شرحى عقايدى ملا سەد گەياندەمە باسى (تكوين) لە اخري صفاتى ذاتيەدا، فرائضى منظومەى شىخ معروفى نوديشم لە خزمەتيا تەواوكر.

لەم ماوھەدا شىخى بيارە ھات بۇ مەريوان... (ل/74) لەم سەفەر لەو سەرەوھە شىخ تشرىفى ھىنا بۇ (بالك) ئىمەش تا نزىكى بەرقەلا، لە گەل اشرف و پياو مناسبى دى، مامۇستا مەلا محموى استقبالمان كرد، كە تشرىفى ھاتە بالك شەوئى لە بالك ماھەوھە سەبەنى تشرىفى رويشت بۇ چور، ئىمەش ھەموو لايى تا چور بۇ رەوانەكردنى رويشتىن، لەم ماوھەدا شىخ فەرموى بە من كە ملا احمدى رەش لە بيارەيە ئەمەوئى بيكەم بە مدرسى خانەقاي بيارە، ئەگەر مەيلىت ھەيە تويش بىرەوھە بۇ بيارە بۇ خويندن، منىش لە سەر ئەم ئەمرى شىخە، رۆژى جەژنى قوربان لە (1339ك) لە دىي بالك ھوھ گويزنامەوھە بۇ بيارە، لە بيارەدا لە خزمەتى مامۇستا مەلا احمدى رەش دا بە فەقەتى دامەزنام.

لە ماوھەى سى مانگا لە خزمەتى مامۇستا مەلا ئەحمدا شرحى عقايدم تەواوكر، عقيدە كوردىيەكەى مەولەوئىم بە دەرزەم خويند. دەستم كرد بە مختصرى مطول، گەياندەمە سەر بابى احوالى مسند إليه، لەم مەدەدا شىخ توفيقى پشتهيى كورى

شیخ عبدالرحمن ئەویش له بیاره‌دا له خزمه‌تی مامۆستا شیخ حیدرا، دهرزی کافیه‌ی ئەخویند، من له‌گه‌لیا خه‌ریک ئەبوم تا باش په‌وانی ئەکرد.

مامۆستا مه‌لا احمد له بیاره‌دا زۆر په‌ریشان بو مه‌ترسی بو له به‌عزێ ده‌سته‌و به‌سته‌ی مه‌لا حسین که نازاری بده‌ن، هه‌رچه‌ند شیخ دل خوشی ئەدایه‌وه سوودی نه‌بو، له ئەنجاما ئیزنی وه‌رگرت له‌شیخ، که‌وته‌ پێ بۆ شاری سلیمانی، منیش ناچار له خزمه‌تیا پێ‌که‌وتم، مه‌لا عه‌لی مه‌ولاناوایی که ئیسته‌ مه‌لای (فقی جنه) یه<sup>(1)</sup> ئەویش مان له‌گه‌لا هات بۆ سلیمانی بۆ ئیواره به‌زه‌حمه‌ت گه‌یشتیینه‌ دێی (مووان) چونکی له‌و پۆژا له‌خه‌تی سید صادق‌ه‌وه ئوتومییل نه‌بو، ئیواره وه‌ختی دره‌نگ گه‌یشتیینه‌ ناو دێ، بوین به‌ میوانی امامی ئەو دێ که ناوی مه‌لا کریم بو، خه‌لکی ئەو ژوره‌ بو، تماشام کرد مه‌شغولی جه‌ژنی مولوده، نان و چیشتیکی زۆری دروست کردوه، ئیبه‌ش ئەو شه‌و مه‌لودنا مه‌که‌مان بۆ خویندنه‌وه، به‌ زه‌وق و شه‌وقیکی باش جه‌ژنه‌که‌مان ته‌واوکرد.

سه‌به‌نی پێکه‌وتین بۆ ئیواره گه‌یشتیینه‌ شاری سلیمانی له‌ خانه‌قای حه‌ززه‌تی (مه‌ولانا خالد) (قدس الله سره) که له‌و سه‌رده‌ما مامۆستا شیخ عمری ابن القرداغی مدرسی ئەوی بو به‌ میوانی دانیشتین، پاش دوسی رۆژ مامۆستا شیخ عمر زۆر میه‌ره‌بانی له‌گه‌ل منا کرد، به‌صوره‌تی فه‌قی‌تی له‌خزمه‌تیا دامه‌زرام، مامۆستا مه‌لا ئەحمه‌دیش له‌سه‌ر توستی مامۆستا شیخ عمر رحمه‌ الله بو به‌ مدرسی (گه‌لا له) له‌ ناحیه‌ی ماوه‌ت... (ل/75)<sup>(2)</sup>

له‌سالی 1340ک-1921ز دا که دامه‌زرام له خزمه‌تی مرحوم مامۆستا شیخ عمر رحمه‌ الله تعالی، به‌هۆی کۆشش و ره‌غه‌تی ئەوا له خویندن و کتابت و اشتغال به‌ علم ئافاقیکی تر له‌به‌رچاومانا کرایه‌وه، ماوه‌یی هه‌ر مه‌شغولی خویندنی مختصر بوم. پاش ئەوه کتیبی (أقصى الأمانی) که تالیفی حفیدی سعیدی تفتازانییه مامۆستا شیخ عمر حاشیه‌ی له‌سه‌ر کردوه، به‌ حاشیه‌کانه‌وه نوسیمه‌وه به‌ دهرس خویندم، جا ده‌ستم کرد به‌ خویندنی ریاضیات ترشیخ الأفلاک و رساله‌ حسابی (ل/77) به‌اء الدین عاملي، وه اسطرلاب تالیفی عاملي بعضی له‌ ربعی مجیب م به‌دهرز خویند، ئەم کتیبانه هه‌موو مودۆنی مامۆستا شیخ عمریان له‌سه‌ره، پاش ئەمانه‌ تقریب المرام شرحی ته‌ذیب الکلام به‌ حاشیه‌ی شیخ، حاشیه‌ی مه‌لای پینجۆینه‌وه نوسیمه‌وه، ماوه‌ی هه‌شت مانگ مه‌شغولی بوم خویندم، کتیبی (جمع الجوامع) م به‌ خط له‌گه‌ل مدونی مامۆستا شیخ عمرا نوسیه‌وه، خویندم، گه‌لی منه‌ج تحفم به‌ دهرز خویند، به‌ده‌م ئەمانه‌وه فریده‌ی جلالی سیوطی م نوسیه‌وه، سماعم کرد، گه‌لی استفاده‌ی زیاده‌م له‌شیخ کرد گه‌لی میه‌ره‌بانی و لطفی له‌گه‌ل ما بو خودا پایه‌ی به‌رز بکا.

### بۆ یاداشت<sup>(3)</sup>

له‌وکاتا گه‌یشتمه‌ سه‌ر باسی (إلهیات) له‌ تقریب المرام وه‌ضعی سلیمانی تیچکوو، له‌به‌ر ئەوه له‌و چه‌رخا شیخ محمودی حفید زاده کرابو به‌ سه‌رۆک و فه‌ره‌مانه‌ره‌وای ئەو وولاته، میانه‌ی له‌گه‌ل حکومه‌تی عیراقدا تیچکوو، شاری سلیمانی که‌وته‌ به‌ر (بۆمباران) خه‌لکی شار وولاته‌که‌یان چۆل کرد، جا من و مه‌لا عبدالقادری خوشناوی (بالیسانی) به‌یه‌که‌وه رۆیشتین بۆ (عه‌بابه‌یلی) و له‌ خزمه‌تی مامۆستا حمه‌ سعیدا دانیشتین، من ده‌ستم کرد به‌ (لب‌الأصول) سێ مانگ له‌ هاوینا له‌وی مامه‌وه هه‌تا وه‌ضعی شار باش بوو، جا گه‌راینه‌وه بۆ شار له‌ خانه‌قادا دانیشتیینه‌وه ئەو مقداره که‌مابو له‌ تقریب المرام ته‌واوم کرد، پاش ئەو کتیبه‌ حاشیه‌ی (لاری) م خویند.

له‌م ماوه‌دا له‌ سلیمانی ئەو مستعدانه که به‌یه‌که‌وه له‌ خزمه‌تی شیخ دا ئەمان خویند ئەمانه‌ بون:

<sup>1</sup> ئەم نوسراوه له شه‌سته‌کاندا مامۆستای مدرس نوسیویه‌تی و ئەوکاته مه‌لا عه‌لی له (فقی جنه) بووه.

<sup>2</sup> لێره‌دا مامۆستای مدرس به‌دریژی باسی ژباننامه‌ی (مه‌لا احمدی ره‌ش) ده‌کات، بنواره ل/75-77.

<sup>3</sup> ئەم سه‌ریاسه‌ هی مامۆستای مدرسه، بنواره ل/78، به‌لام جیای نه‌کرده‌ته‌وه به‌م چه‌شنه‌ نوسیویه‌تی: (بۆ یاداشت: له‌وکاتا...).

- 1- سید عبدالحکیم.. 2- مه‌لا حسینی کوپی عبدالله ی خسرو چاره‌ش خالۆزای شیخ تاج الدین خه‌لکی دیی (گوئیپ)..  
 3- مه‌لا محمد امین ئەسپه‌ریزی هه‌ورامی.. 4- مه‌لا یحیی کوپی مه‌لا محمودی کوپی حاجی مه‌لا سلامی بانه‌یی.. (ل/78)  
 5- مه‌لا عنایت الله.. 6- شیخ محمدی خال..<sup>(1)</sup>

### ئێجازه‌ وه‌رگرتنی مامۆستای موده‌رپرئیس و نه‌رگسه‌ جار

من خۆم له‌پێش کاتی اجازه‌ وه‌رگرتنم یه‌ک دوو جار له‌ بیاره‌ غیری بیاره‌دا ملاقاتی شیخ صدیقی کوپی شیخ معروفی نه‌رگسه‌ جاریم کرد، به‌یه‌که‌وه‌ ریکه‌وتین له‌سه‌ر ئه‌وه‌ پاش اجازه‌ وه‌رگرتن برۆم له‌ (نه‌رگسه‌ جار) به‌ مدرسه‌ دا بنیشم له‌به‌ر چه‌ند شت ئه‌م وه‌ضعه‌م قبول کرد:

یه‌که‌م: نه‌رگسه‌ جار له‌ زه‌مانیکی سابقه‌وه‌ مدرسه‌ بوه‌، کتیب خانه‌ییکی باشیان هه‌بوو.

دوه‌م: شیخ صدیق منسوبی شیخی بیاره‌ بو، له‌گه‌ڵ منا هاو مه‌شرب بو.

سه‌ه‌م: نزیکه‌ بیاره‌ بو، هه‌رکاتی ب‌م ویستایی برۆم بۆ زیاره‌تی شیخ له‌ بیاره‌دا بۆم ری ئه‌که‌وت.

چواره‌م: ئه‌و به‌ وه‌زه‌یکی وا ده‌عه‌وتی منی کرد که به‌یه‌که‌وه‌ وه‌کو برا بژین.

سه‌ره‌رای ئه‌مانه‌ شیخی بیاره‌ش له‌سه‌ر ئه‌م وه‌ضعه‌ راضی بو. ته‌رغیبی کردم بۆقبولی اقتراحی شیخ صدیق، مامۆستا شیخ عمریش تصویبی ئه‌مه‌ی فه‌رمو.

جا له‌مانگی شعبان له‌ موسمی ئه‌وه‌لی به‌هاری تاریخی 1343ک-1924ز مامۆستا شیخ عمر رحمه‌ الله بانگی کردم، فه‌رموی: کاتی ئه‌وه‌ هاتوه‌و اجازه‌ی تدریس بده‌م پیت، برۆی تدریس بکه‌ی، انشاالله موفق ئه‌بی، به‌ تدریسی طلبه‌ گه‌لی ته‌ره‌قی ئه‌که‌ی.

جا به‌ده‌ستی خۆی اجازه‌نامه‌ی بۆ نویسه‌وه‌ له‌ بختیاری منه‌وه‌ له‌وکاتا جه‌نابی مرحوم شیخ نجیبی قه‌رده‌اغی که ئوستادی ئوستاد بو له‌ سلیمانیدا بو، جا جنابی شیخ نجیب و شیخ بابا علی و ملا حسینی پیسه‌کندی و شیخ معروف برای شیخ عمر گه‌لی له‌ اهلی علم، مستعدی مزگه‌وته‌کان حاضر بوون، شه‌ربه‌تیان خواره‌وه‌ شیخ بابا علی اجازه‌نامه‌که‌می خۆینده‌وه‌، سید بلالی خه‌لکی (شابه‌دین) که له‌ نه‌ته‌وه‌ی مه‌لا موسای توکلی یه‌، هه‌ستا میزه‌ره‌که‌ی به‌ست به‌سه‌رمه‌وه‌ منیش یه‌که‌یه‌که‌ ده‌ستی مامۆستا کانم زیاره‌ت کرد، هه‌موو دوعای توفیقیا بۆ کردم. له‌م مجلسه‌ پیرۆزه‌ پ‌ر له‌ علمای کبار طلبه‌ی علومه‌ اجازه‌م وه‌رگرت جبه‌ و عه‌مامه‌م به‌به‌رما کرد. (ل/79)<sup>(2)</sup>.

جا پاش اجازه‌ وه‌رگرتنم له‌ دوازه‌هه‌می مانگی شعبان دا له‌ سالی 1343ک له‌ شاری سلیمانیه‌وه‌ پروو به‌ هه‌له‌بجه‌ پ‌رئ‌که‌وتم بۆ نه‌رگسه‌ جار ملا عبدالقادری خۆشناوی بالیسانی که له‌ مزگه‌وتی شیخ محمد به‌رزنجی دا ئه‌ی خۆیند و قاضی میری ئه‌خۆیند، به‌ حسنی ظنی به‌من له‌گه‌لما هات.. (ل/93) به‌ قه‌سدی ئه‌وه‌ له‌لام بخوینئ، هه‌روا مه‌لا محمدی کوپی صوفی کریم به‌گی مه‌ریوانی خه‌لکی (نئ) ئه‌ویش هات پ‌رۆشتین بۆ هه‌له‌بجه‌، له‌ هه‌له‌بجه‌دا له‌ مزگه‌وتی پاشا بوین به‌ (میوان) جا پام سپارد تا له‌دی ئه‌رگسه‌ جار هه‌وه‌، ملا امینی کوپی ده‌رویش عبدالرحیم وولاغی سواری بۆ خۆم وولاغی سواری بۆ ئسبابه‌کانم هیئا پ‌رۆشتین بۆ (نه‌رگسه‌ جار) له‌وئ شیخه‌کان ئه‌هلی دی هاتن به‌ استقباله‌مانه‌وه‌، بۆ حورمه‌ت دابه‌زیم، به‌ صفه‌تی مدرس امام له‌دی دامه‌زرام، دل خۆشییه‌کی زوریان دامه‌وه‌ به‌ نه‌وعی که ئه‌و شوینهم به‌ مائی خۆم

<sup>1</sup> مامۆستای مدرس، هه‌ر یه‌ک له‌ مستعه‌دکانی هاره‌لی کورته‌ژیا نیکیان بۆ ده‌نوسئ، ته‌نها شیخ محمدی خال ئه‌بی، که ده‌فه‌رموی: له‌مه‌ولا باسی ئه‌که‌م، بنواره‌ ل/78-79. وه‌لی من به‌کورتی ته‌نها ناوه‌کانم نقل کردوه‌.

<sup>2</sup> ل/80 نامه‌یه‌کی شیخی علائه‌دینه، ل (81 - 83) ئیجازه‌ نامه‌که‌ی مامۆستای موده‌ررئیس، بنواره‌ پاشکوی ئه‌م کتیبه‌، ل 84-92 باسی شیخ عمر ابن القه‌رده‌اغی یه‌ وواتریش باسی سه‌فه‌ریکه‌ که مامۆستای مدرس پ‌یش اجازه‌ وه‌رگرتنی نه‌رگسه‌جاری بینوه‌. ل/93.

ئەزانى..<sup>(1)</sup>، بەھۇى خزمەتى منسوبىنى اطرافەوہ رابواردنمان باش بو، طلبەكان لەلایەن مالى شىخ صدیقەوہ، مالى شىخ قادر شىخ احمدى مامى شىخ صدیقەوہ خزمەت ئەكران.

وہ منیش بەتایبەتى لەمالى شىخ صدیقەوہ خزمەتم ئەكرا، بەيانی و ئیوارە نانم بو ئەھات تا ماوہى چەند مانگى بەم نەوہە رام بوارد، لەپاش ئەوہ مەيلىم لەسەر ئەوہ بو كە ژن بېنم، خۆم جىگە و پىگەيىكى تايبەتيم بىئ لەم خصوصە استشارەم بە شىخى بيارە كرد، ئەویش فەرموى صبر بكە بەلكو لەلایكەوہ كەسى ھەلكەوئى كچىكى باشى بىئ ماری بەكى. (ل/95)

پاش ماوہيئ لەم پرسىار و راویژكردى منە بەشىخ، مەلا ئەحمەدى زاوام لە دورەوہ ھاتبوو بو بيارە بو خزمەتى شىخ، لەوئى باسى مەسئەلەى ژھىنانى بو من كردبو، قەرارىان دابو كە خوشكى مەلا ئەحمەد ماریبەكەن بو م لەسەر ئەو قارارە شىخ بە خطى خۆى ئەم كاغەزەى بو من نوسى بو نەرگسەجار.<sup>(2)</sup>

منیش پاش ھاتنى نامەكە رویشتم بو بيارە، لەوئى لەبەر چەند دەليلى ئەم مطلبەم رفض كرد ھاتمەوہ بو نەرگسەجار. لە ھاوینى سالى 1344ك-1925زدا لە كاتىكا كە لە ھەواری نەرگسەجارە كۇذا بوين، بىستم شىخى بيارە رویشتوہ بو ئەوبەرى سىروان لە نزىكى (پەلكژى)<sup>(3)</sup> دا كەپريان بو بەستوہ.. منیش لەگەل فەقىكان بەعزمى زيارەت رویشتین بو خزمەتى شىخ بو ئیوارە گەيشتینە كانى كەوہ، لەمالى محمدى سان احمد ميوان بوين، ھەر ئەو شەوہ، ولاغى سواری بو ھىنام پياوئ شارەزای لەگەل منا نارد ھەتا گەيشتینە ھەواری (پەلكژى) شەو لەوئى نوستين بو سبەيئى بە خزمەتى شىخ گەيشتين، بەراستى ئەم ھەوارە زور خوش و فينك بو... (ل/96)<sup>(4)</sup>.

ئیمەش لەبەر ئەو قەرەبالغ بوين كەپرىكان بو بەستين، فەقىكان دەرزىان ئە خویند مەشغول بوون، تقریباً ھەفتەيى لەوئى ماينەوہ.

لەو ماوہدا مەلا عبداللەى مەلای محمد بەگى حبيب اللہ خان مەشھور بە امير اسعد لە طرفى محمد بەگەوہ بو بەعزى ئیش ھات بو خزمەتى شىخ، كە چاوى كەوت بە من فەقىكان وا مەشغولى خویندن و دەرزىن، دلئى يیتە سەر ئەوہ كچى خۆى بدا بە من، ئەپوا لە خزمەتى شىخ ئەم مەقسەدەى عەرز ئەكا، جا شىخ ناردى فەرموى مەلا عبداللە بە زمانى خۆى ئەلا من طالبى ئەوہم كچىك ھەيە ماری بەكەم بو مەلا عبدالكريم، تۆ چى ئەلئيت، منیش عەرزەم كرد قوربان جارى من ئەو كچەم نەديوہ، نازانم وەضعى چۆنە، شوینەكەيشيان دورە لە نەرگسەجارەوہ، جا ئەمرى شىخە.

شىخ فەرموى: من وەضعى ئەزانم مناسبە، دوريش مانع نييە، بەلكو باشترە لەنزىكى بو ئەم زەمانە، من مەيلىم وایە ماری بەكى، شىخ ئەمرى فەرموو شەربەت خورىيان كرد، مەلا حسينى كوپى مرحوم مەلای گەورە لەوئى حازر بو، مەلا عبداللە كچەكەى بو ماریكردم، پاش ئەم وەضعە بە دوسى روژ مەلا عەبدوللا رویشتەوہ، ئیمەش گەپراينەوہ بو نەرگسەجار لەسەر ئەم قەرارە كە تا پايىز ئەسبابى زەماوہند نامادە بەكەم، بنيرم بە شوینى ژنا بو م بىت.

وہ فعلاً ھاتمەوہ بو نەرگسەجار اسبابم ريخست لە ئەوہلى پايزا شىخەكانى نەرگسەجار شىخ احمدى شىخ عبدالرحمن، شىخ على شىخ عارف لەگەل چەند كەسىكا سوار بوون، لە ساداتى تاوہگوژى نەتەوہى مەولەوى جەنابى سيد محموديشيان لەگەل خويانا بردبو (ل/99)، رویشتبون بو مالى كوئخا محمودى كوپى كوئخا احمدى كوئخا يوسف لە (ئەشكى) لەويوہ چوبون بو (قالیچەكە) كە ھەوارگەى زستانى محمد بەگى مير اسعد بو، لەويوہ عائەلەكەيان بو

<sup>1</sup> لېرەدا (نامى) باسى شىخەكانى نەرگسەجار و قسەوتنىكى بە (ابوطالب) نوسەرى حاشیەى سىوطى و خەبىبنين پيئوہ دەگيرتتەوہ من نەقلم نەكرەوہ. بنوارە ل/94-95.

<sup>2</sup> نامەكەى شىخ لە ل/96.

<sup>3</sup> كانى و ئاويكە لە نزىكى كئوى (كەرگەمل) لە پشنى دئى (مورتكە)ى سيد كاك احمدەوہ، بنوارە ل/96.

<sup>4</sup> لە ل/97-98 چوار نامەى دەستخەتى شىخ عمر بن القردلغى.

گوژنامه‌وه بۆ نه‌رگسه‌جار، خودا جه‌زایان بداته‌وه قه‌دری زه‌حمه‌تیان کی‌شایو بۆ من...

له به‌هاری 1345 ک- 1926 زدا شیخ له بیاره‌وه شیخ فاضلی کوری شیخ محمودی شیخ محمد صالحی (گوپ ته‌په‌یی) نارد بۆ لām بۆ خویندن... ئەم شیخ فاضله له‌و روژا (عبدالله یه‌زدی) ئەخویند انسانیکی زۆر خاوه‌ن استعداد و قابلیه‌ت و سیماجوان و خط خوش دنگ خوش بو، گه‌لێ مرید و منسوبیان له‌دی (غلامی) دا هه‌بوو، هاتنی ئەو هه‌م بو به‌هوی ره‌غه‌به‌تی خه‌لک له خزمه‌تی مدرسه‌که‌مانا... (ل/100)

له‌سالی 1345 ک دا له پشته‌ی خانوی شیخ صدیقه‌وه خانویکیان پیدام، به‌لام له‌بهر ئەوه شوینه‌که کفایه‌تی نه‌ده‌کرد، له‌به‌رده‌می ئەو خانوا سه‌کۆییکم دروست کرد و هۆدییه‌کی باشم بۆ خۆم دروست کرد، به‌لام گه‌لێ نازاری دلم بو چونکی داری ئەم خانوه له‌دی (توه‌قوت) بران به‌ ئاوی تانجه‌رۆدا هات تا نزیکه نه‌رگسه‌جار، له‌ویا مه‌له‌وان داره‌که‌یان هی‌نا دهره‌وه ئەوسا به‌ لۆس خه‌لکی نه‌رگسه‌جار هی‌نایان بۆ ناودی، هه‌رچی قامیشتی پیویست بو هه‌موی خه‌لکی شه‌که‌رمه‌یدان مه‌مه‌شه‌یی به‌ لاغی خویان بۆیان هی‌نام.

به‌م نه‌وعه شوینی سکونه‌ت ته‌واو بو، هه‌م به‌قه‌ی پیویستی دۆ و روژی خۆمان، حه‌یوانی ورده وه‌کو بز و مه‌ر مانگا به‌ده‌ستم که‌وت، قادری سلیم نیوه‌ی جوانی مایینیکی پیدام بۆ سواری، په‌شوه‌ی دایه‌ ده‌ستم، به‌کورتی له‌ خصوصی گوزه‌رانه‌وه له هه‌مو بابه‌تیکه‌وه وضعم باش بوو، روژ به‌روژ خه‌لک زیاتر ئەیان ناسیم ئولفه‌تیان له‌گه‌لما په‌یدا نه‌کرد به‌ نه‌وعیکی وه‌ها پیاویکی مورشد و مقتدی به‌ رعایه‌تی دل یان نه‌کردم.

وه خه‌لکی شه‌که‌میدان مامه‌شه‌یی به‌ش پیرک قاره‌مانی هه‌موو وه‌ک و مرید و منسوب رعایه‌تی دل یان نه‌کردم، ئەوه‌ی که هوی نازاری دلم بو ئەوه‌بو به‌هوی گه‌رمی شوینه‌که‌وه، هه‌مو سالا چاووم ئەئیشا، به‌ناچاری ئەبو کاتی هاوین برۆیشتمایه بۆ بیاره، ماوه‌ی چل روژێ له‌وی بمی‌نمه‌وه.

له‌م خصوصه‌وه دلم ناره‌حه‌ت بو له‌لاییکه‌وه وه‌ضعی تدریس احترامی خۆم و طلبه‌کانم زۆر باش بو، له‌لاییکه‌وه گه‌رۆدی چاؤئیشه بو بوم هه‌مو سالیگ جاریک و دوجار چاووم ئەئیشان، ترسم بو چاووم عه‌یب دار ببن.

به‌هه‌ر حال صه‌برم کرد به‌ ئومیدی ئەوه خودا ده‌رویی بکاته‌وه لیم، له شوینی خۆما مه‌شغولی تدریس بوم، هه‌ر له‌م سالی 1345 ک- 1926 ز دا له شه‌وی جمعه‌ی سێهه‌می مانگی رجب المفردا (فاتح) له‌دایک بو، له‌وکات گه‌لێ طلبه‌ی باش له‌لام بون، یه‌کێ له‌وان مه‌لا محمادی کوری ده‌رویش کریم کوری رحمانی قازی خزمی خۆم بو، که له‌و روژا نه‌م ئەزانی خزمایه‌تیان هه‌یه...

وه له‌م نه‌رگسه‌جارا وه‌کو تدریسم نه‌کرد، جارجار له‌کاتی فهاغه‌تا ئەو شه‌رحه‌ی که له (صمدیه)م کردبو له‌ زه‌مانی فه‌قیته‌یما له‌ سلیمانیدا به‌ ناقسی مابوه‌وه لیم ئەنوسی له ئەنجاما که‌میکی مابو له زستانا رویشتم بۆ بیاره له‌وی ئەو مقداره‌م ته‌واو کرد.

له به‌هاری سالی 1346 ک- 1927 ز قسیده‌ییکم له مدحی حضره‌تا صلی الله علیه وسلم نوسی، هه‌روا له‌لام مایه‌وه تا له‌سالی 1355 ک- 1936 زدا به‌ عنوانی (نور الصباح) له چاپخانه‌ی محمد امین عصری دا له کرکوکا چاپ کرا ولله الحمد... (ل/103).

له موسمی هاوینا له ئەوه‌لی سالی 1345 ک- 1926 ز شیخ عبداللطیف قازی له هه‌له‌بجه نه‌خوش که‌وت، ئیمه‌یش له نه‌رگسه‌جار بیستمان که شیخی بیاره هاتوه بۆ عیاده‌ی شیخ عبداللطیف، به‌ عه‌زمی عیاده‌ی شیخ عبداللطیف زیاره‌تی شیخ رویشتین بۆ هه‌له‌بجه دوو شه‌و له‌وی بوین، شیخ عبداللطیف زۆر ناساغ بو، به‌لام له‌بهر قه‌ره‌بالغی زۆر به‌ مصلحه‌تمان زانی بگه‌رپینه‌وه بۆ نه‌رگسه‌جار و فعلا خواحافظیمان کرد هاتینه‌وه بۆ نه‌رگسه‌جار، بۆ سبه‌ینی له‌پیش نیوه‌رۆدا نوستم، له خه‌وما یه‌کێ هات وتی شیطانێ نمرو له‌گه‌ل ابراهیم عبداللطیف مجاده‌لی کرد، به‌لام ابراهیم عبداللطیف غالب بو به‌سه‌ریا، که خه‌به‌رم بووه تیگه‌شتم که شیخ عبداللطیف وه‌فاتی کردوه، فعلاً بۆ ئیواره بیستمان ئەو روژه وه‌فاتی

کردوه، دوباره رویشینه‌وه بو تعزیه فاتحه خویندن. رحمه الله و طاب ثراه و جعل الجنة مأواه...  
 بو سالی دوايي که تاريخ گه‌يشته 1346ک-1937ز له پایزا مرحوم ماموستا مه‌لا حمه‌سعیدی عه‌بابه‌یلی یش وه‌فاتی کرد، دوو روژ له‌پیش وه‌فاتی هه‌ر ئەمه‌ی ئەخویند (الله لطیف بعباده). مرحوم شیخ عبداللطیف له گۆرستانی مه‌شهور به گولان له هه‌له‌بجه دفن کراوه، مه‌رحوم ماموستا مه‌لا محمد سعید له شمالی غه‌ربی مه‌رقه‌دی حضره‌تی اباعبیده به‌دوازده هه‌نگاو دفن کراوه. طاب ثراه و جعل الله الفردوس مأواهم بفضلہ آمین.

### دامه‌زرانی ماموستای موده‌رپرس له بیاره‌دا

بپۆمه‌وه سه‌ر باسی خۆم، له ایام تشریقی سالی 1346ک له بیاره‌وه نامه‌ییکیان نوسی بو به شوینما بو نهرگسه‌جار که بپۆم بو بیاره منیش رویشتم، کاتی گه‌یشتمه بیاره حالییان کردم که شیخی بیاره بریاری داوه: سید موحه‌مه‌د مدرس خانه‌قای دوروه به‌ینی بو بیاره بیکا به مدرس، منیش ره‌وانه بکا بو خانه‌قای دوروه، له‌وی به مدرس دابنیشتم، داوای موافقه‌یان لی‌کردم، منیش له‌به‌ر ئەو عوزری چا‌و‌ئیش‌ه‌و گه‌رمای نهرگسه‌جاره موافقه‌م کرد، له‌گه‌ل جنابی سید مظهر کاتبی شیخ که ژن برای سید موحه‌مه‌دی مدرس بو، له‌گه‌ل قه‌ره‌بالغیکی زورا رویشتم بو دوروه تا ئەوان مالی سید محمد بگوینه‌وه بو بیاره، مینش له‌وی دابنیشتم، به‌و ریگه‌ی هه‌ورامانا زور به سه‌یران و صه‌فا و خوشی پامان بوارد، به‌لام که گه‌یشته‌ینه دوروه حالیمان بو، به‌گه‌زاده‌ی (ره‌زاد) له بیستنی نقلی سید محمد زور عاجز و ملول و په‌ریشانن، قه‌راریان دابو معنی ئەم نقله بکه‌ن، چونکه له‌و روژا بو گه‌لی اموراتی حکومه‌تی هاتوچوی شاری سنه به شیوه‌ی واجب (104/ل)<sup>(1)</sup> پیوستیان به سید محمد هه‌بو، که له وه‌زه‌که حالی بوین سه‌یید مظهر نامه‌ییکی نوسی بو خزمه‌تی شیخ بو بیاره، داوای ئەوه‌ی کردبو له‌شیخ که ده‌ستور العمل مان بو بنوسیته‌وه ئی‌مه چی بکه‌ین، له‌پاش چه‌ند روژی نامه‌ی شیخ هات، له نامه‌که‌دا ئەمری فه‌رموو بو به‌من که بگه‌رپیمه‌وه بو بیاره...<sup>(2)</sup>.. پاش گه‌یشتمه ئەم نامه من له دوروه ده‌رچوم هاتمه‌وه بو بیاره، پاش زیاره‌تی شیخ مانوچه‌سانه‌وه‌م شیخ بانگی کردم، ماموستا مه‌لا به‌اء‌الدین یش له خزمه‌تیا بو فه‌رموی ئەتوانی له بیاره‌دا دابنیشی تدریس بکه‌ی؟! ئیشاره‌ی کرد به‌وه ئایا ئەتوانم به‌رامبه‌ر مخالفه به‌ره‌ره‌کی معارضین خۆم بگرم، منیش عه‌رزم کرد ئەگه‌ر مه‌قسه‌دتان ته‌وانای تدریس بی ئەوه‌نده بتوانم کوشش ئەکه‌م، ئەگه‌ر مه‌به‌س مخالفاتی خه‌لک بی (وعلى الله فليتوكل المؤمنون) ئەکه‌م به‌سه‌ره‌شقی خۆم. شیخ فه‌رموی: مباره‌که، تو له‌م تاریخه‌وه مدرس بیاره‌ی، جا فه‌رموی: ئەی بو معیشه‌ت هوی گه‌زه‌رانت چی ئەلییت؟! عه‌رزم کرد له‌م بابته‌وه هه‌یج نالییم شیخ خوی وه‌کیل بی هه‌ر ئەوه‌ معیشه‌تی بی من ئەساجینم. به‌م قسانه‌ تعینم ته‌واو بو، به‌لام شیخ فه‌رموی<sup>(3)</sup> ئەم دوو سێ روژی کۆتایی مانگه پراوا جا له غه‌ری محرمی 1347ک-1928ز پیاو ئەنیرم به‌شوینی خانوکه‌تا له نهرگسه‌چاره‌وه نقلی بکه‌ن بو بیاره.

واقعا له ئەوه‌لی محرمی ئەم تاریخه‌وه شیخ ناردی ماله‌که‌یان گوینامه‌وه بو بیاره، له‌په‌یه‌وه که هاتین له مالی (سه‌ربورج) خانوی شیخ صاحب و شیخ سیف الدین کورانی مرحوم شیخ نجم الدین دامه‌زرین والحمدلله. (106/ل)  
 پاش ئەوه ماله‌که‌م گوینزاهه بو بیاره، دامه‌زران، ئەم هه‌واله‌ بلاوه بو به وولاتا، جا له هه‌مو لاییکه‌وه طلبه رویان کرده بیاره بو خویندن به ماوه‌ییکی که‌م بیجگه له‌و چه‌ند طلبه‌ی خۆمه که له نهرگسه‌چاره‌وه هاتن بو بیاره، قه‌ره‌بالغیکی زور له

<sup>1</sup> 105/ل، نامه‌ی که مه‌لا صالحی کوزه‌پانکیه، بو ماموستای مدرس و له‌کۆتاییه‌که‌ی نوسراوه (مخلصکم الطالح الکۆزه‌پانکی صالح - المدرس بارییل).

<sup>2</sup> نامه‌که له 106/ل دا چه‌سپ کراوه.

<sup>3</sup> لێره‌دا په‌راندیک له ده‌ستنوسه‌که‌دا ده‌بینم که به‌م شیوه نوسراوه (به‌لام شیخ ئەم دوو روژی ناخه‌ری مانگه پراوا...) به‌پینووستم زانی وشه‌ی (فه‌رموی) بو زیاد

بکه‌م.

طلبه له مدرسه‌دا حاضرپون.

## هوکاری ره‌غبه‌تی فه‌قییان له بیاره

هوکاری ره‌غبه‌تی ته‌له‌به بو بیاره چهن شتی بو:

یه‌که‌م: بیاره شوینیکی مقدس و پیروز بو خه‌ک به ئومیدی به‌ره‌که‌ت به‌ختیاری رویان نه‌کرده ئه‌و شوینه به‌تایبه‌تی که محاسنی شریفه‌ی حضرت ص چهند تالا له موی ریشی مباره‌کی پیغه‌مبهر ص له‌بیاره‌دا حاضر بون.

دوهم/ شیخی بیاره به په‌یره‌وی نه‌سلافی خوی زور ره‌غبه‌تی له خزمه‌تکردنی ته‌له‌به‌دا هه‌بو، به‌چاوی حورمه‌ت تماشای نه‌کردن.

سیه‌هم/ له لطفی خواوه شوهرتی کوشش و سعی من له‌گه‌ل ته‌له‌به‌دا به وولاته‌که‌دا بلاوبوبوه‌ه، به‌راوردیان کرد که فه‌قی له‌لای من زور استفاده نه‌کا.

چوارهم/ ته‌له‌به‌کان غالباً مسنوبی شیخی بیاره بون، زور تالبی ئه‌وه بون که له نزیککی شیخدا دانیشن، چاویان له شیخه‌وه بی.

پینجه‌م/ شوینی بیاره زور شوینیکی خوش و ناودار و باغ داره، به‌تایبه‌تی بو هاوین و به‌هار، چهن مانگی له پایز وه‌کو به‌هه‌شتی سه‌ر عه‌رز وه‌هایه.

شه‌شه‌م/ له‌بهر نه‌وه که هه‌موو نه‌سبابی گوزهرانی فه‌قی‌کان ته‌نیا له مالی شیخه‌وه بو، نازادبون له حه‌ول دان بو گوزهران ژیانی خویان.

هه‌وته‌م/ بیاره به‌نسبه‌تی باقی شوینه‌کانی کوردستانه‌وه زور شوینیکی ئیجتامعی بو، هه‌میشه‌گه‌لی له علما و ادبا و متصوفین پیای مشرب به‌رزی تیا بو.

جا معلومه شوینی وه‌ها هه‌میشه خه‌ک تالبی نه‌بی.

سه‌ره‌رای نه‌مانه هه‌مو له نه‌وه‌له‌وه شیخ اعلانی نه‌وه‌ی کرد هه‌تا مجال بی له خانه‌قا و مدرسه‌دا بسورت (لارد) تلبه قبول نه‌کا.

به‌م هویانه‌وه بیاره وه‌ها پرپو له ته‌له‌به‌که له پاش مغرب به‌سه‌ریانی خانه‌قا و هه‌وش و ده‌وربه‌ری خانه‌قادا ته‌له‌به به عاده‌تی کوردستان ده‌ستیان به ده‌ورکردنه‌وه نه‌کرد، نه‌وبه‌رو نه‌م به‌ری بیاره که دوو کیوه ده‌نگی نه‌دایه‌وه، به‌پرستی به دامه‌زاندنی مدرسه له‌سه‌ر نه‌م شیوه و شه‌کله، بیاره خانقای بیاره سه‌ر له‌نوئی تازه بو‌وه، نمونه‌ییکی جه‌مال و شیوه جوانه‌که‌ی زهمانی حضرته‌تی ضیاء الدین حضرته‌تی نجم الدین وجودی مباره‌کی مه‌لای بیاره و مستعه‌دکانی نیشان نه‌دا.

وه پاش دامه‌زانه له‌لایه‌ن هه‌موو دۆست و براده‌ریکه‌وه نامه‌ی مباره‌کبایم بو‌هات، به‌پرستی بو وجود و شخصیه‌تی منیش دنیا‌یه‌کی نوئی و نافاقیکی تازه کرایه‌وه، نیشاطی زیاد له نیشاطی پیشوم بو په‌یدا بو والله الحمد علی ذلك.

(107/ج)

وه پاش دامه‌زانه له‌سه‌ر یاسای خۆم که هه‌موو هه‌والیکی خۆم نه‌نوسی بو خزمه‌تی شیخ عمر اعلی الله مقامه، نامه‌ییکم بو نوسی باسی نه‌مری شیخ، تعینی خۆم له بیاره نوسی بوئی، نه‌ویش گه‌لی مسرور و دلشاد بو بو. نه‌م نامه‌یه‌ی خواره‌وه‌ی بو نوسیدوم<sup>(1)</sup>:

به‌نوسینی ئوستادم بو نه‌م نامه‌یه‌و گه‌یشتنی به‌ده‌ستم زور شاد بوم، به‌لام به‌یاسای وه‌ضعی ئینسان که شهرم نه‌کا له شوینی پیای گه‌وره، زور له‌دلما نه‌م گری بو، که نه‌بادا معنویاً مرحوم مه‌لای بیاره به‌م دانیشتنی منه متأثر بی. قضاء

<sup>1</sup> نامه‌کی شیخ عمر ابن الفرداغی له ل/108 دا هه‌یه و میژوی 27/محرم/1347 ک لیداره.

شه‌وی له‌و به‌ینا له‌خه‌وا پویشتمه دیواخانیککی زور به‌حورمه‌ت و جوان، که ته‌ماشام کرد ذاتیککی جوانی می‌زهره‌سه‌وز له ژوری دیوه‌خانه‌که‌دا دانیشته‌وه، له‌وکاتا دوو فه‌قیی طالش هاتبون بو لام، مه‌لا اسد الله و مه‌لا عارف نه‌وانیش له‌گه‌لما بون، نه‌و ذاته که پرسى له فه‌قیی طالشی یه‌کان نه‌م مه‌لایه کئی‌یه؟ نه‌وانیش عه‌رزیان کرد: نه‌مه ناوی مه‌لا عبدالکریم - ۵، له‌م به‌ینا شیخی بیاره کردویه به مدرسى بیاره، که نه‌وان نه‌م قسه‌یان عه‌رز کرد، ذاتی فه‌رموی: نه‌ی مبارک بی، مبارک بی، پو له تا ئیسته‌نوبه‌ی ئیمه‌بو، جا نوبه‌ی تو‌یه، هه‌ستا له دیوه‌خانه‌که ته‌شرفی برده دهره‌وه .

که له‌م خه‌وه خه‌به‌رم بو‌وه، که‌وته دل‌مه‌وه نه‌و زاته مرحوم مه‌ولانا عبدالقادی بیاره بو‌وه و نه‌ویش له هاتنه‌که‌ی من مه‌سروره... الحمدلله پاش نه‌م خه‌وه نه‌و مه‌راقه‌م نه‌ما، به‌لکو قه‌رارم دا هه‌تا تالیبی زیاتر بی دهرسی زیاتر بی، نه‌وان احسانیان زورتر نه‌بی که‌وابی مسرور نه‌بن. (ل/108).

پاش چه‌ند روژی له‌به‌ر نزیک بونه‌وه له‌خانه‌قا و مدرس‌ه مالم‌ان له‌سه‌ر بورج گو‌یزایه‌وه بو نه‌وبه‌ری خانقا، له‌نه‌قسی خانوی شیخ دا هوده‌بیکیان پیداین، تیایا دانیشتین، به‌سه‌رگه‌رمی مه‌شغولی تدریس بوم، دو فه‌قیی طالشییش وارد بون، مه‌لا اسدالله مه‌لا عارف، به‌پارستی دوو ئینسانی خاوه‌ن استعداد و قابلیه‌ت بون، ده‌ستیان کرد به مختصری مطول به‌م وه‌ضعه‌ پامان بو‌ارد تا چوار مانگ یانی که‌وتینه مانگی جمادی الاولی، له‌م مانگا منداله‌کانمان وه‌ضعی حملیان بو، کوریکمان بو، ناومان نا (اسعد)، له‌م وه‌ختا شیخ ته‌شرفی پویشت بو شاه‌ویس و باوه‌یس بو سه‌ر مه‌ره‌زه و وارداتی خانه‌قا.

له‌نه‌ثری نه‌م وه‌ضعی حمله‌ عائله‌که‌م به‌نه‌خوشینه‌وه مایه‌وه، له‌نه‌وه‌لی مانگی جمادی الثانی وه‌فاتی کرد. به‌م کاره‌ساته دهرگای گه‌لی مه‌ینه‌ت له‌سه‌رم کرایه‌وه، له‌لاییکه‌وه من غه‌ریب و بی‌که‌س بوم، له‌لایه‌که‌وه (فاتح) تازه له‌شیر برابوه‌وه، پیوستی به‌ خزمه‌ت بو، مهم تر له‌وه نه‌م کورپه‌یش که تازه له‌دایک بوه که‌س نییه شیری پیدایا، به‌هه‌رحال دایه‌نم بو اسعد په‌یداکرد، کاغذیشم نوسی بو مائی خه‌زورم که خه‌سوم بیی بو بیاره، پاش ده‌ پازده روژی خه‌سوم... ژنی مه‌لا عبدالله که ژنیکی زور صالحه و عاقله بو هات بو بیاره، توژی باری دل‌م سوک بو، له‌م لایشه‌وه به‌هوئی تعزیه‌نامه‌ی شیخ ماموستا شیخ عمره‌وه که صوره‌تیان ثبت کراوه<sup>1</sup> به‌هوئی بعضی براده‌ر و (ل/109) دوسته‌وه، که هاو‌غه‌م و هاو‌یرم بون دل‌م توژی مه‌ینه‌تی له‌سه‌ر هه‌لگیرا، روم کرده‌وه حالی طبیعی خوم.

پاش چه‌ند روژی خه‌سوم... فاتحی له‌گه‌ل خویا برد بو ولاتی خویان، اسعد مان له‌لای دایه‌نی (خورشیده) ناو که له‌دی (بنجوی دهر) دانه‌نیشته دامه‌زان، به‌س خوم مامه‌وه... پاش نه‌م وه‌ضعه له‌به‌ر بی‌عائیله‌یی دل‌م په‌ریشان بوو، ده‌که‌وته‌ه ته‌لاش بو نه‌وه ژن بینم، عائله‌که‌م خوشکیکی بو (جمیله) ناو کچی مه‌لا عبدالله، که قورئانی خویندبو، مناسبی حال بو بو مناله‌کانم، له‌سه‌ر قه‌راری داوکردنی نه‌م ژنه له ئاخیری پایزا سه‌فه‌ریکم کرد بو (باوه‌جانی) بو مائی مه‌لا عبدالله. که قسه‌که‌م دهربری هه‌مو لایکیان قه‌بولیان کرد، ره‌غه‌تیان بو له ئیشه‌که‌دا له‌به‌ر خاتری منداله‌کان، به‌لام کوریککی مه‌لا عبدالله بو ناوی فتح بو، نه‌م کورپه مه‌یلی نه‌بو عوزری نه‌مه‌بو که بیاره دوره له‌وان، سیروان له‌به‌ینایه، نه‌یووت: وه‌کو چون نه‌و خوشکه‌م مرد ئیمه‌ فریای نه‌که‌وتین، نه‌میش وای به‌سه‌ر دیت (ل/110).

پایزی سالی 1347 ک-1928 ز زور په‌ریشان حال بوم به‌نه‌وعی وه‌ها که ماموستای گه‌وره‌م ماموستا شیخ عمر نامه‌ی تعزیه‌نامه‌ی بو نویسم، مه‌جالی دل‌م نه‌وه‌نده ته‌نگ بو، له‌یرم چوه‌ه تا جوابی نامه‌که‌ی بو بنوسم، تا تماشام کرد نامه‌ییکی دوه‌می هات بوم...<sup>2</sup> داوای به‌یانی حال و وه‌ضعی لی کردبوم بو بنوسم، منیش به مه‌عذره‌ته‌وه جوابی نامه‌که‌م بو نویسیه‌وه، به‌یانی نه‌حوالی خوم بو کرد، داوای دوعای خیرم لی کرد، به‌لکو خوا له لطفی خوی فه‌رج شادیک بخاته

<sup>1</sup> نامه‌کان له ل/109 و 110 ثبت کراون.

<sup>2</sup> نه‌م نامه له ل/111 دا هاو‌په‌چ کراوه.

دلم، جا ئەم نامەیه هات بۆم<sup>(1)</sup>، الحمدالله پاش ئەمه حالم روی کرده باشی، له‌گه‌ڵ ته‌له‌به‌کان مشغول ئەبوم، ئەو زستانه پابورد.

له به‌هاریا به ارشادی فقی محمدی قه‌ل به‌زه‌یی که دۆستی خۆم مریدی شیخی بیاره بو، پویشتین بۆ (کانی که‌وه) له‌شاره‌زور، خوازبێنی نامینه‌ی کچی شیخ عه‌لی خه‌لکی شیوی قازیم له شیخ محمدی برای کرد، اجابه‌یان کرد گه‌پارینه‌وه بۆ بیاره تا له‌هاوینی سالی 1348ک. دا گوێزنامه‌وه بۆ بیاره، پاش ئەوه دایه‌نه‌که‌ی أسعدی کوریشم هینایه لای خۆمان، به‌م وه‌ضعه زۆر دلم مرتاح بو، شیخ علی خه‌زورم کورپی شیخ قادری کورپی شیخ عثمان ی کورپی شیخ عبداللطیف ی گه‌وره‌ی کورپی شیخ معروفی ده‌رقوله‌یه، شیخ احمدی باپیره‌ی مه‌لاییکی گه‌وره، خلیفه‌ی شیخ به‌اء الدین بو، دایکی ئامینه‌ی عائلهم (رضیة) ناو کچی شیخ عبدالرحمانی شیوی قازی بو، ئامینه خالۆزای ماموسا شیخ عمر بو، ماموسا شیخ عمر پورزای ئامینه بو، چونکی خاتون خدیجه دایکی ماموسا شیخ عمر خوشکی شیخ علی باوکی ئامینه بو، ئەم خزمایه‌تیه مناسبه‌ییکی (ل/111)<sup>(2)</sup> زیاده‌ی په‌یدا کرد له به‌ینی من و ماموسا شیخ عمرا، طبعاً ئەویش به‌م خزمایه‌تیه مه‌سرور بو، چونکی یه‌کی له ئەولاده حه‌سه‌بیه‌کانی علاقه‌ی مصاهره‌ی له‌گه‌ڵا په‌یدا کرد.

### دوو به‌سه‌رهاتی خوش

(من جمله) پاش دامه‌زرانی شیخ بابا رسول له عه‌بابه‌یلی و له‌پاش دامه‌زرانی من له بیاره دا له سالی 1347ک-1928م، ئەم ذاته له‌گه‌ڵ کۆمه‌لی مه‌لاکانا هاتن بۆ بیاره، کاتێ ئیمه خه‌به‌رمان زانی رویشتین به ئیستقبالیانه‌وه له‌نزیکه‌ی ده‌رگای (نانه‌واخانه) به‌یه‌ک گه‌یشتین، له‌پیش ئەوا که به یه‌ک بگه‌ین شیخ بابا رسول هه‌ردو ده‌ستی بلۆکرده‌وه تا گه‌یشت به من، ده‌ستی کرده مالم، فه‌رموی: مه‌لا کریم! له‌گه‌ڵ ئەوا ئەم مه‌قامه زۆر به‌لای ئیمه‌وه به حورمه‌ته، زیاره‌تی له‌سه‌ر ئیمه وه‌کو واجب وایه، من ئەم سه‌فه‌ره هه‌ر بۆ لای تو مباره‌ک بادی تو کردوه، گه‌لی قسه‌ی پیاوانه‌ی وای کرد له‌گه‌ڵ منا، چهن پوژ له بیاره مانه‌وه جا پویشتنه‌وه، روژ به‌روژ وه‌ضعی اجتماعی علمای هه‌له‌بجه چاتر ئەبو، محبت له‌ناو زۆرتەر ئەبو.

له به‌هاری ئاخیری سالی 1347ک-1928م ماموسای گه‌وره‌م له‌سه‌ر وه‌عه‌دی خۆی که بریاری سه‌فه‌ری بیاره‌ی دابو، له‌گه‌ڵ کۆمه‌لا له‌ علمای محترمین دا، وه‌کو شیخ بابا علی مدرس له مزگه‌وتی خویانا شیخ عبدالکریمی احمد برنده، مه‌لا عزیزی پریس، شیخ رسول ته‌کیه‌یی مدرس له مزگه‌وتی جامعه‌ی هه‌له‌بجه، شیخ بابا رسول مدرس‌ی عه‌بابه‌یلی، مه‌لا عبدالله مدرس و امامی ده‌ره‌شیش، حاجی مه‌لا عمری عمر گونبه‌دی، مه‌لا قادری ره‌ش، که ئەم دو کهسه هه‌ردویان مه‌لا بون، یه‌که‌م له مزگه‌وتی خویانا له که‌رکوک، دوهم له ده‌وری کویه، بۆ خویندنی ریاضیات هاتبون بۆ سلیمانی بۆ خزمه‌تی ماموستا شیخ عمر، له‌گه‌ڵ چه‌ند که‌سه‌ی له مناسبینی ئەم ذاتانه، وه‌کو کۆمه‌له‌ی ئەسته‌یره‌ی (کو) که له به‌ره‌به‌یانیکی صافا طلوع بکه‌ن، وه‌ها ته‌شریفیان له‌ آفقی بیاره‌وه ده‌رکه‌وتن، ئیمه‌ش هه‌مو لایێ مه‌لا و ته‌له‌به‌ی پیاو مناسبانی خانه‌قای بیاره رویشتین به‌ استقبالیانه‌وه به‌شادی واردی خانقا بون (ل/113).

ئەم سه‌فه‌ره گه‌لی سه‌فه‌ریکی خاوه‌ن سه‌فا بو، ده‌می زه‌مان بۆ کۆمه‌لیکی وه‌ها له‌ عالمه گه‌وره به‌رزه‌کان به‌و نۆقو شه‌وق و شادیه‌وه له بیاره‌دا گردنه‌بوونه‌وه، نسبه‌ت به من به‌تایبه‌تی زۆر به‌سود بو له‌لاییکه‌وه زیاره‌تی ماموستام، به‌خزمه‌ت گه‌یشتنی ئەم ذاته گه‌ورانه گه‌لی روناکی خسته دلمه‌وه له‌لایه‌کی تره‌وه بۆ من به‌هۆی حورمه‌ت و که‌رامه‌ت ده‌رچو.

ماموستا شیخ عمر له‌ناو قه‌ره‌بالغیه‌کی گه‌وره فه‌رموی: مه‌لا کریم هه‌رچه‌ن زیاره‌تی بیاره زۆر مه‌قسه‌دی ئەه‌لی عیلمه،

<sup>1</sup> ئەم نامه له ل 112 دایه.

<sup>2</sup> نامه‌یکی شیخ عمری تیا ثبت کراوه.

به‌لام من به‌شی زوری ئەم سه‌فه‌رم له‌بهر خاطرێ چاوپیکه‌وتنی تۆبو.

وه له‌کاتی‌کا به‌خزمه‌تی گه‌یشتین، ماموستا شیخ عمر گه‌لی له‌خزمه‌تی شیخ دا تقدیری منی کرد، له‌جمله‌ فەرموده‌کانی یه‌کێ ئەمه‌ بو فەرمو: یاشیخ پیویسته‌ زور یارمه‌تی مه‌لا کریم بکه‌ی بۆ ئەوه‌ له‌ تدریسا موفقی بی‌ت، عیلمی زیاد بکا، ئەم ذاته‌ له‌من مه‌لاتر ئەبێ یانی ئەگه‌ر شیخ لطف بفرموی له‌گه‌لیا، ئەوه‌ی ئی‌مه‌ زانیومانه‌ له‌ خویندنا وه‌ری گرتوه‌، به‌هوی تدریسه‌وه‌ ئەتوانی زیاده‌شی بخاته‌ سه‌ر، یه‌کێ له‌ یارمه‌تیه‌کانی ئەمه‌یه‌، که‌ به‌ ئاره‌زی خوی فه‌قیی مستعد رابگری، نه‌ک هه‌ر فه‌قیییک بی‌ت به‌هوی نسه‌به‌تی به‌ شیخه‌وه‌ مجبور بکری له‌سه‌ر تدریسی، ولو کان ئەو فه‌قی قابلیه‌تی خویندنیشی نه‌بێ، ئەمه‌ ئەبێ به‌هوی دواکه‌وتن له‌ تدریس و بلاوکردنه‌وه‌ی عیلمدا، گه‌لی قسه‌ی جوانی تریشی فرمو، له‌ واقعا شیخ مقابل به‌م قسانه‌ زور به‌ نیقبا‌له‌وه‌ جوابی دایه‌وه‌، فەرمو: مه‌لا کریم وه‌ک ئەولادی خۆم وایه‌، له‌گه‌لی جه‌ته‌وه‌ منظوری ئی‌مه‌یه‌، گه‌لی جار به‌ قصدی زیادی علم توجهم دهره‌قی بوه‌، ئومیدم وایه‌ ان شاء الله‌ گه‌لی ته‌ره‌قی بکا. هه‌ر له‌م سه‌فه‌را روژی له‌ حوجره‌ی شه‌رقی خانه‌قاوه‌ که‌ ئی‌سته‌ نه‌ماوه‌ کراوه‌ به‌ بازار، هه‌مو مه‌لاکان له‌ خزمه‌تی ماموستا شیخ عمرا دانیشتون، مه‌لا عارفی بانیه‌ی حاضر بو، ملا عباس که‌ ئی‌سته‌ له‌ گه‌رمیانه‌ ئەویش حاضر بو، باسی عیلم هاته‌ پێشه‌وه‌، مه‌لا عارف وتی: من میزانی هه‌مو شیوه‌و باقی مه‌لاکانی لیوای سلیمانی ئەزانم، نیه‌سه‌ت به‌ هه‌ریه‌کی قسه‌یه‌کی کرد، له‌ ئاخرا لییان پرسى ئەی مه‌لاکریم چۆنه‌؟ ئەویش وتی: به‌خوا مه‌لاکریم ئەتوانی شه‌رحی موقاف به‌ فه‌قیی ئەم زه‌مانه‌ بلێت، قسه‌که‌ی هه‌رچه‌ن له‌ سیاقی تعریف بو، به‌لام ذو‌الجه‌تین بو، ئەوه‌شی ئەگه‌یاند که‌ بۆ فه‌قیی ضعیف ئەتوانی تدریسی کتیبی وا بکات.

له‌سه‌ر ئەم قسانه‌ مه‌لا عزیزى پرسى فەرمو هه‌لسن برۆین بۆ حوجره‌ی مدرسه‌، له‌ویا به‌ تحفه‌وه‌ کتیبه‌ گرانه‌کان ئەم مه‌به‌سته‌ دهربخه‌ین کێ مه‌لاى چاکه‌، فعلاً بۆ خویشی هاتن بۆ مدرسه‌، مه‌لا عارف تحفه‌ی هینا شوینیکی له‌من پرسیه‌وه‌، شوینی له‌ مه‌لا عزیز له‌ قاموس دا شوینیکی له‌ مه‌لا عباس پرسیه‌وه‌، ماموساکانیش هه‌مو دانیشتون، به‌راستی روژیکی سه‌یر و خاوه‌ن سه‌فا و راباردنی علمی بو، تا دهوری حه‌فته‌ی ئەم کۆمه‌له‌ له‌ بیاره‌ مانه‌وه‌ (ل/114) پاش ئەوه‌ ته‌شریفیان رویشته‌وه‌ بۆ هه‌له‌بجه‌، له‌پاش یه‌ک دوو روژ له‌ هه‌له‌بجه‌ بلاوه‌یان لیکرد، هه‌ر یه‌کێ رویشته‌وه‌ بۆ شوینی خوی، به‌لام ئەو تأثیره‌ ئەم سه‌فه‌ره‌ کردی له‌ناحیه‌ی ئی‌مه‌دا له‌بیرمان ناچیته‌وه‌.. (ل/116)<sup>(1)</sup>.

## وه‌ضعی خۆم<sup>(2)</sup>

له‌ساڵی 1347 ک -1928ز کاتێ که‌ له‌ خانوه‌کانی شیخ صاحب گوێزانه‌وه‌ بۆ هۆده‌یی له‌ خانوی شیخ له‌وبه‌ری خانه‌قاوه‌ نزیکى دو مانگ له‌وه‌ هۆده‌دا ماینه‌وه‌، جا شیخ ئەمری کرد له‌ ریزی مالی خویا چهند هۆده‌ خانویان کرده‌وه‌، دو هۆده‌یان بۆ من، دو هۆده‌یان بۆ سید نظام الدین که‌ خزمه‌تی شیخی ده‌کرد، دایکی فاتح له‌م خانوه‌ تازهدا وه‌فاتی کرد، پاش وه‌فاتی ئەو پایز و زستان و به‌هاری اخیری ساڵی چل و هه‌وت من خۆم له‌ مدرسه‌دا نه‌نوستم، ئەو خانووم به‌جێ هیشت بو، له‌به‌هاری ئاخیری 1347ک که‌ نامینه‌ی کچی (شیخ علی)م هینا سێ مانگ له‌و خانوانا ماینه‌وه‌، پاش ئەوه‌ گوێزانه‌وه‌ بۆ به‌ری خانقا، له‌ هۆده‌یه‌کی نزیکى حوجره‌ی شیخ که‌ وه‌ختی خوی هۆده‌ی حضره‌تی ضیاءالدین بو، شیخی بیاره‌ له‌پاش هاتنه‌وه‌ی بۆ بیاره‌ به‌ پاره‌ کړی بوی له‌شیخ زین الدین، باقی ئەولاده‌کانی مرحوم شیخ نجم الدین دامه‌زاین... (ل/117)<sup>(3)</sup>.

<sup>1</sup> لێره‌دا ماموستای مدرس باس له‌ گوێزانه‌وه‌ی نامینه‌ی دوهم خیزانی بۆ بیاره‌ و وه‌فاتی خیزانی شیخ عمر (هه‌لاوه‌خان) و مه‌شغه‌له‌تی مدرس له‌ خانقای بیاره‌ و نه‌چون بۆ پرسه‌ی ده‌کات ل/116-117.

<sup>2</sup> ئەمه‌ سه‌ریاسی ماموستای موده‌رپرسه‌ ل/117.

<sup>3</sup> له‌ ل/118 و 119 دو نامه‌ی شیخی علائه‌دینه‌.

تاریخ گه‌یشته 1348ک-1929ز جا له فصلی پایزا وورده وورده ده‌ستم کرد به نویسنی رساله‌ی عزیزه له علمی منطلق دا، ئەم رساله‌مه بۆ ئەوه تالیف کرد که مه‌لا عزیزى بانه‌یی که ئیسته به‌رحه‌یا ته<sup>(1)</sup>، ئیمامی دیی (قه‌لاجی) یه له دیوی هه‌ورامان .. بیخوینی، فعلاً ئەو و گه‌لیک له طلبه‌کان نوسیان‌ه‌وه، خو‌ندیان .

هه‌روا به‌دوای ئەما رساله‌ییکی منظومه‌م له علمی (تجوید) دا تالیف کرد، پاش ئەوه رساله‌ی (کشف الغامض من احکام الحائض) م تالیف کرد، ئەم رساله‌ش زۆر به‌سوده، له‌ناو مجموعه‌ی فه‌تاوای علمای خو‌مانا نوسیومه‌ته‌وه<sup>(2)</sup> ... ئەم پایزو زستان و به‌هاری 1348ک گه‌لی موفق بووم، گه‌لی طلبه‌ی باش طالبی خو‌یندن له بیاره‌دا گردبونه‌وه. مه‌لا أسد الله ی طالبش، مه‌لا عارف ی طالبش، مه‌لا محمد زه‌دی رباطی، غه‌یری ئەمانه‌یش له بیاره‌دا ئەیان خو‌یند، نشاطی تحصیلی علم زۆر بو.

له‌مانگی شه‌عبانی 1348ک-1930ز شیخی بیاره به خه‌یالی سه‌فه‌ری به‌غدا رو‌یشت بۆ ئەوبه‌ری سیروان بۆ دیی (گومه)، گه‌لی مریدو منسوبی له‌خزمه‌تا بو، ئەمری فەرمو که جه‌نابی شیخ عبدالکریم مدرسی احمد پرنده‌یش له‌گه‌لیابیی، فعلاً شیخ عبدالکریم ریکه‌وت، رو‌یشت بۆ خزمه‌تی، له‌و میانه‌دا منیش له‌گه‌ل ماموستا مه‌لا به‌اء الدینا مامه‌وه له بیاره‌دا بۆ ئەوه که ئەو مه‌شغولی اموراتی خانقا بی، منیش مشغولی تدریس ئیداره‌ی قوتابییه‌کان بم، کاتئ شیخ ریکه‌وت ئەمری فەرمو به‌من که هه‌ر مه‌صره‌فی بۆ عائله‌ی پیویست بی به‌ اشرافی من بی، به‌بی اطلاعی من هیچ نه‌کری، ئەم ئیشه‌ تا ئەندازه‌یی له‌سه‌ر شانم گران بو:

یه‌که‌م: له‌به‌ر ئەوه بۆم نه‌ده‌کرا باش اشراف بکه‌م به‌سه‌ریا.

دووم: ئەبو به‌هوی نازاری دلی عائله‌و متعلقاتی شیخ له‌ من.

وه پاش ماوه‌یی به‌ واسطه‌ی سید مظهری کاتبه‌وه نامه‌ییکم نوسی داوای ئیذنم کرد بۆم بۆ گومه، به‌لکو خو‌م له‌م زه‌حمه‌ته‌ ده‌ریکه‌م له‌ عه‌ده‌ی ئەو ئیشه‌ ده‌رچم، ئەگه‌ر امکان بیی بۆم بۆ مائی خه‌زورم چاوم به‌ فاتح بکه‌وی، به‌راستی خه‌یالی ماره‌کردنی ژن خوشکه‌که‌یشم له‌دلا مابو، به‌لام شیخ به‌م نامه‌یه<sup>(3)</sup> مه‌نعی رو‌یشتنی کردم، به‌ خطی خو‌یشی له‌ حاشیه‌ی نامه‌که‌دا نوسیوی، ئەگه‌ر به‌ قصدی ئەو ئیشه‌یش که‌وا له‌ دل‌تا بی‌ت. پیویسته دل‌ت له‌و خه‌یاله‌ وه‌رگێری، ئیتر به‌ناچار له‌بیاره‌ ده‌رنه‌چوم. (ل/121)<sup>(4)</sup>.

سه‌فه‌ره‌که‌ی شیخ درێژه‌ی کیشا تا‌که‌وته‌ سالی 1349ک-1930ز ئەوجا گه‌رايه‌وه... له‌م سالی 1349ک. من زۆر موفق بووم، وه‌رساله‌ی (ورقات) له‌ منطقا، و (مقالات) له‌باسی مقولاتی عه‌شه‌ره‌ وه‌به‌عضی اموری حکمه‌ت له‌ اعتباریات وه‌اموری عامه، وه‌رساله‌ی (وجیهه) له‌ علمی منطق دابه‌تاییه‌تی له‌باسی (موجهات) دا تالیفم کردن، وه‌گه‌لی له‌ طلبه‌کان نوسیان‌ه‌وه وه‌خو‌یندیان .

به‌راستی ئەم ساله‌له‌ هه‌موو جیهه‌تی‌که‌وه به‌خو‌شی له‌سه‌رمان رابورا ولله الحمد. (ل/127)<sup>(5)</sup>.

له‌ سالی 1348و 1349ک، نفوزی په‌هله‌وی له‌سنوری ئیمه‌دا هیزی گرتبو، له‌و میانه‌دا روژی سلطانی هات بۆ بیاره وله خزمه‌تی شیخ دا دانیشته، گه‌لی باسی احترامی ئال و به‌یت و مذهبه‌ بی هه‌وا خوا هانی ئەوانی کرد، به‌لام زۆر مبالغه‌ی تیادا کرد به‌نه‌وعی گه‌یشته ئەو پایه‌وتی: هه‌رکەس له‌ژیر اداره‌ی ئیمامه‌ت و خه‌لافه‌تی ئەوانا نه‌بی (اموراتی دینی ته‌واو

<sup>1</sup> مه‌به‌ست پی سالی شه‌سته‌کانی کاتی نویسنی ئەم کتێبه‌.

<sup>2</sup> مه‌به‌ست پی (جواهر الفتاوی) یه که مدرس زۆریک له فه‌تاوی زانایانی کوردی تیدا زیندو کردوه‌ته‌وه له فه‌وتان قوتاری کردون.

<sup>3</sup> ئەم نامه له ل/121 دایه.

<sup>4</sup> ل/127-122 باسی درێژی سه‌فه‌ره‌که‌ی شیخی علائەدین ده‌کا و شه‌ش نامه که له‌و ماوه‌دا له‌نیوانیانا گوزه‌ریوه باس ده‌کا و وینه‌ی نامه‌کانیشی تیدایه.

<sup>5</sup> لی‌ره به‌دواوه باسی وه‌فاتی شیخ جمیل برای شیخی بیاره ده‌کات و کورته‌ژیانکی باس ده‌کا و چەند نامه‌یه‌کی ابن القرداغی داناوه تا ل/131.

(نابی) (ل/131)<sup>(1)</sup>

له‌ویا شیخ له‌بهر رعایه‌تی ئه‌وه که‌خاوه‌ن مال بو، وه‌کابرایش میوان بو جوابی نه‌دایه‌وه، به‌لام من خۆم پینه‌گیرا، وتم: ناغه! مادام ئه‌م فرمایشته راسته که‌ههر کس له ئیداره‌ی ئه‌وانا نه‌بێ اموراتی دینی ته‌واو نابێ، ئه‌هلی تشیع بوچی له‌ غه‌یری زه‌مانی ئیستیلا‌ی صفویه‌کانا له‌م ولاته تا ئیسته‌ جارێ نه‌بو که‌یه‌کێ له‌ سادات بکه‌ن به‌ امام و گه‌وره‌ی خۆتان، بوچی ئیطاعه‌ی غه‌یری ئه‌وان ئه‌که‌ن؟!

کابرا له‌جوابا قسه‌ی بۆ نه‌ماوه، ئه‌وه‌نده‌ی ووت: ئیمه‌ش له‌م باب‌ه‌ته‌وه مقصرین. (ل/132)

### سه‌فه‌ریک بۆ باوه‌جانی<sup>(2)</sup>

ههر له‌سالی 1349ک-1930ز سه‌فه‌ریکم کرد بۆ (باوه‌جانی) بۆ مائی مه‌لا عه‌بدوللا‌ی خه‌زورم بۆ چاوپیکه‌وتنی فاتح، وه‌له‌م سالا (أسعد)ی کورپیشم برد بۆ ئه‌وی، وه‌له‌لای دایه‌ گه‌وره‌یابه‌جیم هیشت تاله‌ عمری چوار سالی‌دا له‌لای ئه‌وان وه‌فاتی کرد، وه‌له‌ قبرستانی شیخ شملی له‌ قه‌راخی ئه‌م به‌ری ئاری بواره‌وه ده‌فن کراوه. له‌م سه‌فه‌را له‌مائی امیر أسعدا تصادفی (سلطان حیدرخان)م کرد، که‌فه‌رمانداری ئه‌و منطقه‌ بو وه‌گه‌ێ مناظره‌ی مذهبه‌یی له‌گه‌ل کردم.

له‌ ئه‌وه‌له‌وه به‌رپستی من نه‌م ویرا به‌سه‌ربه‌ستی قسه‌ی له‌گه‌لا بکه‌م، تائه‌و به‌هه‌موو سه‌راحه‌تی مه‌یدانی مرخص کرد، چایم ووت: مادام وایه‌ قسه‌ت له‌گه‌لا ئه‌که‌م: طبعاً تو باوه‌رت به‌قورئان هه‌یه ؟ وتی: به‌ئێ، وتم که‌وا بێ، من استدلال به‌ حدیث ناکه‌م، چونکی ممکنه‌ تو بلییت ئه‌م حدیته‌ موضوعه‌، وه‌تویش استدلال به‌ حدیث مه‌که‌، چونکی ممکنه‌ من له‌ صحه‌ت اسناده‌که‌یا قسه‌م بێ، به‌س ده‌لیلی هه‌ردو- لامان باقورئان بێ، یا ده‌لیلی عقی. وتی: باشه!

وتم: خودا له‌قورئانا به‌ صورته‌ی عام تعریفی ئوممه‌تی پیغه‌مبه‌ر ﷺ ئه‌کا به‌ئایه‌تی (کنتم خیر أمة أخرجت للذاس)<sup>(3)</sup> مخاطبه‌ی ده‌رجه‌ ئه‌وه‌ل ئه‌صحابه‌کانی بون.

وه‌به‌صورته‌ی خاص به‌ ئه‌صحابه‌وه ئه‌فه‌رمویت، (والذین معه أشداء علی الکفار رحماء بینهم...) <sup>(4)</sup> تا آخری ئایه‌ته‌که‌. هه‌روا له‌ شانی ئه‌صحابی حدیبیه‌ دا ئه‌فه‌رمویت (لقد رضی الله عن المؤمنین الذین یبایعونک تحت الشجرة، فعلم ما فی قلوبهم، فأنزل علیهم السکینه واثابهم فتحاً قریباً)<sup>(5)</sup>.

وه‌ له‌ شانی سابقین له‌ مهاجرین و انصارا ئه‌فه‌رمویت: (والسابقون الأولون من المهاجرین والأنصار والذین اتبعوهم بإحسان، رضی الله عنهم ورضوا عنه)<sup>(6)</sup>.

که‌وا بێ چۆن موسلمان ئه‌توانی له‌گه‌ل ئه‌م هه‌موو ئه‌نا و ستایشی عام و خاصه‌ باوه‌ر بکا به‌وه ئه‌م جه‌ماعه‌ته به‌رامبه‌ر به‌ وه‌صیه‌تی پیغه‌مبه‌ر ﷺ ئیهمالیان کردوه، وه‌صیه‌تی ئه‌ویان به‌جێ نه‌هیئاوه، یا ئه‌بێ که‌لامی ده‌رباره‌ی ئه‌وان راست نه‌بێ -العیاذ بالله- ئه‌مه مه‌حاله، یا ئه‌بێ ئه‌مانه له‌سه‌ر ده‌ستوری حه‌ق معامله‌یان کردبێ، به‌یعه‌تیان به‌ حضرته‌ی ابوبکر موافقی حق بێ.

<sup>1</sup> مامۆستای مدرس له‌ ل/131 ته‌نها ئه‌وه‌نده‌ی نوسیوه و ته‌واوی نه‌کردوه ئه‌وه‌ی نێو که‌وانه‌که زیاده‌کراوی ئاماده‌کاره، به‌ قهرینه‌ی له‌وه‌وپاش نوسیومه.

<sup>2</sup> ئه‌م سه‌رباسه‌ هی ئاماده‌کاره.

<sup>3</sup> سوره‌تی آل عمران / 110.

<sup>4</sup> سوره‌تی الفتح / 29.

<sup>5</sup> سوره‌تی الفتح / 18.

<sup>6</sup> سوره‌تی التوبه / 100.

وہ لەلایەنى (أمیر المؤمنین) ھوہ ملاحظہ بکەین، ئەگەر خلافەتى ابوبکرى بەحەق نەزانیایى، چۆن جاریەى بنى حنیفەى لە ابوبکر قبول ئەکرد، ئەگەر لە عمرى کورى خەتتاب عاجز بوايە، بە غاصبى خلافەتى بزانیایى چۆن کچى خۆى بۆ مارە ئەکرد.

وہ ئەگەر لەو عصر و زەمانا خلافەتى بە حەقى محضى خۆى بزانیایى، چۆن لە ماوەى بیست و چوار سالاً لە زەمانى سى خەلیفەدا لە حەقى شەرىعى خۆى چاوپۆشى ئەکرد، ئەمانە ھەموو دەلیل لەسەر ئەو کە حضرەتى أمیر خلافەتى ئەو ذاتانەى بەحەق زانیو، ئەگەر نا کەسى أسد اللہ بى ئەو ھەندە سال لە حەقى خۆى لەبەر ترس، یا لەبەر مانعیكى احتمالی دەسبەردار نەدەبو، لە ئەنجاما کابرا قسەکانى قبول کرد. (ل/135).

### نیوان من و قزلیجی لە بیارەدا<sup>(1)</sup>

لە سالى 1350-1931ز لە مەوسمى ئەو ھەلى ھاوینا لەمانگى صفرا، مەلا محمدى قزلیجى واردى بیارە بوو، مامۇستا شیخ عمر ئەم نامەییە بۆ من نوسیو<sup>(2)</sup>. . . توصیه ییشى کردبوم کە خزمەتى مەلا محمدى قزلیجى بکەم...<sup>(3)</sup>.

ماوەى چوار مانگ لە بیارە مایەو، لە حوجرەى مدرسەدا لە منزلى منا دانیشت، بە ھەموو ھەوئى شیخى بیارە حورمەتى ئەگرت من و طلبەکان دلمان رعایت ئەکرد، بە یەكەو ھەوئى پاران ئەبوارد، لە مانگى جمادى الثانیەدا لە بیارە دەرچو، پۆیشت لەدەى (سەراد) لەناحیەى پشدر بە موفقى بە سورەتى مەلایەتى دانیشت بە خەیاڵى ئەو پازى کە شیخ ئەروا بۆ بغداد، لەگەڵ شیخدا پەروا بۆ بغداد، شیخ سەى بکا بۆ دامەزرانى، واقعا لە ئەنجاما فکەرەکەى جى بەجى بو، وەکو لە مەولا انشاء اللہ باسى ئەکەم. (ل/136)

لەم ماوەدا کە مەلا محمدى (تورجانى) حالاً (قزلیجى) اصلاً لە بیارەدا بو، ھەر لە حوجرەى مدرسە دابو غالباً لەو کاتانا من دەرسم بە فەقیحان ئەووت ئەو دائەنیشت یا رانەکش، بەلام ئەیوت بەمن پەکی دەرەکان ئەخەم، فعلاً منیش بەیاسای خۆم دەوام ئەکرد.

بیستم پۆژى شیخ پرسیارى کردبو فەرموبوى: مەلاکریم مەلایىكى چۆنە؟ ئەویش بە حسنى ظنى خۆى لەو ھەلاما فەرموبوى: بەراستى جیگەى وەکو بیارە مەلایىكى وەکو مەلا کریمى ئەوى، گەلى قسەى جوانى کردبو، جزاه اللہ بالخیر. لە پاشان نوێژى عصر ئەغلەب لەگەلىا ئەچوم بۆ باغاتى بیارە، یا بۆ چەمى (ھانە گەرملە) یا بۆ چەمى بیارە، میوہى جوانم بۆ ئەھینا ئەبوو ئەو میوہیە بەدەستى خۆى لەناو کانیە ساردەکانى چەمى بیارەدا بشۆریایەتەو، ئەوسا میوہەکەى ئەخوارد، یانى زۆر محافظەى صحەتى خۆى ئەکرد.

لە سالى 1350-1931ز لە پاش طلوعى صوبح لە پۆژى پینچ شەممە بیست و نۆھەمى مانگى ربيع الاول، لەوکاتا ئیمە لەو مالاً بووین کە متصلە بە حوجرەى شیخەوہ محمد لەدايک بو، لەوکاتا مەلا محمد لە بیارە بوو، منیش لەبەر ئەو ھیشتا لەدايک نەبوو قەرارم دا گەر کور بى، ناوى (محمد) بى، ئەم دو کەلمە مە نوسى بۆ شیخ<sup>(4)</sup> کە لەقەبىكى بۆ زیاد بکا، ئەویش لە حاشیەى نامەکە نوسى: ھەر ناوى (محمد)<sup>(5)</sup> کافیه مایەى خیر و سعادتە انشاءاللہ دوعای خیرى بۆ کردبو. شیخى بیارە زۆر محمدى خۆش ئەویست، گەلى جار ئەى فەرمو ئەگەر مانع مەنعى نەکا، لە زەمانى یەکە انسان ئەبى،

<sup>1</sup> سەریاسى ئامادەکارە.

<sup>2</sup> لە ل/136 دا ھاوینچ کراره.

<sup>3</sup> مامۇستای مدرس لێردا باسى سەفەرەکەى (قزلیجى بۆ (مصر) و (جامع الزھر) دەکا، لە گەرپانەویدا دواى سائیک لە شارى (کرکوک) منع کراره لە گەرپانەو بۆ

(مکریان). ل/136.

<sup>4</sup> ئەم نامە لە ل/140 دا یە.

<sup>5</sup> ووشەى (محمد) زیانکراوى ئامادەکرارهو لە دەقى نامەکەم وەرگرتوہ بۆ زیاتر پونى ووتەکەى مامۇستای نامە.

زۆر ئەيلاوان.

وہ دایکی حەمەيش زۆر خزمەتى پاکی حمەى ئەکرد، حەتا لەکاتى پاکیدا نەبى شیری پینەداوہ، پاش تەمیز خویندنى تەواو کرد، شەھادەى ریزی دوازدهى وەرگرت، بەلام لەپاش ئەمانە گیرۆدەى گەلى نالەبارى بو، ئومیدم بە لوطفى خودا وایە ئەنجامى خیر بکا (وما ذلك على الله بعزيز، ربنا وتقبل الدعاء). (ل/140)<sup>(1)</sup>.

### سەفەرئیک بۆ بەغدا<sup>(2)</sup>

لەمانگی شەعبانى 1350ک دا مصادفی ئەوئەلى کانونى ثانی 1932ز، شیخی بیارە کەوتە رېگە بۆ شارى (بغدا)، گەلى لە منسوین شیخزادە من شیخ بابا رسولی عەبابەیللى لەخزمەتیا کەوتینە رى بۆ ئەم سەفەرە، شەو لە هەلەبجە دابوین لەمالى شیخ عمرا، بۆ سبەینى رۆیشتىن بۆ شارى سلیمانى لە خانەقاي حەزرتى مەولانا خالیدا دابەزین، لە حوجرەکەى مامۇستا شیخ عمرا بوین بەمیوان، بەلام حاجى عبدالله ی شالى و حاجى فقئى محمد نەیان هیشت کە مامۇستا شیخ عمر میواندارى (بکا)<sup>(3)</sup> ئەوان خویان لەبەر ئەو کە لە قەدیموه مەنسوبى بیارە بون، ئەوان میوان دارى یان کرد، مصرەفى شیخ واردینیان بەجى هیئا..

ئیمە گەیشتیئە خانەقاي حەزرتى مەولانا ئەوئەندەى پینەچو مەلا موحمەمدى قزنجیش لەدئى سەراوۆ گەیشتبووہ سلیمانى، لە عەینى رۆژا هاتە خانەقا بە عەزمتى ئەو لەگەل شیخ دا بیئت بۆ بغدا، بەلکو دامەزرى، شیخ زۆر بە هاتنەکەى مسرور بو، هەموو لایى پیمان خۆش بوو، بەخۆشى گرد بوینەوہ.

بۆ سبەینى پاش هەتاو کەوتن متصرفى سلیمانى ئەحمەد بەگى توفیق بەگ رحمەما الله، هات بۆ خانقا بۆ زیارەتى شیخ، قەدرى لە خزمەتى شیخدا دانیشت، لەو ماوهدا فەرموى بە مامۇستا شیخ عمر یاشیخ وەکو ئەمرى پەسمى پیتان ئەلیم: لەمەولا ئەم ریاضە کۆنە تدریس مەکەن، وەلەسەر یاسای عیلمى تازە دەرسى ریاض بە فەقى بلین، مامۇستا شیخ عمر دەنگى نەکرد، طبعاً پیاویکی وەها گەورە لە مجلسیكى وادا پیاویستە قسەکەى وەرگیریت، بەلام من ئەوئەندە هاتمە جواب عەزیم کرد، ئەگەر ئەمرەکە صرف بە ئارەزو بیئت ئیمە ناچارین إطاعە بکەین، ئەگەر لەسەر ئەو ئەساسە بى کە ریاضى کۆن هەلەیه، ریاضى ئیستە راستە ئەمە مُسلم نییە، دەمى زەمانە لە عالەما علما لەباسى وەزعی عەرز و ئاسمان و ئەستیرە... قسە ئەکەن، گەلى اکتشافات کراوہ لەسەر ئەو اکتشافاتە رۆیشتوہ، لەپاش ماوہیى دەرکەوتوہ ئەو اکتشافاتەیش تەواو نەبوہ، بە نەوعى تر گۆراوہ، کەوابى چاک وایە ئیمە بەتەواوى تەركى ریاضە کۆنەکە نەکەین، بەلکو لەگەل تدریسی ریاضى کۆنا کەمى توجیہى طلبە بکەین بۆ ئەم اکتشافاتى تازەیه هەتا بەرچاویان پون بیئت، لە مستقبلا بتوانن لەسەر روناکی علم پېون بەرپێگەدا، وادەرکەوت متصرف قسەکەى منى بەلاوہ باش بو، ئیتر معارضەى نەکردم.

هەر لە خانقادا بوین کۆمەلى علماکان شیخ بابا علی مەلا حسین، مەلا عزیزى مفتى هاتن بۆ زیارەتى شیخ، لە مجلسا بابەعلی فەرموى: یاشیخ! بۆچى ئیمەيش لەگەل خۆتانا نابەى بۆ بەغدا؟ (ل/152) شیخ لەبەر ئەوہ لە قسەخۆشەکانى شیخ بابا علی شارەزابو، بۆ صوحبەت فەرموى: جا عەببى چى یە! سەر و دوصەد رۆپیهیى بۆ مصرف لەگەل خۆتانا بیئن تەشریف بیئن ئیمەش حەز ئەکەین بەیەکەوہ رانەبویرین.

باباعلى فەرموى: بەخوا یاشیخ ئەمە بەئیمە ناکریت، بەس ئیمە (هو، هو) مان لەدەست دیت، یاشیخ ئەم (هو، هو)

<sup>1</sup> ل/141 نامەیکى ابن القردەلغى یە، بەمژۆوى 1350ک/ و ل/142 نامەیکى شیخی علائەدینە، لە ل/143 باسى گۆرانکاری لە خانەقادا وەردەئەوى ریزە لۆکانیک لە بەردەمیدا، ل/144-151 باسى خانەقاي بیارەیه و چەند نامەیکى تیدایە و شیعرىكى جوانى نامى کە باسى هەورامان و بیارە و خانەقا و... ئەو دیمەنە دلفینانە دەکات و پیناسىكى زۆر ناسک و رىكى دەکات.

<sup>2</sup> سەریاسى ئامادەکارە.

<sup>3</sup> زیادکراوى ئامادەکارە.

مه‌بنیه له‌سه‌ر حکایت ئه‌و حکایه‌ته‌ش ئه‌مه‌یه:

وه‌ختی خوی شیخی له‌گه‌رمیانه‌وه هاتوو به‌ ئه‌م ژوره، گه‌لێ دهریوشی له‌گه‌لا بوه، بوه به‌ میوانی شیخی له‌ ئه‌مثالی خوی - که‌ ئه‌ویش خاوه‌ن دهریوش بوه -، شه‌وی له‌پاش ناخواردن دهریوشی شیخه‌ میوانه‌که‌ حالیان لێ هاتوو، ناگریان خواردوه، ساجی گه‌رمی لسته‌وه‌ته‌وه، گه‌لێ شتی وایان کردوه. شیخه‌ خاوه‌ن ماله‌که‌یش ئه‌لا به‌ دهریوشه‌کانی خوی، ئیوه‌ش نکر بکه‌ن شتی له‌ خارقه‌ دهریوخه‌ن، خو ئیمه‌ ئابرومان چو، دهریوشی ئه‌م ذاته‌ ئه‌لین چی بکه‌ین؟! ئه‌لا: ناگر بخۆن. ئه‌لین ئه‌مه‌مان پیناکرئ. ئه‌لا تیغ له‌خوتان بدن. ئه‌لین پیمان ناکرئ. ئه‌ویش ئه‌لا: ئه‌ی چیتان پی ئه‌کرئ؟! ئه‌لین ئه‌گه‌ر ئه‌ته‌وی (هو، هو) مان پیناکرئ، ئه‌نا ئیتر هیچ. ئه‌ویش ئه‌لا: (هو، هو) ییش باشه -الحکم لله-.

ئه‌مما یاشیخ مه‌لای فه‌قیر غیری (هو، هو)، به‌خوا نه‌ لیره‌ی هه‌یه و نه‌ روپییه، نه‌ نه‌ختی تر، ئه‌بێ هه‌ر به‌ (هو، هو) قه‌ناعه‌ت بکه‌ی پیمان.

له‌پاش دوو رۆژ له‌ سلیمانیه‌وه ریکه‌وتین بو‌ کرکوک، له‌ که‌رکوک بوین به‌میوانی خانقای سه‌یید ئه‌حمه‌دی خانه‌قا که‌ له‌ شیخانی سه‌رگه‌لوه و له‌ نه‌ته‌وه‌ی شیخ ئه‌حمه‌دی سه‌رداری خلیفه‌ی حضره‌تی مه‌ولانا خالیده - (ل/153).  
ماوه‌ی شه‌وو رۆژی تقریباً له‌خانقا ماینه‌وه، له‌و ماوه‌ که‌ما گه‌لێ شه‌هامه‌تو که‌رامه‌تی سه‌یید ئه‌حمه‌دی بو‌م دهرکه‌وت، له‌و رۆژا که‌ ریکه‌وتین بو‌ بغدا، چوار پینچ شعرم نوسی له‌سوپاسی وه‌زعی سید احمدا تقدیم کرد، آخری شعره‌کان له‌سه‌ر قافییه‌ی (خانقا) بو شعری ئاخیرا ئه‌مه‌بو:

یاربی پایه‌داری بکه‌ی به‌مایه‌ی مه‌قامی عز

ما دام ذو اللسان بالإحسان ناطقا

فه‌رموی: به‌خوا فلانی شعره‌کانت جوانن، به‌لام ماوه‌ی دو‌عایه‌که‌ت کورته، له‌به‌ر ئه‌وه له‌م زه‌مانا ئه‌وانه‌ی که‌ زمانیان به‌چاکه‌ بگه‌رئ زۆر که‌من.

گه‌یشتینه به‌غدا له‌ ته‌کیه‌ی (خالیده) له‌ محله‌ی (رأس القرية) له‌ قه‌راخی دجله‌دا دابه‌زین له‌به‌ر ئه‌وه ئه‌م ته‌کیه‌ به‌ ته‌کیه‌ی حضره‌تی مه‌ولانا ناوی دهرکردبو، مرید و منسوبی بیاره‌ش هه‌موو خالدی مه‌شهره‌بن به‌تایبه‌تی شیخ عبدالحق حامدی نقشبندی که‌ خلیفه‌ی شیخی بیاره‌ بو، له‌و ته‌کیه‌ داننه‌یشت، ته‌کیه‌که‌ له‌وکاتا به‌رده‌وام خه‌تم و ته‌له‌له‌ی تیا ئه‌کرا. وه‌ له‌وکاتا حاجی رشید مدرسی ته‌کیه‌ بو، ئه‌ویش انسانیککی عالم و سالم و عاقل و خو‌ش خو‌لک و په‌فتار بو، پاش واردبونی شیخ زانینی خه‌لک به‌ هاتنی شیخ بو‌ بغدا، له‌ هه‌مو صنفی وزرا و امرا و علما و مریدین و پیاوی مناسب ئه‌هاتن بو زیاره‌تی شیخ، به‌هوی ئه‌م زیاره‌ته‌وه له‌گه‌ل گه‌لێ پیاوی گه‌وره‌دا (ئاشنا‌بو‌م)<sup>(1)</sup> وه‌کو حاجی نعمان اعظمی و شیخ ابراهیم راوی، شیخ محسن الطائی و حاجی خلیل و شیخ قاسم القیسی و شیخ عبدالملک و شیخ عبدالقادر الخطیب بالإمام الإعظم و شیخ فؤاد الالوسی و شیخ عبدالله الشیخی...

له‌و ماوه‌دا له‌ بغداک بوین، رۆژی له‌گه‌ل مه‌لا محمدي قزنجیدا رۆیشتین بو‌ دائره‌ی ئه‌وقافی عامه، له‌و رۆژا نوری القاضی مدیری ئه‌وقافی عام و منیر القاضی مدیری اداره‌ی ئه‌وقافی عام بو، زیاره‌تی منیر القاضی مان کرد، له‌و ده‌ما حاجی نجم الدین الواعظ حاضر بو.. (ل/154).

رۆژی له‌پیش مانگی په‌مه‌زانا مه‌رحوم ملک فیصل شیخی ده‌عه‌وت کرد، کاتئ شیخ تشریفی برد، من و شیخ بابا رسول، مه‌لا موحه‌مه‌دی قزنجی، به‌عزئ له‌ منسوبین له‌ خزمه‌تیا رۆیشتین، له‌کاتئ زیاره‌تا شیخ معرفی مه‌لا موحه‌مه‌دی کرد، به‌یانی ئه‌وه‌ی کرد ئه‌م ذاته له‌ بیت العلم ه، سالا له‌ مصرا رایبواردوه، بو زیاده‌ معلومات له‌ویا ملک فیصل پرسیارئ کرد له‌ مه‌لا محمد: یاشیخ! کیف وجدت مصر!؟

<sup>1</sup> ئاشنا‌بو‌م، زیادکراوی ئاماده‌کاره.

عه‌رزی کرد: وجدتها مملکه راقیه بالعلم، ومزدهرة بالثقافة، وأسأل الله أن يجعل العراق بحيث تحذو حذوها.

فقال الملك: إن مصر بالنسبة الى العراق عريقة بالمدينة، والعراق طفلة..

فقال القزلي: ولذلك أرجو رقاها، فإن الطفلة إذا وقعت تحت تربية مُربٍّ محنك يسرع رقاها.

فأعجب الملك بجوابه ورَحَّب به كثيراً.

وه پاش ئەو ملاقاته ایعازی کرد بو مدیری ئەوقافی عام له اقرب وهختا تعینی بکا، واقعا زۆری پیننه‌چو که جه‌نابی مه‌لا محمد دامه‌زرا. هه‌رچه‌ن له ئەوه‌له‌وه وه‌ضعی باش نه‌بو، به‌لام پاش ماوه‌یی خۆی گرت وه‌ضعی باش بو، بو به‌خاوه‌ن وه‌ضائف: تدریس و امامت و محاضره له کلیه‌ی شریعه‌دا، القای نصایح به‌ کوردی له دار الإذاعه‌دا، هه‌ر وا به‌ حورمه‌ت ده‌وامی کرد تا سالی 1959ز. وه‌فاتی کرد-رحمه‌ الله وطاب ثراه-.

پوژۆی له مانگی رمضان له‌گه‌ل سید مظهر و حاجی شیخ حامد و میرزا ئەحمه‌دی پویشتین بو زیاره‌تی حضره‌تی غه‌وث، له‌و سه‌روه‌ه هاتینه‌وه له‌ کۆلانی نزیکی تکیه‌ی خالیده‌دا یه‌کێ هات به‌ پیرمانه‌وه، ده‌عه‌تی کردین بو لای خۆی، تمه‌ن مبشریکی نصرانی بو، شیخ حامد وتی من ناییم به‌لامه‌وه پویشتن بو لای عه‌یبه‌!

من وتم: والله من هه‌رۆم، نه‌پویشتن له‌لام عه‌یبه‌. کاتێ دانیشتین به‌خیراتنی کردین، پرسیری کرد خه‌لکی کوین؟ وتم خه‌لکی سلیمانی. وتی خویندوتانه؟ وتم: به‌لا. وتی: مه‌یل ئەکه‌ن ئەم رساله‌ بخویننه‌وه بزانه‌ن که کتیبی اظهار الحق له‌ رداي نایمه‌دا چه‌ندی هه‌له‌یه. منیش وتم بده‌ کتیبه‌که تماشای بکه‌م. که تماشام کرد حالی بوم ئەو اعتراضاته که له‌ تفسیری امام فخرالدین ی رازیا هه‌یه جوابیان ئەداتوه له‌م کتیبیا نوسراوه، کراوه به‌ إشکال له‌سه‌ر ئیمه‌، به‌بێ ئەوه‌ باسی جه‌وابه‌کانی بکات.

منیش وتم: با جارێ له‌ پینشا من بزانه‌ جنابت چیت! جا ئەوسا قسه‌ ئەکه‌ین له‌ محتوای ئەم رساله‌.

وتی: من مبشرم به‌ دینی مسیح علیه‌ السلام. وتم: مسیح کێیه‌؟!

وتی: تعجب ئەکه‌م تۆ له‌پینشا ووتت خویندومه‌، ئیسته‌ نه‌پرسی مسیح کێیه‌؟

وتم: به‌ صفة‌تی ئەوه‌ که جنابت مبشری، ئەبێ خۆت له‌ هه‌مو اعتباریکی من دور بخه‌یته‌وه، کانه‌ نامۆنگاری انسانیکی عامی ئەکه‌ی.

وتی: مسیح علیه‌ السلام پیغه‌مبه‌ریکی خودا بوه‌.

وتم: پیغه‌مبه‌ر به‌کێ ئەلین؟

وتی: پیغه‌مبه‌ر انسانیکه‌ خودا به‌هۆی فریشته‌ی مقربی باره‌گای خۆی که جبرائیله‌ احکامی بو ره‌وانه‌ ئەکا بو ئەوه‌ خۆی و هه‌رکه‌سێ تابعی ئەبێ به‌و احکامه‌ ره‌فتار بکه‌ن.

وتم: ئەو پیغه‌مبه‌ره‌ ده‌لیلی چیه‌ به‌و مبلغی وه‌حیه‌، فریشته‌یه‌کی پاکه‌، جنۆکه‌یه‌کی ناپاک نییه‌؟

وتی: طبعا به‌هۆی وه‌رگرتنی احکام له‌و فریشته‌ نور و روناکی داخلی دلێ پیغه‌مبه‌ره‌که‌ ئەبێ، جوان تیننه‌گا ئەو ذاته‌ مقدس و معصومه‌.

وتم: باشه‌! خۆی حالی بو له‌ وه‌ضعی ئەو فریشته‌، به‌لام که احکامه‌کانی گه‌یاند به‌ ئاده‌میزاد، به‌ چ ده‌لیلی ئەوان باوه‌ر ئەکه‌ن ئەو ذاته‌ پیغه‌مبه‌ره‌؟

وتی: هه‌رکه‌س به‌ فطره‌تی پاکی خویمان له‌ راستی پیغه‌مبه‌ره‌که‌ ئەگه‌ن (ل/155)ه به‌عزێ که‌س داوای خه‌رق العاده‌ ئەکه‌ن له‌و پیغه‌مبه‌ره‌، ئەویش بویمان اظهار ئەکا، به‌عزێ که‌سیش له‌به‌ر عناد تابعی نابێ. ئەمه‌ وه‌ضعی پیغه‌مبه‌ران و ئاده‌میزاده‌ له‌ زه‌مانی کۆنه‌وه‌.

وتم: ئەمانه‌ هه‌موو راستن، به‌لام شتیکت عه‌رز بکه‌م. وتی: به‌لا.

وتم: طبعا تۆ اعتراف ئەکه‌ی به‌وه‌ که حضره‌تی عیسی له‌پاش حضره‌تی موسا هاتوه‌، دینی موسای نسخ کردوه‌ته‌وه‌. وتی: به‌لا.

وتم: بیگومان به تاریخ به تواتری اخبار ئه‌یش زانی که محمد المصطفی صلی الله علیه و سلم له‌پاش عیسی هاتوه،  
 ادعای رساله‌تی عامه‌ی کردوه گه‌لی معجزه‌ی دهربرپوه بۆ ئاده‌میزاد. وتی: به‌لا.

وتم: بۆچی تو قه‌ناعه‌ت ئه‌که‌ی به رساله‌تی حضره‌تی عیسی و نه‌سخی دینی موسی به‌تواتر، بۆچی قه‌ناعه‌ت نا‌که‌ی  
 به رساله‌ی حضره‌تی محمد نه‌سخی دینی عیسا؟! ئه‌گه‌ر ئه‌لیت: عیسی به‌یانی خلودی دینی کردوه، به‌گویره‌ی ئه‌و  
 کتیبه‌ مقدسه له‌لای ئیمهدا هه‌یه، ئه‌لیم له‌سه‌ر ده‌عوای یهود (موسی) یش ادعای خلودی دینی خوی کردوه، بۆچی ئه‌بی  
 ادعای خلودی دینی ئیوه بچیتته سه‌ر، ادعای خلودی دینی موسی نه‌چیتته سه‌ر!! بۆچی ئه‌بی ئه‌و ته‌واتره که اثباتی  
 رساله‌تی مسیح ئه‌کا بیی به ده‌لیل بۆ ئیوه، ئه‌و ته‌واتره که اثباتی رساله‌تی محمد المصطفی نه‌سخی دینی عیسی ئه‌کا  
 نه‌بی به ده‌لیل.

زیاد له‌مانه. هه‌رچه‌ن له تواترا پاش عددی تواتر علمی قطعی که‌م و زۆری مخبرین مهم نییه، به‌لام تو خوت ئه‌زانی که  
 اتباعی حضره‌تی مسیح چ له زه‌مانی خویا، چ له زه‌مانی پاش خوی، هه‌ر بی ده‌ست و بیه‌یز بون، غالباً رایان ئه‌کرد به  
 که‌ژ و کیوا له ترسی یهودیه‌کان، ژماره‌یان زیادی نه‌کرد له سنی سه‌د که‌سن، به‌لام پیغه‌مبه‌ری ئیمه له‌ماوه‌ی ژیا‌نی خویا  
 تقریباً جزیره‌ العرب ی هه‌موو داگیرکرد، اسلامی تیا نه‌شر کرد، کاتئ وه‌فاتی کرد ژماره‌ی اصحابی ئه‌و له سه‌د هه‌زل  
 زیاتر بون، سه‌ده‌ها پیاوی وایان تیا بو خاوه‌ن ثقافه‌ی دین بو، گه‌لیکیان قورئانیان له‌به‌ر بو، ئادابی دینه‌که‌یان به‌ناو  
 عالمان بآو کرده‌وه.

عه‌لاوه‌ی ئه‌مانه معجزه‌ی عیسی علیه السلام هه‌ر له زه‌مانی خویا بو، له‌پاش خوی ئاتاری نه‌ما، به‌لام یه‌کی له  
 معجزه‌کانی پیغه‌مبه‌ری ئیمه قورئانی معجزه که به‌و فصاحت و به‌لاغه‌ته‌وه ئیعجازی فصحا‌ی عه‌ره‌بی کرد، به‌و اسلوب  
 و نه‌سه‌قه‌وه که له که‌لامی به‌شه‌ر ناچی، به‌و اخباره‌ غه‌یبیانه‌وه که له باسی زه‌مانی رابوردو زه‌مانی مستقبل ئه‌دوئ، به‌و  
 تا‌ثیره رۆحیه‌وه که هه‌مو خاوه‌ن وجدانی وه‌ری ئه‌گرئ، هه‌ر چۆن وارد بو، به‌و نه‌وه ده‌وامی کردوه و ئه‌مینیتته‌وه.

ئیت پاش ئه‌م هه‌موو ده‌لیله به‌هیزانه که اثباتی رساله‌تی حه‌زه‌تی موحه‌مه‌د ﷺ ئه‌کا، ئیمه که کۆمه‌لی په‌په‌روانی  
 حضره‌تی محمدین، چۆن له په‌په‌روی ئه‌و لانه‌ده‌ین، تابعی یه‌کی تر نه‌ین، مع العلم ئیمه که ئومه‌تی حضره‌تی محمدین  
 ﷺ باوه‌رمان هه‌یه به هه‌موو پیغه‌مبه‌ره‌کان، به‌لام ئیوه باوه‌رتان هه‌ر به پیغه‌مبه‌ره‌که‌ی خوتان هه‌یه، که‌وابو ئیمه  
 مه‌سئولیه‌ت رومان تیناکات، به‌لام ئیوه له ئیمان نه‌هینان به پیغه‌مبه‌ری ئیمه مسئولن، بئا‌ءاً علیه، جناب ئه‌گه‌ر انصافت  
 بیی پیوسته هه‌ر له‌سه‌ر روناکی ئه‌و ده‌لیلانه که اثباتی رساله‌تی حضره‌تی مسیح ئه‌کا باوه‌ر به رساله‌تی حضره‌تی  
 محمد المصطفی بکه‌ی، له‌م خه‌یالاته لاده‌ی، خوت له مه‌سئولیه‌ت پرگار بکه‌ی.

کابرا پاش (ل/156) ئه‌م سو‌ال و جوابه مات بو، ئه‌وه‌نده هاته جه‌واب وتی: مع الاسف وه‌خت که‌مه، ماوه‌ی ئه‌وه نییه  
 که تول بده‌ین به قسه‌کردن.

ئیت ئیمه‌یش هه‌ستاین هاتینه‌وه بۆ تکیه.

له‌م مانگا گه‌لی جار له خزمه‌تی شیخ بابا رسول، مه‌لا محمد قزلی دا ئه‌رۆشینه دهره‌وه بۆ رابواردن، زۆرتر مه‌لا  
 محمد مجبوری ئه‌کرین که سواری به‌له‌م بین، به‌ناو دجله‌دا رابویرین، به‌راستی ئه‌م سه‌فه‌ره له زۆر ناحیه‌وه صفا‌به‌خش بو،  
 گه‌لی شتی وا ئه‌هاته پینشه‌وه که هۆی خو‌شی و پیکه‌نین بو، بۆ ئه‌وه ناشی که باسی بکه‌م، من جمله:

رۆژی له‌سه‌ر دوکان دانیشتبوین، به‌عزی له‌وازمات بکړین، له‌ویا ئافره‌تی هات ته‌کی به شیخ بابا رسول هه‌لچنی،  
 ئه‌ویش به کوردی وتی: خوشکم کچم ئه‌وه هیشتا توژی دوری لیم، فه‌رمو بی‌ره سه‌ر پانم دانیشه. ئافره‌ته‌که هه‌رچه‌ن له  
 زمانه‌که‌ی حالی نه‌بو، به‌لام له شیوه قسه‌که‌ی گه‌یشت، جا توژی ته‌کی دا به‌ولاوه.

له‌پاش جه‌ژنی ره‌مه‌زان، له‌به‌ر ئه‌وه مدرسه‌کانمان ماتل بون و من و شیخ بابا رسول اجازه‌مان له شیخ وه‌رگرت و  
 گه‌راینه‌وه بۆ کوردستان، کاتی ئه‌م گه‌را‌نه‌وه‌مانه هه‌ژده‌ی شو‌بات بو، که گه‌یشتینه عه‌بابه‌یلی و بیاره دنیا خو‌ش بوو،

بىنى بەھار ئەھاتە دەماغى ئىنسان و وەنەوشە لە چەمى بيارەدا زۆر بو، ئاوى چەم زۆر بو، بەراستى صفای ئەو چەم و دۆلە، خۆشى ھەوای وولاتى خۆمان، زۆر بەخیرھاتنەوہى لیکردین:

بژى خاکی واپاک و خۆش ھەوا

خۆشى وانییە مەگەر لە خەوا<sup>(1)</sup>

ئیتەر چاومان بە دیدارى یاران روناک بووہ، واللہ الحمد..<sup>(2)</sup>

### ئىجازە بەخشىنى مودەرپىس و بيارە<sup>(3)</sup>

لە ئاخىرى بەھارى 1351ك-1932ز مەلا محمد زاھدى كۆپى حاجى مەلا صلاح الدین ی پاوہى كۆرەزای حاجى عوضى مەشھور، خەلیفەى سراج الدین كە لە اساسەوہ منسووبى بيارە بوہ، زۆر لە پىش زەمانى مندا لە بيارە خۆىندبووى، بۆ تحصیلی علم رویشتبو بۆ (گەلە) لە ناحیەى شین كایەتى لە خزمەتى جەنابى مەلا محمدى رئیس دا خۆىندبووى، لە ماوہى خۆىندى (تقریب المرام شرح تہذیب الکلام) ھاتەوہ بۆ بيارە، ماوہى لەلای من تہذیبى خۆىند، اجازەى وەرگرت.. اجارەنامەكەم خۆىندەوہ، جبەى كرایە بەر مېزەرى لەسەر پېچرا رویشتەوہ بۆ قصبەى (پاوہ)، بە امامەت و تدریس و خطابت لە مزگەوتى گەرەكى (سەردى) كە شوینى قدىمى خۆیان بو دامەزرا واللہ الحمد..

ھەروا مەلا أسداللہ ی طالش كە ئەویش ماوہى دو سائى لای من خۆىندى لەگەل مەلا عارفى طالش دا.. لە عەینى تاریخی 1351ك لەپاش مەلا محمد زاھد اجازەى وەرگرت، لەگەل مەلا عارف دا رویشتەوہ بۆ طالش، مەلا أسداللہ تا ئىستە بەردەوامە، خزمەتى علم و دین ئەكا، بەلام مع الاسف مەلا عارف پاش دوسى سال لە طالش وەفاتى كرد، رحمە اللہ تعالی وایانا بىمە.

لەم سالاً مالمان گويزایەوہ بۆ ئەو خانوانە كە شیخ لەپشتى مالى باغچەى خۆیەوہ دروستى كردبون. لەسائى 1352ك-1933ز نوسخەى عقیدەى ھەورامیانەى مرحوم مەلا حامدى كاتبى سراج الدین م پىش چا و كەوت، زۆر لام جوان (بو)<sup>(4)</sup> منیش وەرم گىراوہ بۆ زمانى كوردى، بە ھۆنراوہ وەكو أصلەكەى بە عنوانى (ایمان و ئىسلام) تەواوم كرد، ئەم كتیبە للہ الحمد چاپ كرا، گەل مندا لانی كورد زبان إستفادەیان لى كرد.

لەمانگى رەمەزانى ئەم سالاً لەسەر زەوقى خۆم كە مەیلەم لەسەر ژن ھىنان بوو. باسى ئامینە ناوى كچى شیخ عەبدوپرەحمانى شەمیرانى كۆپى شیخ عەبدوللای مرادوہىسى پورزای مەولەوى، خەلیفەى سراج الدینم بیست.

ھەر لە رەمەزانا لەگەل عیبید كۆپى حاجى مەلا عبداللہ ی شەمیرانى كە ھاتبو بۆ بيارە بۆ زیارەت، رویشتم بۆ شەمیران، داواى ئەم ژنەم كرد، إجابەیان كرد، ھەر لەم سەفەرەدا بەبى تەفرە مارەیان كرد بووم.

كاتى ھاتەوہ بۆ بيارە، وەچەن روژىكى بەسەرا رابورد بیستم كە ناحەز كارى وایان كردوہ دلى ژنەكەیان تىك داوہ، نزىكە كە ئىشەكەى من تىك بەدن، منیش رویشتمەوہ بۆ شەمیران، لە شەمیرانەوہ رویشتم بۆ دیدەنى سید كاك احمد،

<sup>1</sup> لە دەستوسەكەدا نیوہ دىرى دوھەم بەم چەشنە نوسراوہ (خۆشى تیانى یە مەگەر لە خوا) من پىم وایە وەھا راسترە كە من نوسومە چونكە سىاقەكە سىاقى مەخى تەواوہ و بەم چەشنەش لە مەخى تەواو دەرئەچى.

<sup>2</sup> مامۇستای مودەرپىس لە 158/ باسى ھاتنەوہو شادى قوتابیانى و خۆشى بەھار لە بيارە، بە تايبەت دەنگى خۆشى فەقییان كە سى شەمە ھو جەمان دەچنە دەرو بە چەمى بيارەدا بلو دەبنەوہو سەد دەكەنە ھىران. پاشان باسى ھاتنەوہى شیخى بيارە و گىرانى بەگزاہ و پىاوە گەورەكانى ھەورامان و جوانرۆ و مەریوان و بانە، بە دەستى سوپای پەھلەوى یەوہ، بەناوى دەعوەت كردنەوہو وەفاتى زۆرىكیان لەم أسارەتەداى بىننى خەویك بە شیخ مەحمودى حفىد و محمد صالح بەگ.

<sup>3</sup> سەرباسى ئامادەكارە.

<sup>4</sup> وشەى (بو) زىادكراوى ئامادەكارە.

سید محمودی تاوگۆزى، كە خزمى مالى شېخ عبدالرحمن بون، لەپاش دو سى رۆژ ھاتمەوہ بۆ شەميران، ئىشەكە ئاسان بو، ھەر لە شەميرانەوہ نوسيم بۆ بيارە تا مەلا سعیدی مەريوانى كە ئىستە (ل/159) مەلاى (ساداوا) يە لە مەريوان لەو كاتا لە بيارەدا طالب العلم بو، ئەو ئاتە ئسبابى زەماوہندى لە بيارەوہ ھيئا بۆم بۆ شەميران، ھەر لە شەميرانا ژنەكەم گۆزايەوہ، لەپاش ھەفتەيى ھاتمەوہ بۆ بيارە، كە ھاتمەوہ لەم ماوہدا كە من لەم سەفەرى شەميرانە بوم مامۇستا شېخ حيدر لە بيارەدا وەفاتی كرديو، رحمە اللہ وطاب ثراہ.. (ل/162).

### دۆزىنەوہى عەشیرەتەكەم<sup>(1)</sup>

زۆر باسەم كە من منداڵ بوم، باوكم -رحمە اللہ- وەفاتی كرە، لەپاشان كەوتەم ھاتوچۆى فەقيتى، لەم لاو لەو لە مەشغولى خويندن بوم، گرانی و جەنگى يەكەمى جىھانى مەيدانى نەدا كە بە ئارەزوى خۆم ھاتوچۆى لای خزم و ھۆزى خۆم بکەم، بەلام ئەوہم بىستبو كە باوكى باوكم فتاح كە لە دى تكيەى لای خورمال وەفاتی كرەوہ باوكم لەوئى لەدايك بوہ، ئيمە عەشیرەتكيكى مناسيمان ھەيە، باوكى باوكم لە عەشیرەتەكەى خۆى دوركەوتوہتەوہ، لە دەورى دى (كەولۆس) ھوہ ھاتون بۆ تكيە، لەپاش وەفاتی باپيرم لە تكيە گۆزايوانەتەوہ بۆ (پەشان) لەلای شارى پىنجوين. بۆ ليكۆلینەوہ لە خزمەكانم ناردم مەلا محمدى كۆرى دەرويش كرىم مەلاى دى (بانى بندول) -كە زوتر لە نەرسەجارا ماوہيى لە بيارەدا لەلام ئەى خۆند -ھات بۆ لام، ئەو ناوونشانانە خۆم بىستبوم پىم ووت، تىم گەياند پروا لەلای پيش سپى دەورى كەولۆس ھۆزى قازى -كە مەلا محمد خۆى يەكئ بو لە ھۆزى قازى- پرسيارم بۆ بكات، كە ئەم قسانەم بۆ كرە، وتى: بئى قەزابى، باوكم لەپيش وەفاتی فەرماي پىم كە مەلا كرىمى مدرسى بيارە لەگەل ئيمەدا (ميرات بەيەك رەواين) لە ئيمەيە، بە ھەر حال لە بەھارى سالى 1353ك -1934ز مەلا محمد نارد بۆ ناو خزمان لە ھۆزى قازى، لە (دۆلى گەل) دا تابعى ناحيەى (بەرزنجە).

ئەويش رۆيشت بو بۆ ئەوئى، چاوى كەوتبو بە محمد أمينى سبحان براى فقى عبداللہ كە دو ريش سپى پير و قەدىمى و ئاگادار لە احوالى طائفە بون، نەسەبى خويان لە نەتەوہى (حسن مەولان) مشهور بە ھۆزى ھەسەنى بون، لەوئى پرسيارى وەضعى باپيرەى منى كرەبو لەوان، لەويا خالۆ محمدامين لە وەلاما ووتبوى فتاح وەعزىزى براى ظريفەى خوشكيان باوكيان لە ھۆزى قازى داكيان لە ھۆزى ھەسەنە، لەناو خزمان دەرچون بۆ دەورى تكيە و تازەدئ لەنزىكى خورمال، پاش ماوہيى كە لەوئى مانەوہ ئيتەر من بئى خەبەر بوم لييان. لەم بەياناتى خالۆ محمدامين قسەى دەرويش كرىم باوكى مەلا محمد كە موافقى بيسراوہكەى خۆم بو دلم قەناعەتى كرە.

جا پاش ئەوہ مەلا محمد بەم بەياناتەوہ ھاتەوہ بۆ بيارە، منيش لەگەليا سواربوم رۆيشتم بۆ دۆلى گەل بۆ (پەريەرۆ) و (مايندول) چاوم بە عەشرەت كەوت، لەپاش كۆلینەوہى ھەندئ سەرگوزشت و بەلگە لەيەك ئاشكرا بوين، بەلام تا من رۆيشتم بۆ ئەوئى خالۆ محمدامين سوبجان وەفاتی كرەوہ رحمە اللہ.

لەو دەما لە ھۆزى قازى مامەشاوہيس، مامەقادر، محمد جميل و فتاح و طالب كورانى محمد على، كوئخا شريف كۆرى مامەشاوہيس، مەلا موخەمەدى مەحمود مراد، برايم، صالحى كەرەم وەيس، گەل پياوى تر لە (مايندول) بون، لە نەفسى مايندول موخەمەدى جميل كۆرى خالۆ محمدامين، عارف و فارس كورانى كاكەحمە كە باوكيان لە ھۆزى ھەسەن داكيان (وہنەوش) ناو لە وورده شاترى بو، وەزاوى مامەشاوہيس بون لە (مايندول) بون، ھەروا لە (پەريەرۆ) كوئخا فەرەجى موخەمەد ئەمىن كىخسەرەو (ل/163) گەل پياوى ترم چاوى پىكەوت، لەدئى (توتاغاچى) موخەمەد على وەيس، لەدئى (كۆلەكەوہ) عارفى مەلا محمد خان، لە دئى (وہلەسمت) حمەى صادق كرىمى صادق كە ئەمانە لە ھۆزى قازين چاوم

<sup>1</sup> سەرياسى ئامادەكارە.

پینان کهوت به خزم ناسراین.

پاش ئەم تاریخه هه‌مو سالا له به‌هه‌ارا ئەم خزمانه چهن سواریکیان له‌گه‌ل هه‌ردوو مه‌لا موحه‌مه‌دا، یانی مه‌لا موحه‌مه‌دی مه‌حمود مراد مه‌لا موحه‌مه‌دی ده‌رویش که‌ریم، یا هه‌ر مه‌لا موحه‌مه‌دی مه‌حمود مراد ئەهاتن بۆ دیده‌نی من بۆ بیاره، منیش له به‌هه‌ارا یا له پایزا دیده‌نی ئەوانم ئەکرد، تا ئیسته‌ش که گه‌ل له‌مانه وه‌فاتیان کردوه، گه‌لیکیان ماون، حجیان کردوه له مایندول ده‌رچون، له سید صادق و خانه‌قه‌ویله له پشتی سه‌رچاوه‌ی سه‌راوی (سبحان ناغا) دانیشتون، ئەم رشته‌ی محبه‌ت و دۆستی خزمانیه‌تیه به‌هه‌ترتر ده‌وام دارتر بووه .

له‌و به‌هه‌ارا که هاتمه‌وه بۆ بیاره (عبدالله فتح الله) که یه‌کێ له خزمانی هۆزی قازیه، له‌وکاتا پۆلیس بوو له مه‌رکه‌زی (پشته) له‌وبه‌ری سه‌روانه‌وه نقل کرابو بۆ بیاره، له‌گه‌ل ئەوانیش ناسراوی که‌وته به‌ینمان له‌یه‌ک ناشنابووین، والحمدلله.

### وه‌ضه‌ی خۆم و یه‌که‌مین خوتبه‌ به‌ کوردی<sup>(1)</sup>

له موسمی پایزا له‌م سالا شیخ به‌ یاسای خویان ته‌شریفی رۆیشت بۆ شاه‌ویس و باوه‌یس بۆ سه‌ر مه‌ره‌زه، ماوه‌ی مانگی له‌وی مایه‌وه وه‌جا له‌و کاتا له‌مانگی ره‌جه‌ب دا ئەم نامه‌یه نوسی بۆم بۆ بیاره<sup>(2)</sup> که هه‌موو رۆژیکی جمعه‌ معنای خطبه‌ی رۆژی جمعه‌ به‌زمانی کوردی به‌یان بکه‌م بۆ مسلمانان بۆ ئەوه هه‌مو له‌ مانای خطبه‌کان حالی بن، منیش له‌و تاریخه‌وه ئەم ده‌ستوره‌م به‌جی هیئا، جا له‌دی ته‌ویله، خورمان، هه‌له‌بجه، باقی شوینه‌کانا ئەم یاسا دامه‌زرا. (ل/ 168).

له‌م سالی 1353ک-1934ز له‌مانگی جمادی الاولی له‌کاتی طلوعی صوبحی جمعه له‌ ده‌وه‌می مانگا (عالیه) ناوی کچم له‌ ئامینه‌ی کچی شیخ علی له‌داک بو-خودا به‌ لوطفی خوی ئەنجامی خیر بکات-امین.

وه له‌ زستانی ئەم سالا که هه‌زار و سێ‌صه‌د و په‌نجا و سێ بو رساله‌ییکم له‌ علم ی منطق‌دا به‌ عنوانی (مفتاح) تالیف کرد، ئەم رساله‌ هه‌رچهن کورته، ابتدائییه، به‌لام مضبوط و جوانه، گه‌ل طلبه‌ نویسانه‌وه و خویندیان.

هه‌ر له‌م سالا أسعدی کورم.. وه‌فاتی کرد.. به‌ واسطه‌ی مردنی أسعدی کورمه‌وه دلم زۆر مه‌لول بوو، اشتیاقی دلم بۆ فاتح-که‌ برای ئەویو، ئەویش له‌مانی باپیری بو- زۆر غلبه‌ی کرد له‌سه‌رم، جا له‌به‌ر ئەمه له‌ ئەوه‌لی پایزا قه‌رارم دا که برۆم به‌ شوینی فاتح دا، ده‌بئ بیهینه‌وه بۆ بیاره، له‌لاییکه‌وه به‌لکو به‌ چاوپیکه‌وتنی ئەم دلم نارام بگری، له‌لایه‌که‌وه فاتح عومری گه‌یشتبو به‌ ده‌وری هه‌شت سال، ویستم ورده (ورده) ده‌ستی پئ بکه‌م به‌ خویندن شتی بخوینی.

له‌سه‌ر قه‌راری پیشو له‌ پایزا له‌ تاریخی 1354ک-1935ز دا که‌وتمه‌ ریگه‌ بۆ (باوه‌جانی) به‌شوینی فاتح دا، به‌تایه‌تی له‌سالی 1353ک دا پاش (ل/ 169) وه‌فاتی مه‌لا عبدالله ی باپیری رۆیستم به‌شوینیا له‌به‌ر مندالی نه‌یان دامه‌وه، ئیتر ئیمسال به‌جدی رۆیستم به‌شوینیا له‌مانی باپیری هیئامه‌وه.

له‌م سه‌فه‌را که‌وتمه‌ خه‌یالی ئەوه که (نولت نامه‌ی) مه‌لا خضری روداری که به‌زمانی هه‌ورامیانه نویسیه‌تی ته‌رجمه‌ی بکه‌م، به‌کوردی نظم‌ی بکه‌م، فعلاً که له‌م سه‌فه‌ره هاتمه‌وه ده‌ستم کرد به‌ ته‌رجمه‌ی ئەو کتیبه‌ به‌ عنوانی (إقبال نامه) ته‌واوم کرد.

هه‌ر له‌م سالا کتیبی (أساسی سعاده‌ت) به‌شیوه‌ی سؤال و جواب به‌زمانی کوردی له‌باسی اصل و فرعی دینا نویسیم، پاش ئەم کتیبه‌ کتیبی (بارانی رحمة‌ت) به‌زمانی کوردی هۆنیمه‌وه، له‌نزیکي چوار هه‌زار و کسور شیعر، ته‌واوم کرد،

<sup>1</sup> سه‌ریاسی ئاماده‌کاره.

<sup>2</sup> ل/ 168 نامه‌که‌ی تێدایه.

ئهم سنی کتیبه هه‌رسیکیان چاپ کراون.. (ل/170)<sup>1</sup>

له‌سالی 1354ک و 1355 دا قه‌ره‌بالغی طلبه له‌بیاره‌دا زۆر بو، گه‌لی له‌وان مستعد و خاوه‌ن قابلیه‌ت بون، شیخ زۆر احترامی ده‌گرتن هه‌تا له‌به‌ر ده‌نگ و غه‌وغایان جاری صوفیه‌کانی خانه‌قا شکاتیان له‌لا شیخ کرد، که ئیمه له‌به‌ر ده‌نگی طلبه، مه‌شغولیمان بۆ ناکرئ. شیخ به‌رامبه‌ر به‌م شکاته ئه‌وه‌نده‌ی فه‌رمو: که من طلبه‌کانم منظورتره، چونکی ئه‌بن به مه‌لا نه‌شری دین نه‌که‌ن، که‌وابی هه‌رکه‌س له‌ئه‌هلی خانقا به‌ده‌نگی فه‌قی مشغولی لی تیک ئه‌چیی که‌یفی خویه‌تی دائه‌نیشی دابنیشی، ئه‌پروا پروا.

ئهم اعلانی شیخه زۆر تاثیر کرد، زۆر حورمه‌تی دا به‌ طلبه‌ی علم، له‌پاشا که‌س معارضه‌ی طلبه‌ی نه‌ده‌کرد، له‌ عه‌ینی حالاً ئهم طلبانه‌یش مساعده‌ی صوفیه‌کانیان نه‌کرد، له‌به‌ر ناچاری نه‌بویی، کاری وایان نه‌ده‌کرد ئه‌وان عاجز بن. له‌هاوینی ئهم دو سالانه‌ طلبه‌ی مدرسه‌و خانقا عددیان له‌ صد که‌س نزیک ئه‌بوه‌وه، شیخ قه‌راری دابو عمری چه‌ن سال بی، له‌سه‌ر ژماره‌ی سالی عمری طلبه له‌ مدرسه‌دا رابگرئ، بیجگه له‌و طلبانه‌یش که له‌ خانقادا دائه‌نیشتن، به‌نان و شو‌ربای خانه‌قا قه‌ناعه‌تیاان نه‌کرد، بۆ ئه‌وه‌ ده‌رسیان ده‌سکه‌وئ، له‌ واقعا خویندنێ باشیان ده‌ست نه‌که‌وت، چونکی هه‌میشه مستعدی باش له‌ مدرسه‌دا زۆر بون، ئهم مستعدانه هه‌ریه‌کی عددی له‌ سوخته‌کانیان بۆ ده‌رس پی ووتن چاودیری نه‌کرد.

له‌سالی 1355ک-1936ز. دا حاجی ئیسماعیل ناوی له‌ میصره‌وه هات ماوه‌ی سنی مانگ له‌ بیاره‌دا مایه‌وه ئیمه‌ش بۆ ئه‌وه‌ ئه‌و هه‌له له‌ده‌ست ده‌رنه‌چئ، طلبه‌کانمان هه‌موو روژئ به‌ حلقه حاضر نه‌کرد تا ته‌واو قورئانیان به‌ تجوید له‌ خزمه‌ت حاجی ئیسماعیلدا خویند.

له‌روژئ خه‌تمی قورئانی پیرۆزا شیخ له‌به‌ره‌ه‌یوانی مه‌رقه‌دا حاضر بو، زۆر له‌ ئه‌هلی خانه‌قا، ماموستا به‌اءالدین منیش حاضر بوین، به‌راستی به‌ره‌که‌تی ئه‌و مجلسه ئه‌وه‌نده زۆر بو هه‌مو که‌س ده‌رکی نه‌کرد، روژیکی دیاری بو له‌ روژانی حه‌یاتماننا بۆ پیرۆزی و خوشی.

له‌زستانی 1355ک-1937ز مه‌لا موحه‌مه‌دی ماموستا مه‌لا به‌اءالدین له‌ خزمه‌تی شیخ بابا ره‌سو‌لدا هاتن بۆ بیاره، بۆ ئه‌وه که له‌ بیاره‌ی اجازه‌ی پی بدا، له‌ وه‌ختا منیش ئه‌موه‌ست اجازه به‌ جه‌نابی سید حسام الدینی مکرانی بده‌م له‌به‌ر ئه‌وه که ئه‌مان ویست مه‌لا محمد بیی به‌ مه‌لای دئی

بیاره، هه‌موو رویشتین بۆ مزگه‌وتی بیاره، له‌پاش عصر له‌یه‌ک مجلس دا له‌ مزگه‌وت شیخ بابا رسول اجازه‌ی مه‌لامحمدی خۆنده‌وه، منیش اجازه‌ی سید حسام الدین م خوینده‌وه، جبه‌ و عه‌مامه‌یان پۆشی (ل/173).. له‌ آخری به‌ه‌ارا اجازم دا به‌ سید به‌اءالدین برزای سید محمد صادق خورخوره‌یی شاعری مه‌شهور متخلص به‌ (هه‌یبه‌ت).. وه له‌ پایزی 1356ک-1937ز مه‌لا خدر خه‌لکی (ئالوت) له‌ناحیه‌ی ئالان اجازه‌ی وه‌رگرت، رویشته‌وه بۆ وولاتی خوی، ئهم ذاته زۆر صالح خاوه‌ن تقوی بو.

وه هه‌ر له‌ آخری ئهم ساله‌دا، مه‌لا شیخ احمدی خه‌لکی (واشه‌مزین) تابعی سه‌رده‌شت اجازه‌ی وه‌رگرت، رویشته‌وه، ئهم ذاته برزای مه‌لا عمر واشه‌مزینی بو، ئهم دوو ذاته یه‌کی ماوه‌ی دوو سال له‌ بیاره مانه‌وه، مع الاسف هه‌ردوکیان به‌جوانی متوفی بون-إنا لله وانا الیه راجعون-

له‌م سالی 1356ک-1937ز بو که کتیبی (شمشیرکاری) بر فرق نسیمی رستگاری) م به‌زمانی فارسی تالیف کرد، ئهم کتیبه له‌ رهددی شیخ محمد مردوخ مشهور به‌ آیت الله خه‌لکی (سنه) تالیف کرا، چونکه به‌ عنوانی (نسیم رستگاری) رساله‌ییکی تالیف کرد بو له‌ رهددی تقلید و اجتهادا، که کتیبه‌که به‌لاو بوه‌وه، منیش به‌ عنوانی سابق رهددم کرده‌وه.

<sup>1</sup> نامی باسی وه‌فاتی خیزانی شیخ عمر ابن القردلفی ده‌کا و سنی نامه‌ی ئه‌وی هیناوه‌و باسی ژن خواستنی نوئ و وه‌فاتی شیخ عمر ده‌کا و به‌م شعره غمی خوی ده‌رنه‌بیرئ: طالبان غومبار، دنیلای به‌جئ هیشت، فریشته‌ی دل شاد که چو بۆ به‌ه‌شت.. پاشان باسی ئه‌وه ده‌کات که له‌م ئافه‌ره‌ته کوریک له‌دایک بو، له‌سه‌ر وه‌صیه‌تی شیخ ناوئرا (بابه‌علی) و پاش تمیز وه‌به‌ر خویندن نراو موفق بوه‌و بوه‌ته مه‌لای مزگه‌وتی بن ته‌به‌ق.. بنواړه (ل/170-172).

له‌سائی 1938ز تا 1950ز<sup>(1)</sup>

له‌مانگی محرم سائی 1357ک-1938ز محمد نجیب له آمنه‌ی کچی شیخ عبدالرحمن له بیاره‌دا له موسمی به‌هارا له‌دایک بو، خوا موفق و عاقیبت خیری بکات.

له‌م سائی 1357ک-1938ز مه‌لا محمود وه‌یسه‌یی، مه‌لا علی جوانپوویی، شیخ عمر عزی خه‌لکی (دیر الزور) له سوریا، نه‌مانه‌ی اجازیه‌یان وه‌رگرت... (ل/175).

هه‌ر له‌م سالا شیخ محمد مه‌ردوخ به‌ عنوانی (جان نما) کتیبیکی نوسی بلاوی کرده‌وه، گه‌ل شتی پروپوچی اعتقادی تیانوسی بو، منیش به‌زمانی فارسی به‌ عنوانی (شهابی سما) در رجم جن جا نما، کتیبیکم له‌ رهدیا نوسی، به‌لام له‌به‌رئه‌وه شیخ محمد توژی... شوهرتی... دامرده‌وه، من نه‌م ویست کتیبه‌که‌م چاپ بکه‌م.

پاش نه‌مه‌ به‌ عنوانی (یزدان و اهریمن) رساله‌ییکی منظومه‌ی نوسی له‌ محاکمه‌ی خوی تعالی له‌گه‌ل شه‌یتان، له‌م رساله‌دا زور شتی بی معنی و خراپی نوسی بو، منیش به‌ عنوانی (فیوضاتی خدای ذی من) رساله‌ییکم به‌فارسی له‌ ردی نه‌و رساله‌ی نه‌وا نظم کرد، نه‌مه‌یش چاپ نه‌کراوه... (ل/177)

له‌ سائی 1358ک-1939ز مه‌لا محسن نه‌لمان‌هی و مه‌لا سعیدی بالکی نیجازه‌یان وه‌رگرت...

له‌سائی 1358ک-1939ز دا کتیبی (ناوی حیات)م به‌نثری کوردی نوسی له‌ ترجمه‌ی نه‌حوالی نه‌و پیغه‌مبه‌رانه‌ که له‌ قرآنا ناویان هه‌یه، دواییم هیناوه به‌ باسی عشره‌ی مبشره، ائمه‌ی اربعه‌ی مجتهدین رضی الله عنهم اجمعین، نه‌م کتیبه‌ لله‌ الحمد چاپ کراوه، گه‌ل محسن استفاده‌یان لی‌کرده‌وه.

له‌سائی 1359ک-1940ز<sup>(2)</sup> دا کتیبی (چل چرای نیسلام)م نوسی، نه‌م کتیبه‌ کوردیه، نثره، شهرحی چل حدیثه له‌ احادیثی حضرت صلی الله علیه وسلم.

هه‌ر له‌ سائی 1359ک دا مه‌لا محمد امین ی موکریانی، شیخ محمدی کوری شیخ معروفی نه‌رگسه‌جاری اجازیه‌یان وه‌رگرت (ل/178).

له‌سائی 1360ک-1941ز له‌ شه‌وی یه‌ک شه‌مه‌ی بیست و سئ‌ی مانگی محرم له‌کاتی به‌هارا صلاح الدین له‌دایک بو، له‌خوای ارحم الراحمین داوا نه‌که‌م که به‌ فه‌ضلی خوی موفقی بکات نه‌نجامی به‌خیر بیینی.

هه‌ر له‌م سالا بوو که مه‌لا مجیدی کانی ساردی وارماوایی اجازیه‌ی وه‌رگرت، هه‌ر له‌م سالا مه‌لا قادری کوری احمدی فتاح هارونی خه‌لکی پیوان، مه‌لا احمدی کوری صوفی محمودی کویره‌کی اجازیه‌یان وه‌رگرت.

هه‌ر له‌م سالا له‌ امنه‌ی کچی شیخ عبدالرحمان کوپیکمان بو، ناومان نا جلال، زور جوان بو، به‌لام پاش چل روژی وه‌فاتی کرد، له‌خسنی پشتی ماموستا شیخ حیدره‌وه له‌ ملگای چنارا ده‌فن مان کرد.

له‌سائی 1361ک-1942ز له‌ مانگی شه‌هروهری فارس دا، له‌ نه‌نجامی جه‌نگی دووه‌می عاله‌می وه‌زعی ره‌ضاشای به‌هله‌وی تیگ چو، پیاوه کورده دیله‌کان-نه‌وه‌یان مابون-هاتنه‌وه بو ولاتی خویان.

له‌ به‌هاری نه‌مسالا له‌گه‌ل فاتحی کوپما رویشتم بو دیدنه‌ی رابعه‌ی خوشکم له‌ (دوره)، له‌ویوه رویشتم بو (نه‌لمانه) بو دیدنه‌ی حاجی سید باباشیخ، بو (چور) بو دیدنه‌ی سید عابدین، له‌ویوه دیدنه‌ی (ملا باقر)م کرد له‌ (بالک)دا، له‌گه‌ل نه‌وا رویشتم بو دیدنه‌ی محمد سعید بگ ی فتاح بگ، مناله‌کانی محمد صالح بگ ی برای، له‌گه‌ل نه‌وان رویشتم بو دیدنه‌ی محمود خانی کانی سانان که له‌ (قه‌لا)دا بو، پاش نه‌وه گه‌راینه‌وه بو (بالک) دووشه‌وه له‌ (بالک) بوم، جا گه‌رامه‌وه بو بیاره.

<sup>1</sup> سه‌ریاسی ناماده‌کاره.

<sup>2</sup> ماموستای مدرس نه‌م تاریخی به‌ (49ک) نوسیوه، دوی لی‌کوژینه‌وه به‌ سیاقی نوسینه‌که لام معلوم بو که (59)یه، نه‌ک (49).

ئهم سه‌فه‌ره زۆر خۆش خاوه‌ن صفا بو به‌تایبه‌تی ئهو شه‌وانه له (بالک) دا بوم، گۆرانی ویژی ده‌نگ خۆش گۆرانیان ئه‌وت زۆر تاثیریان ئه‌کرده دالی ئینسان، زه‌مانی قديمی صوحبه‌ت ی پره‌فیان ی ئه‌خسته‌وه بیرى انسان.. (ل/180).

هه‌ر له‌سالی 1361ک-1942ز مه‌لا علی کویره‌کی، مه‌لا محمودی کانی به‌ردینه‌تی إجازه‌یان وه‌رگرت، مه‌لا علی رویشته‌وه بۆ مالى خویان بۆ کویره‌ک، مه‌لا محمود رویشته‌ بۆ دیی (عَنب) له‌وی بویه امام و مدرس تا ئیسته‌ لله الحمد ماوه موغه له‌سه‌ر خزمه‌تی دین<sup>(1)</sup>.

هه‌ر له‌سالی 1361ک دا له ئامینه‌ی کچی شیخ عبدالرحمن کویره‌کیان بو ناومان نا به عبدالقادر، له قضاو قدر له بیستی مانگی ربیع الثاني دا فراق که‌وته به‌ینمان ته‌لاقم دا، کویره‌کی به‌جی هیشت، له‌لای دایه‌ن له بیاره وه‌فاتی کرد، له‌گه‌ل باقی مناله‌کانا له‌خسنى پشتی قه‌بری مامۆستا شیخ حیدره‌وه ده‌فتمان کرد.

له‌غه‌می فراقی ئه‌م عائله‌ما، په‌ریشانی حالی خۆما ئه‌م شعره‌م له پشتی رساله‌ی حسابه‌که‌مه‌وه نوسی:

میل کردم که غم دهم برباد

باد گفتا غم تو سنگین است

وه له‌سالی 1362ک-1943ز دا مه‌لا فتاحی شاتری، مه‌لا صالحی کویری سوئی عه‌بدولقادی صوئی خودا به‌خشی ژاله ناوی (وه‌لی) إجازه‌یان وه‌رگرت...

هه‌ر له‌م سالا به‌عنوانی (نامه‌ی حقیقت) کتیبکی کوردی م به‌نظم تألیف کرد له‌باسی گه‌لی مسالی مشکله‌ی دین، به‌شیوه‌ی پرسیار و وه‌لام دانراوه، ئه‌م کتیبه‌ ده‌وری دو هه‌زار شیعه‌ره و تائیسته چاپ نه‌کراوه.

له‌سالی 1361ک-1944ز دا فصلی به‌هار شه‌وی شه‌مه سه‌عات نۆی عه‌ره‌بی (عطیه‌)ی کچم له‌دایک بو خودا عاقبه‌تی خیر بکات.

وه له‌م سالا کتیبی (باغچه‌ی معرفت) به‌نثر و نظم له‌باسی خوهره‌شتی به‌رزا نوسیم، هه‌ر له‌م سالا شرحی (تصریفی زنجانی) به‌کوردی نوسیم، هه‌ر له‌م سالا رساله‌ی (العلمان فی علمین) له‌باسی وضع و استعاره‌دا تألیفم کرد.

وه له‌سالی 1363ک دا مه‌لا صدیقی کویری خلیفه مه‌لا رحیم ی هه‌وشاری إجازه‌ی وه‌رگرت رویشته‌وه بۆ ولاتی خویان. له مانگی مه‌لودا شیخ بابارسول مدرس عه‌بابه‌یلی، سه‌رگه‌وره‌ی مه‌لایانی قضای هه‌له‌بجه له‌عه‌بابه‌یلیدا وه‌فاتی کرد، به‌وه‌فاتی ئه‌م ذاته وه‌کو روژ ناوایی یا له‌هه‌وریکه‌ ره‌شا ون ببی، وه‌ها وه‌ضعی مه‌لایان له‌قه‌زای هه‌له‌بجه‌دا تیک چو روژیان ره‌ش بو، رسته‌ی هۆنراوه‌ی مه‌لایانه که بابارسول امامی بو بچپرایه‌وه.. دنیای هه‌موو لای گۆرا، سبحان من یغیر ولا یتغیر... (ل/181).

له‌سالی 1364ک-1945ز مه‌لا سعیدی گله‌جالی، إجازه‌ی وه‌رگرت.. له‌پاش وه‌فاتی شیخ بابارسول به‌موده‌تی چه‌ند مانگی مه‌لا مه‌جیدی وه‌لد به‌گی هات بۆ بیاره رساله‌ی حسابی به‌اءالدینی عاملی خویند، إجازه‌ی وه‌رگرت.

له‌سالی 1367ک-1946ز چه‌ند مانگی فاتح محمدی کورم له‌بیاره‌وه رویشته‌ن بۆ عه‌بابه‌یلی، له‌خزمه‌تی مه‌لا حسن ی عه‌بابه‌یلی‌دا خویندیان، له‌پاشان هاتنه‌وه بۆ بیاره، له‌سالی 1368ک-1947ز فاطمه‌ی کچی شیخ محمدی شیخ علی خه‌زورم ماره‌کرد بۆ فاتحی کورم، مه‌لا و فه‌قی قه‌زای هه‌له‌بجه هه‌موه‌هاتن بۆ شادی، زۆر خۆش زه‌ماوه‌نده‌که ته‌واو بوو، فاتح له‌م فاطمه‌ ناوه‌ دوو کچی بو، نافع و نعیمه، هه‌ردو به‌شوین یه‌کا وه‌فاتیان کرد، جا فاطمه‌ی دایکیشیان وه‌فاتی کرد، رحمها الله، وه‌فاتی فاطمه 1370ک دا بو.. (ل/182).

له‌سالی 1368ک-1948ز دا مه‌لا محمدی کویری مه‌لا احمدی هه‌وشاری مه‌لا محمد امین ی بانه‌یی، مه‌لا عبدالقادی خۆشناوی یه‌ک له‌دوای یه‌ک إجازه‌یان وه‌رگرت.

هه‌ر له‌سالی 1368ک-1949ز دا مامۆستا مه‌لا به‌اءالدین.. له مانگی شعبان متوفی بو، رحمه الله وطاب ثراه.

<sup>1</sup> مه‌به‌ستی کاتی نوسینی ئه‌م په‌رتوکه‌یه که له‌سالی شه‌سته‌کاندا نوسراوه.

له‌سالی 1369ک-1949ز دا مه‌لا عزیزى پریس که له طائفه‌ی هۆزی هه‌سه‌نه. وه‌فاتی کرد رحمه‌ الله و طاب‌ ثراه. به وه‌فاتی ئەم ذاته‌یش ئەو تۆزه‌ خۆشییییه‌ اجتماعیه‌ که له‌ناو مه‌لایانی قه‌زای هه‌له‌بجهدا مابو ئەویش روی کرده‌ نه‌مان، به‌لکو بالفعل نه‌ما.

وه به وه‌فاتی مامۆستا مه‌لا بهاء‌الدین وه‌زعی خانه‌قای بیاره‌یش روی کرده‌ ضعیفی، چونکه‌ پیاویکی وه‌ک ئەو که له‌ اموری ختم و ته‌لیله‌دا سه‌رامه‌د بی نه‌ما، روژ به‌روژ وه‌ضع به‌ره‌و تاریکی ئەپرویشت، انا الله وانا الیه‌ راجعون. له‌سالی 1370ک-1950ز دا شیخ‌ نجم‌ الدین کۆپی شیخ‌ عبدالقادر ی حه‌وتاشی که له‌ نه‌ته‌وه‌ی خلیفه‌ روستمی حه‌وتاشین، منسوبی بیاره‌ بو، له‌ بیاره‌دا ئەی خویند ته‌ولوی کرد، إجازه‌ی وه‌رگرت رویشته‌وه‌ بو ولاتی خۆیان، ئەمه‌ اخر طالب‌ علم بو که له‌ بیاره‌دا إجازه‌ی له‌لای من وه‌رگرت.

ده‌وری بو دیمان به‌دیمه‌ن به‌هه‌شت  
 وینه‌ی گولزار بو کیو و سارا و ده‌شت  
 له‌لایئ شنۆی نه‌سیمی سه‌حه‌ر  
 له‌لایئ شیوه‌ی دۆستانی دل‌به‌ر<sup>(1)</sup>  
 بابا رسول و شیخ‌ عبدالکریم  
 مه‌لا عبدالله عابدی سلیم  
 مه‌لا عزیز و مه‌لا شیخ‌ شیخ‌ عمر  
 مه‌لا شیخ‌ رسول زانای مَنور  
 له‌گه‌ل یارانان له‌ ده‌سته‌ و به‌سته  
 ئەبون به‌ ده‌رمان بو دل‌ی خه‌سته  
 کاتی بو دیدن گرد ئەبونه‌وه  
 به‌ سه‌قای سینه‌ی خۆش نمونه‌وه  
 ئەت ووت کۆمه‌لا له‌ فریشته‌کان  
 هاتون به‌ ئەمری خودای لامه‌کان  
 کۆیان به‌ وینه‌ی ئەستیره‌ی کۆبو  
 بویان به‌ وینه‌ی عه‌طری شه‌وبو بو  
 پرویان به‌دیمه‌ن به‌ وینه‌ی گول بو  
 بویان شه‌ونمی لاپه‌ره‌ی دل بو  
 ووتاریان باسی وحی خدا بو  
 په‌فتاریان شیوه‌ی رسول الله بو  
 نمونه‌ی چرای رئی عنایه‌ت بون  
 وینه‌ی ئەستیره‌ی رئی هیدایه‌ت بون  
 کاتی له‌ حوجره‌ی مدرسه‌ی ضیا  
 ئەکه‌وتنه‌ صوحبه‌ت وینه‌ی ئەصفیا  
 مجلس پر ئەبو له‌ نه‌وق و مه‌عنا

<sup>1</sup> نامی لێره‌دا هه‌مایه‌کی کردوه‌ ئەم شه‌ش به‌یته‌ی دوایی نوسیوه‌ ل: 183.

جلیسیان به‌دل ئه‌یووت سمعنا  
 له‌لایئ باسی عه‌قل و علم و دین  
 له‌لایئ خولک و ره‌وشتی شیرین  
 جئ جئ له‌ باسی یارانئ سه‌ربه‌ست  
 جئ جئ له‌ باسی دل‌به‌ری چاومه‌ست  
 جارجار هر نوکته و گه‌پ و مه‌زاح بو  
 باسی عوشه‌تی مه‌سا و سه‌باح بو(ل/183)  
 سالا به‌ وینه‌ی ساتئ بو له‌لات  
 له‌دل دهر ئه‌چو ئیئشی مشکلات  
 باسی شه‌رابئ قورئانی عظیم  
 لا فیها غول (تا) ولا تأثیم  
 وینه‌ی شه‌رابئ حبی یارانه  
 نیم نیگای چاوی چاو بیمارانه  
 ئاخ ئه‌م یارانهم نه‌ئه‌دی به‌چاو  
 نه‌ به‌ بیداری نه‌ به‌کاتی خاو  
 یا به‌ر له‌ یاران ریم ئه‌گرته به‌ر  
 بی سۆزی سینه‌ و بی جه‌فای جگهر  
 ئیئسته‌یش که‌ قه‌زا عه‌کسی مراده  
 (نامی) به‌یادی یارانئ شاده<sup>(1)</sup>

... مردنی هه‌رکام له‌ مه‌لایانی قه‌زای هه‌له‌بجه، وه‌یا نه‌مانئ هه‌رکام له‌ شه‌خصانه که‌ له‌ بیاره‌دا موظف بون، ئه‌بو به‌هۆی په‌ریشانی تیک چونی ئیش و کاری بیاره، له‌سه‌ر ئه‌م ئه‌ساسه به‌ وه‌فاتی شیخ عبدالکریم ی احمد برنده زیانیکی گه‌وره که‌وت له‌ پرشته‌ی علمای قه‌زای هه‌له‌بجه، به‌تایبه‌تی به‌ وه‌فاتی شیخ بابا رسول وضعی علمای هه‌له‌بجه، وه‌ضعی بیاره‌یش روی کرده انحطاط، له‌م لایشه‌وه به‌هۆی هه‌نئ ئه‌سبابی دلگه‌رانیه‌وه له‌پاش وه‌فاتی باباره‌سول، به‌تایبه‌تی له‌ سالی 1364ک-1944ز دا سید مظه‌ری کاتبی شیخ که‌ وه‌کو ده‌ستی راستی بو دلئ له‌ بیاره هه‌لکه‌نرا، که‌وته محاو له‌ی دهرچون له‌ بیاره، به‌ عه‌لاوه‌ی ئه‌وه روژ به‌روژ وورده وه‌زعی عه‌له‌وی بیاره، پیربونی شیخی بیاره، زور هینانی ضعیفی کز بونی حواسی گوچکه‌ و چاو و صحه‌تی به‌ده‌نی، وه‌خته بلیم هر به‌ناو بیاره‌ی هیشتبه‌وه .  
 وه‌ له‌و سه‌رده‌ما نه‌خۆشی سه‌ربونی اعضا، ناساگی فقر الدم شیخ عثمانی کوری شیخی داگیر کرد، زور وه‌خت بیاره‌ی به‌جئ ئه‌هیشت به‌هۆی تداوییه‌وه ئه‌چو بو کرکوک بغدا..

له‌به‌ر عه‌ینی اسباب وه‌ضعی مدرسه‌ی بیاره‌ش تیک چو، زور سه‌رزه‌نشتی شیخ ئه‌کرا که‌ ئیمه‌ قه‌رزار و بی‌ده‌ستین ئه‌ونده طلبه‌مان بوچیی، ژماره‌ی فه‌قئ له‌ پایه‌ی شه‌ست و حه‌فتاوه‌ هاته‌ خواره‌وه بو ده‌و دوازه‌، ئه‌ویش هر به‌جوانی تماشا نه‌ئکه‌ران، وه‌تا له‌م دوازه‌یه نه‌رویشتایه، فه‌قییه‌کی تر راگیر نه‌ده‌کرا، مع العلم ئه‌وسا (لارد) و (لاعد) بو، منیش

<sup>1</sup> له‌دوای ئه‌م شعرانه نامی ده‌س ده‌کات به‌ باسی زانایانی هاوچه‌رخئ خوی و سه‌رگوزشته‌ی مه‌لایانی قه‌زای هه‌له‌بجه ده‌نوسی و به‌سه‌رهاتی شیخ مصطفی مفتی هه‌له‌بجه و شیخ عبدالکریمی احمد برنده و شیخ بابا رسول بیده‌نی و شیخ عبداللطیفی قازی هه‌له‌بجه و مه‌لا محمد سعیدی عه‌بابه‌یلی و مه‌لا عزیزی پریس و مه‌لا عابدی عه‌بابه‌یلی و مه‌لا حه‌سه‌نی عه‌بابه‌یلی و مه‌لا عبدالله ی دهره شیش و مه‌لا محمدی عه‌دلخان و مه‌لا محمدی کوری ماموستا مه‌لا عبدالله و مه‌لا عبدالله ی باله‌کی و... ده‌هۆنیه‌وه هینده‌ی تر کتیبه‌کی پئ ده‌وله‌م‌ند ده‌کات و ل/184-202ی پیده‌پارزینته‌وه .

هه‌روا وه‌ضعی خۆم تیڤ چو، ئەم ویست هه‌لی هه‌ل کوه‌ی دهرچم، به‌لام پیری شیخ مانع بو له‌وه که دلی متأثر بکه‌م، اقدام نه‌ئەکرد، به‌لام سید مظهر و سید نظام له 1365 ک باریان کرد، به‌هه‌رحال مامه‌وه.. له‌لایه‌که‌وه شیخی بیاره پیر و ضعیف الحواس بو، رۆژ به‌رۆژ صحه‌تی انحطاطی نه‌کرد، له‌امکانیا نه‌ما وه‌کو سابقی خوی تماشای وضعی خانقا و مدرسه و متعلقین بکا، له‌لایه‌که‌وه وورده‌ئە‌ولاد گه‌وره‌ بوبون، مه‌شره‌بیان مخالفی مشره‌بی قدیم بو، استیلا‌ی پیری شیخیان کردبو، به‌ئاره‌زوی خویان نه‌یانویست ره‌فتار بکه‌ن.

### دهرچونم له‌ بیاره<sup>(1)</sup>

تا له‌به‌هاری 1370 ک-1951 ز له‌ مانگی رجب دا سوئی تفاهم له‌ناوبه‌ینی زه‌دی کوری شیخ و مناله‌کانی منیشا په‌یدا بو، له‌وکاتا شیخ عثمان له‌ بیاره نه‌بو، رۆیشتبو بۆ ناحیه‌ی جوازپۆ، ترسم په‌یدا کرد نه‌گه‌ر نه‌و وه‌زعه‌ ده‌وام بکا، من له‌ بیاره ده‌وام بکه‌م ممکنه‌ فیتنه‌یی په‌یدا ببی، له‌سه‌ر ئەم اساسه‌ پرپارم دا که له‌ بیاره بگوێزمه‌وه، فعلا مناله‌کانم له‌و مالا که خۆم تیا بوم زۆر زحمتم تیا یا کیشابو، به‌جیم هیشت، له‌سه‌ر (بورج) که له‌و رۆژا به‌ده‌ستی کورانی نه‌فراسیا و به‌گه‌وه بو، دو هۆده‌م وه‌رگرت مناله‌کانم تیا یا نا دانا، خۆم حاضر کرد بۆ نقل کردن (ل/204).

کاتی شیخ له‌سه‌ر ئەم وه‌زعه‌ خه‌به‌ردار بو ناردی به‌ شوینما گه‌لی فه‌رمایشتی فه‌رمو، که فکی نه‌و اراده‌ بکه‌مه‌وه، به‌لام له‌به‌ر نه‌وه که من نه‌مزانی شیخ اختیار ی له‌ده‌ستا نه‌ماوه، ئیمپرو یا سبه‌ینی قابیله‌ ناشوبی په‌یدا ببی، بۆ خۆپاراستن له‌ ناشوب له‌سه‌ر اراده‌ی خۆم ده‌وامم کرد.

وه‌ رۆژی دوو شه‌مه‌ بیست و پینجی مانگی رجب ی 1370 ک-1951 ز له‌ بیاره دهرچوم بۆ هه‌له‌بجه، دوو شه‌وه له‌ هه‌له‌بجه مامه‌وه، رۆژی پینج شه‌مه‌ی 26 / رجب له‌ هه‌له‌بجه‌وه رۆیشتم بۆ سلیمانی، له‌ مزگه‌وتی حاجی شیخ امین ی خال بوم به‌ میوانی شیخ محمدی خال قاضی سلیمانی.

مع‌ العلم له‌وکاتا له‌ هه‌له‌بجهدا بوم شیخ (حاجی فه‌ره‌جی صوفی سعید) که منسوبی بو، بیاره‌یی بو ناردی به‌ شوینما بۆ هه‌له‌بجه، به‌لام له‌به‌ر عه‌ینی اسبابی پینشو نه‌گه‌رامه‌وه بۆ بیاره.

پاش چهند رۆژی له‌ سلیمانییه‌وه که‌وتمه‌ ریگه‌ بۆ بغداد، بۆ نه‌وه که له‌گه‌ل مدیری نه‌وقافی عام ملاقات بکه‌م، نه‌و جوژنی معاشه‌ که له‌سه‌ر وظیفه‌ی خطابت له‌ بیاره‌دا وه‌رم نه‌گرت بده‌نی، له‌لایه‌کیشه‌وه جهه‌تی تدریس له‌ مزگه‌وتی (حاجی أحن) شاغر بو، ویستم که سعی بکه‌م إعلانی شغوری بکه‌ن، داخلی‌ امتحان بيم بوی، به‌لکو نه‌و جهه‌ته‌یشتم ده‌ست بکه‌وی، له‌ سلیمانییدا دامه‌زیم.

که له‌ سلیمانی یه‌وه گه‌یشتمه‌ که‌رکوک رۆیشتم چاوم که‌وت به‌ متصرفی که‌رکوک شیخ مصطفی قه‌ره‌داغی که ناسراوی سابقم بو، نه‌ویش کاغه‌زیک‌ی نوسی بۆم بۆ لای موسی شاکر که له‌و رۆژا مدیری نه‌وقافی عام بو، فعلا هاتم بۆ بغداد، ملاقاتی مدیری عامم کرد، ملاقاتی عیسی عبدالقادرم کرد، له‌ مقصوده‌کانما ناچ... بوم، هه‌م مه‌عاشه‌که‌م بۆ قه‌رار درا له‌ هه‌ر لایئ بيم، چونکه‌ ذاتی بوو، ئیعلانی شعوری جهه‌تی تدریسی مزگه‌وتی (حاجی أحن) یش کرا، گه‌رامه‌وه بۆ سلیمانی پاش چهند رۆژی داخلی امتحانی تدریسی مزگه‌وتی حاجی حان بوم، ناچ بوم، له‌ لایه‌نی هیئه‌تی علمیه‌وه نه‌وراقی امتحانه‌که‌م نیرا بۆ بغداد تا له‌ مانگی شوالی سالی 1370 ک دا مصادفی مانگی تموزی 1951 میلادی ئیراده‌نامه‌ی تدریس گه‌یشته‌ سلیمانی، قاضی شیخ محمد احتفالیکی به‌رز ی پیک هیئا له‌ اشرافی سلیمانی علما شه‌ربه‌ت خوری کرا، له‌سه‌ر وه‌ظیفه‌ی تدریس له‌ مزگه‌وتی (حاجی أحن) دامه‌زرام، له‌م ماوه‌دا که دو مانگ و چهند رۆژی بو هه‌ر میوانی قاضی شیخ محمد بوم له‌لایه‌نی خویو براکانیه‌وه: شیخ احمد شیخ مصطفی زۆر خزمه‌تم کرا، جزاهم الله‌ عنا بفضله

<sup>1</sup> سه‌ریاسی ئاماده‌کاره.

آمین.. (ل/205)

له‌م ماوه‌دا که من له‌ شاری سلیمانیدا چاوه‌پیی دهرچونی ئەمری تدریسه‌که‌م ئەکرد شیخ عثمانی کوپی شیخ گه‌یشته‌وه‌ بیاره، له‌ گویزانه‌وه‌ی من زۆر په‌ریشان بوو، له‌لایه‌نی خۆیه‌وه‌ له‌لایه‌نی شیخی بیاره‌وه‌ مه‌لا طاهری خادمی مه‌رقه‌دیان نارد بۆ سلیمانی، نامه‌یان بۆ شیخ محمدی قازی، مه‌لا محمودی مفتی، حاجی فقی محمدی شالی، بۆ خۆم نوسی بو که بگه‌رپیمه‌وه‌ بۆ بیاره، به‌لام من له‌به‌ر ئەوه‌ شاره‌زای وه‌ضعی بیاره‌ بوم، ئەم زانی شیخ حواسی نه‌ماوه‌، ئەگه‌ر بشپۆمه‌وه‌ هه‌ر له‌ رۆژیکا مجبوری نقل ئەبم عوزرم هیناوه‌، بریارم دا که نه‌گه‌رپیمه‌وه‌.

خودا شاهدی حاله‌ من له‌ بیاره‌دا به‌ دلکی پاک به‌ إخلاصه‌وه‌ خزمه‌تی ئەو مدرسه‌ و مقامه‌م ئەکرد، چاوم له‌ دنیاوه‌ نه‌بو، دلم ئەوه‌نده‌ به‌سرابوو به‌ بیاره‌وه‌، نه‌م ئەتوانی بۆ سه‌فه‌ری عاده‌تیش ناچاری نه‌بی بیاره‌ به‌جی بیلم، له‌و ماوه‌دا که له‌و شوینه‌ پیرۆزا تدریس و خطابتم ئەکرد، چه‌ن جار له‌ چه‌ن لاوه‌ داوای ئەوه‌ ئەکرا له‌ من که بیاره‌ به‌جی بیلم، من ئەبه‌ده‌ن دلم پرۆای نه‌ئه‌دا بۆ خه‌زینه‌ی دنیا ته‌رکی بیاره‌ بکه‌م، ئەو مدرسه‌ و مقامه‌ به‌جی بیلم، تا به‌ناچاری مجبور بوم (وكان أمر الله قدرًا مقدورًا)..<sup>(1)</sup>.

وه‌ هه‌روه‌کو من به‌ فراقی شیخی بیاره‌ زویر بوم، شیخ له‌من زیاتر له‌ فراقی من متأثر بو، حه‌تا بیستم پاش ئەوه‌ که به‌ته‌واوی زانی به‌وه‌ که من له‌ بیاره‌ دهرچوم گریابو، قه‌دری فرمیسکی به‌چاوا دارژاندبو، فه‌رموبو، ته‌نیا مه‌لا کریم مابو له‌وانه‌ که من دلم پیاوان خۆش بو، وا ئەویشتان عاجز کرد، ئەویش دورکه‌وته‌وه‌ لیم.

<sup>1</sup> موده‌رریس باسی چه‌ند کهمس و جهه‌تی ده‌نوسی که داویان لیکردوه‌ بچیته‌ ئه‌وی و بیاره‌ به‌جی به‌ئلا و دنیاوان زۆر خستۆته‌ پیش، وه‌لی به‌هیچ چه‌شنی قبولی نه‌کردوه‌.

شاد بۇنەوۋە بەدیدیاری شیخ<sup>(1)</sup>

پاش ھاتنى سلیمانیم لەسالى دوايیدا بۇ مەسئەلەى دەفعى نزاعى مەلاكانى ھەلەبجە لەسەر تىكدانى حوجرەكانى مژگەوتى جامیعه، بە اقتراحى حسن فهمى بەگ لەگەل مەلا محمودى مفتى، مەلا رحیمی پەرخیدا ھاتین بۇ ھەلەبجە، لەپاش ئەوۋە كە تۆزى تۆزى مەلال لەناوا دەرچو، شیخ عثمانى كورى شیخ كە لە بیارەوۋە ھاتبو بۇ ھەلەبجە حاضرى ئەو مەجلسە بو، وتبوی بە حسن بگ كە بەمن بلیت برۆین بۇ بیارە بۇ زیارەتى شیخ، حسن بگ وتى پیم، منیش قبولم کرد، لە خزمەتى مەلا محمودى مفتى، گەلئە لە مەلاكان پۆیشتین بۇ بیارە، كاتى بەخزمەتى شیخ گەیشتین وەك گول گەشایەوۋە، ئەو ماوۋە كە لە خزمەتیا بوین زۆر دلشاد مسرور بو، كاتى خوا حافظى مان کرد، فەرموی: بەو شەرعه اجازەت ئەدەم پاش ماوہیى تر بییتەوۋە، چەند روژى لەلام دانیشى بۇ ئەوۋە كە تاسەم بشكى لە چاوپیکەوتنت، مەبەسم ئەمەیه لەم فراقا نە من لەشیخ عاجز بوم، نە شیخ لە من عاجز بو، بەلكو شتى بوو لەسەر قەزاوقەدەر - سبجان من لا مرد لقضائە -.

دلأ بەشەوقى یاران بیمار بی  
 نابى لە زەوقى ژاران بیزار بی  
 ئیمانى نى یە ئەو بی پەیمانە  
 لە نازارى دوست دەم بە ھاوار بی  
 دل نیچیریکە بەتاو پائەکا  
 بەرەو پوی صەیاد كاتى زاماری  
 بول بول كە بەدل گیرۆدەى گولە  
 ئالودەى باخە گول بی یا خار بی  
 یاخوا ئەو خامە دوستى نەنوسى  
 بەتیغى جەفا ھەر گرفتار بی  
 یاخوا ئەو نامەى دوستى تیا نەبی  
 بەدەستى مەینەت لەتار لەتار بی  
 ئەو کامەى لەسەر کامى دوست نەبی  
 یاخوا لەسەر دل بەژاری مار بی  
 پوژى پەستاخیز باش دیاری ئەدا  
 ئەوۋەى كوژراوی دیداری یار بی  
 ئەو شەرتهى کردم لەگەل دوستانم  
 ھەتا قیامەت با بەرقەرار بی  
 مژدەم لەسەرای غەیبەوۋە بۇ ھات  
 با نامى حەشرى لەگەل دلدار بی  
 \*\*\*

ئەى دل ھەتا تۆ بە جۆشى و تاوی  
 لە كورەى عەشقا بۆخۆت سوتاوونى  
 بزانه بە حەق خەلیلى خودای

<sup>1</sup> سەریاسى ئامادەکارە.

قەت خە‌یال نە‌که‌ی به‌ دل فە‌وتاوی

ئە‌ی بولبول هە‌تا دیوانە‌ی گۆ‌لی

میملی باغ و چه‌م و شه‌تاوی

مه‌ستی سه‌رچیل و په‌ره‌ی گۆ‌ل

باغی بمری بزانه‌ تا ئە‌به‌د ماوی

نامی له‌ نه‌شه‌ی عه‌شقی یاران

إشارە‌ی وه‌رگرت له‌ نیگای چاوی

ئازیز موژده‌بی قه‌بول کراوی

له‌ سارای مه‌حشر به‌ش نه‌ خوراوی (ل207)

### نامی له‌ شاری سلیمانی دا<sup>(1)</sup>

هه‌روه‌کو قاضی شیخ محمدی حال زۆر یارمه‌تی دام هه‌تا دامه‌زرا م جه‌نابی سید غفوری مدرس و إمامی مزگه‌وتی سید حسن یش زۆر یارمه‌تی دام، تا مردن ممنونی أخلاقی به‌رزی ئە‌و زاته‌م.

له‌ مانگی ئە‌یلول له‌ عه‌ینی سال دا ریکه‌وتی مانگی ذي الحجة له‌ سالی 1370 ک-1951 ز دا مه‌لا صالحی زارا إمامی سید صادق له‌ شاره‌زورا که له‌وه‌و پیش له‌ مدرسه‌ی بیاره‌دا خویندبوی، عه‌لاقی دوستی له‌گه‌ل مانابو ناردم بۆ بیاره، بۆ گۆزانه‌وه‌ی مال و منداله‌کانم بۆ شاری سلیمانی، وفعلاً گۆزاندنیه‌وه‌ بۆ شار، له‌ نزیکي مزگه‌وتی (حاجی أمان)دا خانوی شیخ قادر به‌رنجی م به‌کرێ گرتبو، له‌و خانوا دابه‌زین، قه‌رمان گرت والحمدلله‌.

پاش دامه‌زرا م مدرسه‌ی (حاجی أمان) خه‌لکی مه‌له‌که به‌بی‌ اطلاع من خویان به‌ریاریان دابو نابی طلبه‌ی ئە‌م مزگه‌وته‌ وه‌کو جاران بژین، پێویسته‌ سێ که‌سێ له‌ئیمه‌ هه‌ریه‌کێ رۆژێ به‌ پیاوی خۆمانا نان و چیشته‌ بنیڕین بۆ مدرسه‌، بالفعل ئە‌م ته‌رتیبه‌یان تطبیق کرد، له‌ماوه‌ی ده‌وامی منا له‌و مزگه‌وته‌ ئە‌م یاسا دامه‌زراو ره‌فتار پێ‌کراو بو. ئە‌م ته‌رتیبه‌ له‌سه‌ر راویژێ پیاو مناسبه‌ی مه‌له‌که بو، وه‌کو حاجی شیخ عبدالرحمن، حاجی سعید، عثمان محمد نادر، محمد صالح بۆسکانی، محمد خانی خفاف، غه‌یری ئە‌مانه‌یش له‌و که‌سانه‌ که‌ حاضری نوێژ و طاعة‌تی مزگه‌وت بون.

له‌ بیست و چواره‌می شه‌والی (1317 ک- 1952/5/18)<sup>(2)</sup> مه‌لا محمدی کوپی عباس خه‌لکی دێ‌ی (بۆین) له‌ وولاتی بانه، که‌ وه‌ختی خۆی له‌ بیاره‌دا له‌لام خویند بوی، هاتبوو بۆ سلیمانی بۆ لام بۆ خویندن إجازه‌ی وه‌رگرت، شه‌ربه‌ت خۆریه‌کی باشی بۆ کرا، رۆیشه‌وه‌ بۆ وولاتی خۆی، وه‌کو بیستومه‌ موفقه‌ له‌سه‌ر خزمه‌تی علم و دین.

وه‌ له‌ ئە‌وه‌لێ زستانێ (سالی 1372 ک-1953 ز)<sup>(3)</sup> دا ماموستا مه‌لا قادری صوفی له‌دێ‌ی (بانی خیلان) له‌نوێژێ مغربا مبتلای سکتە بو، پاش شه‌وو رۆژێ وه‌فاتی کرد-طاب تراهِ وجعل الجنة مأواهِ- (ل/208) له‌ ئە‌وه‌لێ به‌هاری سالی 1373 ک-1954 ز شیخی بیاره‌ علاءالدین متوفی بو-طاب تراهِ- بۆ تعزیه‌ له‌ سلیمانی یه‌وه‌ رۆیشه‌تم بۆ بیاره، تقریباً هه‌فته‌یه‌کم پێ‌ چو.

وه‌ختی خۆی له‌ بیاره‌دا له‌سالی 1353 ک-1934 ز کتیبی (خلاصة التبیان) م نوسی بو، له‌م ساله‌دا له‌ سلیمانی پوخته‌م کرد نوسیمه‌وه‌. هه‌روا ده‌ستم کرد به‌ نوسین ته‌واوکردنی کتیبی (المواهب الحمیده فی حل الفریده) که‌ زو له‌

<sup>1</sup> سه‌رباسی ئاماده‌کاره‌.

<sup>2</sup> شیخی مدرس نوسیویه‌تی (شه‌وانی ئە‌م ساله‌) من خۆم ئە‌م تاریخه‌م نوسیوه‌، چۆن له‌پیشتر و باسی تازه‌کردنه‌وه‌ی مزگه‌وتی حاجی امان دا هاتوووه‌ من ئە‌م نوسیویه‌ته‌وه‌.

<sup>3</sup> ئە‌م ساله‌ زیاده‌ی ئاماده‌کاره‌.

بیاره‌دا ده‌ستم پێ کردبو به ناقصی مابوه‌وه، به کوردی شه‌رحی‌کم له‌ تصیری زنجانی کردبو ئه‌مه‌یشم پاک نوس کرده‌وه . کتیبی (باغچه‌ی معرفت) که زو بناغه‌م دانا‌بو، له‌ ئه‌ندازه‌ی چوار پینچ جوزوا به‌ نشر و نظم ته‌واوم کرد. به‌م اشتغالانه‌ له‌گه‌ڵ تدریسا ئه‌م ساله‌ برایه‌ سه‌ر، که سال بو به 1374 ک- 1954 ز، شیخ لطیف امامی مزگه‌وتی (حاجی أمان) وه‌فاتی کرد، پاش ئه‌وه‌ هه‌رچه‌ند خه‌لکی محله‌ داوایان کرد لێم که داوای امامه‌ته‌که‌ بکه‌م، به‌لام من له‌لام عه‌یب بو زووبه‌زوو داوای بکه‌م، ته‌فره‌م دا، له‌م ماوا مه‌لاجمیل ناو کوپری مه‌لا برایمی کفری نقل کرا به‌ ئیمامه‌ت بۆ مزگه‌وتی (حاجی أمان).

جا له‌ زستانی ئه‌م ساله‌ ده‌رگای گه‌ڵی مصیبه‌ت و مه‌ینه‌ت له‌سه‌رم کرایه‌وه، ئه‌م زه‌حمه‌ته‌ روژ به‌روژ زیادی کرد هه‌تا ره‌مه‌زان، له‌ نۆی ره‌مه‌زانا شه‌وی له‌ خه‌وا چاوم که‌وت به‌ سوار و پیاده‌یه‌ک، پیاده‌که‌ پرسیری کرد له‌ سواره‌که‌: مه‌لا کریم تاکه‌ی له‌م مه‌ینه‌تا ده‌وام ده‌کا؟ ئه‌ویش فه‌رموی: پاش سه‌ی روژ رزگار ئه‌بی، واقعا له 11/رمضان له‌ شاری سلیمانیه‌وه‌ که‌وته‌ پری بۆ بغدا، مراجعه‌تی مدیره‌تی اوقافی عامه‌م کرد، له‌و روژا سید محمد شفیق العانی مدیری ئه‌وقافی عام بو. ناسراوی سابق له‌ به‌ینمانا هه‌بو، که‌ ملاقاتم کرد، حالێ خۆم بۆ به‌یان کرد، زۆر متأثر بو، گه‌ڵی داخۆشی دامه‌وه، له‌م جارا سید امجدی زه‌هاوی زۆر مساعده‌ی کردم، خۆی له‌گه‌ڵما هات بۆ لای مدیری ئه‌وقافی عام.

سید محمد شفیق وتی: له‌ هه‌ر لایێ ئه‌ته‌وی دانیشی ئیمه‌ مانعمان نییه‌ تو مه‌عاشه‌که‌ت ده‌وام ئه‌کا، له‌و ماوه‌دا وتی: امامه‌ت و خطابه‌تی (زین العابدین) له‌ که‌رکوکا شاغره‌، ئه‌ته‌وی نقلت بکه‌م بۆ ئه‌وی؟ منیش وتم: له‌ نفسی که‌رکوکایه‌؟ فه‌رموی: به‌لا. تمه‌ز ئه‌و مه‌به‌سته‌ی له‌ نفسی کرکوک لواکه‌یه‌، منیش وام زانی له‌ نفسی شارایه‌ قبۆلم کرد، ئه‌مریان نوسی بۆم، گه‌رامه‌وه‌ بۆ کرکوک، که‌ گه‌یشتمه‌ که‌رکوک حالێ بوم ئه‌و شوینده‌ له‌ ده‌شتایه‌، شوینکی مه‌جوره‌، مناسبی وه‌ضعی من نییه‌، له‌به‌ر ئه‌وه‌ له‌ عه‌ینی روژا گه‌رامه‌وه‌ بۆ بغدا، بۆ مغرب گه‌یشتمه‌ بغدا، سبه‌ینێ مراجعه‌م کرد، وه‌ضعه‌که‌م بۆ باس کرد، ئه‌ویش معذره‌تی کرد، فه‌رموی: ئیسته‌ ئه‌توانی له‌ نه‌فسی شاری که‌رکوک دا دانیشی، من ئه‌مری اداریت بده‌م له‌ که‌رکوک دانیشی تا شوینی باش هه‌لکه‌وی.

### مامۆستای موده‌رپریس له‌ که‌رکوک دا<sup>(1)</sup>

جا له‌سه‌ر ئه‌م قه‌راره (ل/209) هاتمه‌وه‌ که‌رکوک، له‌به‌ر ئه‌وه‌ که‌ سابقه‌ معارفه‌م له‌گه‌ڵ مرحوم حاجی شیخ جمیل طاله‌بانی دا بو، له‌ تکیه‌ی طالبانی دانیشتم... له‌و سه‌رده‌ما عبده‌للطیف کببسی مدیری منطقه‌ی کرکوک بو، خوا حه‌قه‌ زۆر حورمه‌تی گرتم، رعایه‌تی نه‌کردم به‌م ته‌رتیبه‌ که‌می زه‌حمه‌تی دالم سوک بو، خوا جه‌زای حاجی شیخ جمیل بداته‌وه‌ زۆر حورمه‌تی گرتم، فه‌قیبان بۆ راگرتم، مشغولی تدریس بوم، کوپه‌کانی حاجی شیخ جمیل: شیخ علی شیخ عبدالرحمان زۆر خزمه‌تیان ئه‌کردم.

شیخ عبدالرحمن وورده‌ وورده‌ له‌ جمع‌ الجوامع تحفه‌ ده‌رسی ئه‌خویند، خویشم مه‌شغول بوم به‌ ته‌واوکردنی کتیبی (صفوة اللالی من مستصفي الغزالي) ئه‌وه‌م ته‌واو کرد.

له‌ محرمی 1375 ک- 1955 ز دا ماله‌که‌م له‌ سلیمانی یه‌وه‌ نقل کرد بۆ کرکوک، له‌ حه‌وشی شیخ عزالدین طاله‌بانی که‌ له‌و روژا شیخ فاتحی شیخ جه‌لالی تیابو دوو هۆده‌م به‌کری گرت، دانیشتیان تیایانا. له‌م ماوه‌دا سید محمد شفیق مدیری ئه‌وقافی عام سه‌فه‌ری که‌رکوک کرد، هات بۆ تکیه‌، زۆر داخۆشی دامه‌وه... خولاصه‌ وه‌زعی وا هاته‌ پێشه‌وه‌ که‌ ته‌کیه‌ی طالبانی وه‌کو مدرسه‌ی خۆمی پێ هات، به‌ ئاسایش مه‌شغولی تدریس تالیف ئه‌بوم، والله‌ الحمد.

<sup>1</sup> سه‌ریاسی ئاماده‌کاره‌.



رجات لیئه‌که‌م نه‌گه‌رچی واته  
 تو بیخوینه‌وه قربان بو گالته  
 هه‌رچه‌ند نه‌زانم بی نه‌ده‌بی یه  
 چشتی واناردن هیچ معنای نی یه  
 تو لیم بیوره‌و پیٚت گران نه‌وی  
 ئینسان که پیر بو خرفش نه‌وی  
 ئیتر هه‌ر خوٚش بی دائیم شادمان  
 بو طاله‌بانی و علم و طالبان<sup>(1)</sup>  
 منیش له وه‌لاما نه‌م هونراوانه‌م بو نارد :  
 سه‌رداری شیخان بوله‌ند دره‌جات  
 په‌روانه‌ی چرای پرگاری و نه‌جات  
 رشته‌ی هونراوه‌ی پر جه‌واهرات  
 به‌واته‌ی ناسک به‌شیوه‌ی به‌رات  
 گه‌یشته ده‌ستی دۆستی به‌ وه‌فات<sup>(2)</sup>.

وه زور جار له‌گه‌ل علی نه‌فه‌ندی خادم السجاده دا دیده‌نی شیخ حبیب مان نه‌کرد وه‌به‌ینی چاشت و نیوه‌پۆمان پانه‌بوارد.

وه زور جار علی نه‌فه‌ندی نه‌هاته ته‌کیه له قه‌صره‌که‌دا به‌قه‌سه‌ی خوٚش نه‌شعار (نه‌دیبه‌کان) پامان نه‌بوارد.  
 وه‌گه‌لی جار پاش عه‌صران یا له‌گه‌ل شیخ علی دا، یا له‌گه‌ل حاجی سعیدی محمد گۆلی به‌ر تکیه‌یی، یا به‌ ته‌نیا خۆم نه‌پۆیشتم بو مالی علی نه‌فه‌ندی، له ناو هه‌وشه‌که‌دا له‌ده‌وری فواره‌ی چیمه‌نه‌که‌دا، یا له‌سه‌ربانی دراوسی حوجره‌ی سه‌جاده‌ی شریفه‌ دائه‌نیشتین، به‌ قسه‌ی خوٚش پامان نه‌بوارد.

زور جار هه‌لئه‌که‌وت که مه‌لا عبد المجیدی قطب کوپری مه‌لا مه‌ردان کوپری مه‌لا محمد ی قطب که باش مه‌لای که‌رکوک، وه‌خزمی مالی علی رفیق نه‌فه‌ندی له‌گه‌ل مه‌لا عبد الرحمن کوپری مه‌رحوم مه‌لا علی حکمت نه‌فه‌ندی یا، وه‌بعچی له‌ عالمانی تر له‌ویا حاجر نه‌بون، به‌ اشعار نوکات پامان نه‌بوارد، به‌ تایبه‌تی له‌ پۆژانی سی شهم سبه‌ینیان له‌ مرگه‌وتی حاج خلیل که شوینی مه‌لا عبد المجیدی قطب بو، له‌ پاش عه‌صران له‌ مزگه‌وتی ملا احمدی مه‌لا حکیم (ل/215) مه‌لاکان دۆستانیان گرد نه‌بونه‌وه، وه‌زور به‌ خوٚشی نه‌و وه‌خته‌ رانه‌بورا له‌سه‌رمان به‌خصوصی له‌ به‌ینی من و مه‌لا عبد المجیدی قطب دا گه‌لی نوسراوی محبت و دۆستی واقع بووه.

له‌سالی 1376ک-1956ز دا کتییی (نورو نه‌جات) له‌سه‌ر نه‌زمی قصیده‌ی بوردی به‌ کوردی نویسیم، چاپم کرد، کتییی (نور الصباح) یشم له‌ مدحی حضرت و یاران که زو نویسی بوم چاپم کرد، هه‌ر له‌م سالآ مه‌لا ره‌شیدی قو‌لی جانی‌ اجازه‌ی وه‌رگرت، هه‌ر له‌م سالآ ده‌ستم کرد به‌ شرحی عقیده‌ی عه‌ره‌بی مه‌وله‌وی که دو هه‌زار و سی و یه‌ک شعره‌، ناوی الفضیلة یه، نه‌م شه‌رحه‌ به‌ناوی (الوسيلة لنیل الفضیلة) له‌ ماوه‌ی دو سالآ ته‌واوم کرد.

وه له‌ سالی 1377ک-1957ز هونراوه‌یه‌کی کوردی به‌شیوه‌ی دوخشته‌کی به‌ عنوانی (گولزاری حکمت) رساله‌ییکی تر به‌شیوه‌ی نظم‌ی فارسی رباعیات نویسیم، به‌لام نه‌مانه‌ هیچیان چاپ نه‌کراون، هه‌ر له‌م سالآ مه‌لا حسین محمدی کۆیی، مه‌لا عمر ره‌شیدی هه‌ورامی نۆده‌ریاوی، مه‌لا مصطفی‌ی کۆزه‌پانکی اجازه‌یان وه‌رگرت، له‌م سالآ ده‌ستم کرد به‌ نویسنی

<sup>1</sup> نه‌م شعرا نه‌ کۆپله‌ی کوتایی شعریکه له‌سه‌ر پیری و شیخ حبیبی کوپری شیخ علی به‌خه‌تی خوی نویسیه‌تی بو نه‌وه‌ی نامی سه‌یریکی بکات، نه‌م نامه‌ ل/213.

<sup>2</sup> بو نه‌م هونراوه‌ش که وه‌لامی نامه‌که‌ی شیخ حبیبه، بنواپه‌ ل 214-215.

تعلیقات له‌سه‌ر (دیوانی مه‌وله‌وی)، ته‌واوم کرد، ده‌ستم کرد به‌نوسینی کتیبی (شه‌ریعه‌تی ئیسلام) له‌مذهبی‌ی‌امامی شافعی‌دا‌رضی‌الله‌عنه‌به‌کوردی، هه‌ر‌سال‌ا‌ربعی‌کیم‌ته‌واو‌کرد‌تا‌چوار‌سال‌ته‌واو‌بو. (ل/216).

...کاتی‌که‌کتیبی (بارانی‌رحمه‌ت)‌م‌له‌که‌رکوکا‌له‌چاپ‌دا‌نسخه‌یی‌کم‌نارد‌بو‌مه‌لا‌عبدال‌مجیدی‌قطب،‌ئه‌ویش‌له‌تقریظ‌سوپاسی‌دیاری‌یه‌دۆستانه‌که‌دا‌ئه‌م‌شعرانه‌ی‌نوسی‌بۆم:

مدحی‌پی‌ناوی‌ذاتیکی‌وه‌ک‌تۆ  
تألیفه‌کانت‌شاهدن‌بو‌تۆ  
ئه‌وه‌ده‌لیله‌که‌مه‌لای‌چاکی  
شاسواریکی‌چست‌و‌چالاکي  
(اشهد‌بالله)‌پی‌ت‌ئه‌لیم‌مه‌لای  
له‌ئیشی‌بی‌جی‌به‌خوا‌تۆلای  
هه‌رچی‌چا‌که‌یه‌هه‌موت‌تیدا‌یه  
مه‌لا‌وارثی‌پی‌ی‌ئیبیا‌یه  
با‌کۆتای‌بی‌نین‌ئه‌م‌قسه‌و‌باسه  
پی‌ی‌به‌تال‌لاره‌و‌پی‌گه‌ی‌حه‌ق‌راسه  
دو‌شاهد‌ده‌رچو‌حقیقت‌راس‌گۆ  
به‌شاره‌تیان‌دا‌به‌من‌و‌به‌تۆ  
تاریخی‌تألیف‌بی‌گرئ‌و‌زه‌حمه‌ت  
پژا‌بسر‌دا‌باران‌رحمت<sup>(1)</sup>

له‌و‌ماوه‌دا‌که‌له‌شاری‌که‌رکوک‌دابوم‌له‌زستانانا‌جار‌جار‌شیخ‌عبدال‌کریم‌کوری‌شیخ‌قادر‌کوری‌مرحوم‌شیخ‌کریم‌ی‌که‌س‌نه‌زان،‌که‌له‌ساداتی‌به‌رنجه‌ییه،‌له‌نه‌ته‌وه‌مرحوم‌شیخ‌اسماعیل‌ی‌قطبی‌و‌ولیانین،‌ئه‌هاته‌ناو‌تکیه‌ی‌خوی‌له‌محله‌ی‌قه‌لادا،‌منیش‌جار‌جار‌ئه‌رویشتم‌بو‌دیده‌نی،‌به‌هۆی‌مه‌ره‌بانی‌و‌نه‌جابه‌تی‌خۆیه‌وه‌ئولفه‌ت‌محبه‌ت‌له‌ناومانا‌په‌یدا‌بو. (ل/220)

له‌و‌ماوه‌دا‌که‌له‌تکیه‌ی‌طاله‌بانیدا‌(بوم)<sup>(2)</sup>‌له‌گه‌ل‌گه‌ل‌له‌منسوبینی‌ئه‌و‌شوینا‌ناسراویم‌په‌یدا‌بو،‌یه‌کئ‌له‌وانه‌میرزا‌عبدالله‌ی‌مُدبّر‌بو‌که‌له‌أصلا‌خه‌لکی‌شاری‌سنة‌بوو،‌له‌م‌أخرا‌له‌شاری‌کرماشانا‌له‌دائره‌ی‌به‌ریدا‌موظف‌بو،‌ئه‌م‌ذاته‌إنسانیکي‌ناسک‌و‌أدیب‌و‌لبیب‌بو. (ل/221)

وه‌پاش‌ئه‌وه‌که‌له‌سلیمانیه‌وه‌رۆیشتم‌بو‌کرکوک،‌له‌تکیه‌ی‌طاله‌بانی‌به‌عنوانی‌مدرس‌دانیشتم‌که‌وتمه‌سه‌ر‌فکری‌ئه‌وه‌دوباره‌اشعاره‌کانی‌مه‌وله‌وی‌گرد‌بکه‌مه‌وه.‌به‌قه‌ی‌عه‌قلی‌خۆم‌مانای‌شيعره‌کانی‌بنوسم،‌جا‌بو‌إستفاده‌له‌معلوماتی‌جنابی‌سید‌طاهر‌هاشمی‌کوری‌سید‌قیدر‌مشهور‌به‌(سید‌الدوله‌ی‌ده‌وله‌ت‌ئاوایی‌نوسیم‌بو‌لای،‌ئه‌گه‌ر‌مجموعه‌شعره‌کانی‌خۆم‌له‌لای‌ماوه‌إعاده‌یان‌بکاته‌وه‌بۆم،‌غه‌یری‌ئه‌وانه‌یش‌هه‌رچه‌ند‌رێکه‌وی‌له‌اشعار‌معلومات‌ده‌رباره‌ی‌مه‌وله‌وی‌بنوسی‌بۆم.

ئه‌ویش‌له‌جه‌وابا‌نوسی‌بوی‌بۆم،‌که‌ئه‌و‌کجموعه‌ی‌منه‌که‌وته‌ته‌ده‌ستی‌شیخ‌عزیزی‌خه‌لکی‌دی‌ی‌(علی‌به‌کان)‌له‌گه‌رمیان،‌قابل‌نی‌یه‌وه‌ری‌بگریته‌وه،‌به‌لام‌مجموعه‌یی‌له‌(دیوانی‌مه‌وله‌وی)‌که‌به‌خطی‌خوی‌نوسی‌بو‌وه،‌زۆر‌مربوط

<sup>1</sup> ئه‌مه‌کۆپله‌ی‌ئه‌خیری‌شيعره‌که‌ی‌مه‌لای‌قطبه‌و‌له‌نیۆ‌دیری‌ئه‌خیردا‌به‌شيوه‌نوسینی‌ئه‌بجهدی‌ده‌کاته‌1379ک،‌ئهمه‌ش‌مدرس‌روونی‌کرده‌ته‌وه،‌بنواره‌219-217/ل

<sup>2</sup> ووشه‌ی‌(بوم)‌زیادکراوی‌ئاماده‌کاره.

جوان بو ناردی بۆم، بیجگه له‌مانه هم معلوماتیکی مناسب دهرباره‌ی مه‌وله‌وی معاصرینی مه‌وله‌وی ئه‌و نامانه که نوسیویه‌تی بۆ بعضی پیاوی گه‌وره، له‌چهند جوزئی کا به‌خطی خوی نویسی بوی، به‌پراستی ئه‌وه‌نده زه‌حمه‌تی کیشابو که به‌دڵ ممنون محجوبی کردم.

هه‌روا صورته‌تی ئه‌و نامه بی نوخته که مه‌وله‌وی نوسیویه‌تی بۆ (محمد پاشا) ی جاف، ئه‌ویش به‌خطی خوی نوسیویه‌وه نارد بوی بۆم. هه‌روا تقریبا پینچ سه‌د شعرئ له‌ اشعاری شاعری به‌سۆز مه‌لا مصطفی‌ی بیسارانی به‌خطی خوی نویسی بوه‌وه، نارد بوی بۆم. جا به‌رامبه‌ر به‌م کرده‌وه پیاوانه‌یه سوپاسیکی بی ئه‌ندازه و تشکراتکی فوق‌العاده‌ی تقدیم ئه‌که‌م..<sup>(1)</sup> (ل/225)

له‌مه‌وپیش نویسیم که وظیفه‌ی امامه‌ت و خطابه‌ته‌که‌ی که‌رکوکم مربوطی مزگه‌وته‌ی امام (زین العابدین) بو، به‌خصوصیه‌ت له‌لایه‌نی مدیریه‌تی اوقافی عامه‌وه تنسیب کرام بۆ تدریس له‌ تکیه‌ی طاله‌بانی له‌ شاری که‌رکوک، له‌به‌ر ئه‌وه ئه‌و مزگه‌وته مناسبه‌ی تدریس ایفای خدما‌تی دینییه نه‌بو، هه‌ر له‌سه‌ر ئه‌م وه‌زعه ده‌وامم کرد هه‌تا سالی 1380ک-1960ز، له‌م تاریخه‌وه ئه‌و وه‌زعه پيشه‌وه گۆرا، له‌ به‌ینی وه‌خت و وه‌ختا داوای مباحره‌ی امامه‌ت و خطابه‌تی مزگه‌وته‌ی (زین العابدین) م‌لیئه‌کرا.

منیش بۆ چاره‌سه‌ری هاتم له‌ بغدا له‌ مدیریه‌تی اوقافی عامه‌ی اجازه‌ی دوو مانگم وه‌رگرت، خۆم حاضر کرد بۆ ئه‌وه که شاعری له‌ شاری بغدا پڕی که‌وی یا به‌نقل یا به‌امتحان خۆم بگۆریمه‌وه بۆی، تا له‌ نۆزده‌ی نیسان‌ی اعلانی شغور و امتحانی امامه‌ت و خطابه‌تی جامعی (حیدرخانه) له‌ بغدادا کرا، منیش عریضه‌م دا، داخلی امتحان بوم، نجاحم وه‌رگرت، به‌لام له‌پاشا له‌به‌ر ئه‌وه که له‌وکاتا وه‌کیلی امام و خطیب (عایش رجب) ناو له‌وی بو، خه‌لکه‌که ئولفه‌تیان گرتبو پیه‌وه له‌سه‌ر تصویبی هیئه‌ته‌ی مجلسی علمی، قاضی بغداد (عبدالحمید أطروشی) قهراریان دا که من به‌ امامه‌ت و خطابه‌تی (جامع احمدی) دامه‌زیم (ل/235).

### نامی له‌ شاری بغدادا<sup>(2)</sup>

خولاصه له‌سه‌ر مرسومی جمهوری له‌ رۆژی 11/8/1960ز ریکه‌وته‌ی مانگی ربیع الاول له‌ سالی 1380ک دا له‌سه‌ر امامه‌ت و خطابه‌تی ئه‌م مزگه‌وته دامه‌زرام، یه‌که‌م خطبه‌ی جمعه‌ی ئه‌م مزگه‌وته‌م به‌ مناسبه‌ی وه‌لاده‌تی حضره‌ته‌وه صلی الله‌ علیه وسلم له‌سه‌ر ایه‌تی ((وما أرسلناک الا رحمةً للعالمین)) بو.

وه‌ له‌و ماوه‌دا بوو که مشغولی اموری امامه‌ت و خطابه‌ته‌که‌م بوم، اعلانی شغوری تدریسی مدرسه‌ی (عاتکه خاتون) له‌ باره‌گای حضره‌تی عبدالقادی گه‌یلانی دا کرا، له‌سه‌ر ارشادی بعضی له‌ دۆستان داخلی امتحان بوم، والله‌ الحمد، زۆر باش به‌ناجج دهرچوم.

وه‌ له‌ رۆژی 15/تشرین الاول/1960ز ریکه‌وته‌ی مانگی جمادی الاولی له‌ سالی 1380ک<sup>(3)</sup> دا مرسوم جمهوری له‌سه‌ر تدریسه‌که‌م دهرچوو، له‌و تاریخه‌وه مباحره‌م به‌ تدریس کرد له‌و مدرسه‌ مباره‌که‌دا والله‌ الحمد والمنه‌ والفضل العظیم. جا پاش ئه‌وه له‌م مدرسه‌ مباره‌که‌دا دامه‌زرام، له‌وکاتا کمال الدین عبدالمحسن الطائی مدرسی مدرسه‌ی قادریه بو له‌ نه‌فسی باره‌گادا، ئه‌م ذاته به‌ انسانیه‌ت احترام هات بۆ چاوپیکه‌وتن، ترحیبی کرد به‌ دامه‌زرانم، قهرارمان دا به‌ تعاون به‌بی

<sup>1</sup> سید طاهر هاشمی هونه‌رمه‌ندی جوان نوس، نامه‌گۆرینه‌وه‌یه‌کی زۆر له‌نیوان ئه‌و مدرسه‌دا هه‌ست پێ ده‌که‌ی و چهنده‌ها نامه‌ی سید طاهر هاشمی له‌م

ده‌ستنوسه‌دا هاویچ کراره، بۆ وینه‌ بنواره ل/223 و 226 و 229 و 233.

<sup>2</sup> سه‌ریاسی ئاماده‌کاره.

<sup>3</sup> ئه‌م نو تاریخه‌ی دوا‌ی جه‌نابی مرحومی مدرس بۆخوی سالی کۆچی و زاینیه‌که‌ی دیاری کره‌وه.

فهرق دهرسی طلبه‌کان بلیین، والله الحمد له‌سه‌ر ئه‌م منهجه به خۆشی تا ئیسته ده‌وامان کردوه<sup>(1)</sup>.

پاش دامه‌زرانم نامه‌ییکم بۆ هات له‌لایه‌نی جه‌نابی سلاله الانجاب سید طاهر هاشمی ده‌وله‌ت ئا‌واوه، ته‌بریکی دامه‌زرانی کردوم له‌و نامه‌دا...<sup>(2)</sup>

له‌ماوه‌ی هاتنی بغدا مشغول بونم به دامه‌زران له‌سه‌ر إمامه‌ت و خطابه‌ت و تدریس، له‌لایه‌نی علما گه‌وره‌کانی بغداوه، وه‌کو شیخ امجد أفندی الزهاوی، حاجی نجم الدینی واعظ، سید فؤاد ئالوسییه‌وه یارمه‌تی تقدیرم وه‌رگرت، هه‌تتا سید فؤاد که یه‌کێ بو له‌هیئه‌تی امتحان فهرموبوی: والله عه‌یبه ئیمه ئه‌م ذاته امتحان بکه‌ین، ئه‌و جه‌وابانه ئه‌ نوسیویه‌تی بۆ ئه‌سنله‌ی امتحانی تدریس لایقی ئه‌وه‌ن نوسخه‌یان بگه‌ریته‌وه، إسته‌فاده‌یان ئی بکری.

وه شیخ امجد له مجلسی‌کا فهرموبوی ((إنه من أفاضل علماء العراق)).

وه سید محمد شفیق العانی ئه‌وه‌نده تاریقی کردبوم له‌لای جنابی سید برهان الدین الکیلانی،

وه سید عبدالله الکیلانی که چاوم کهوت پینیان، سید برهان فهرموی: ((حقیقه ان الشمال قد أنجبت علماء افاضل لاسیما قد أطرى السيد محمد شفیق في الثناء عليك)) (ل/240).

وه به‌تایبه‌تی حاجی عبدالقادر خطیبی إمام أعظم رضي الله عنه که له قدیمه‌وه دۆستی له به‌ینمانا بوه زۆر احترام إسنانه‌تی نیشان داوه، گه‌ ئی جار دیده‌نی کردوم.

ئیتز فضیله‌تی سید عبدالحمید ئه‌تروشی قاضی بغداد، سید علاء الدین سجادی إمامی مزگه‌وتی (نعیمه خاتون)، برای خۆم فضیله‌تی مه‌لا عمر مولودی دزه‌یی إمامی جامعی سلیمانیه و خطیبی جامعی (علی أفندی) ئه‌مانه وه‌کو برای دایک و باوکی له‌گه‌لما معامله‌یان کردوه.

له زستانی ئه‌م سالآ به‌رگی چواره‌می کتیبه‌ شه‌رعه کوردییه‌که‌م به‌ناوی (شه‌ریعه‌تی ئیسلام) هوه ته‌واو کرد، له‌پاش ئه‌و مجموعه الخطب به‌زمانی عه‌ره‌بی کوردی نوسیم، به‌لام ته‌واوکردنی ئه‌م مجموعه که‌وته سالی 1381ک-1961ز. هوه . له پۆژی یه‌ک شه‌مه‌ی مانگی نۆی 1960ی میلادی مصادفی مانگی ربیع الثاني له‌سالی 1380ی هجری دا ماله‌که‌م له کرکه‌که‌وه گویزایه‌وه بۆ شاری بغدا، له محله‌ی (جدید حسن پاشا) له نزیکي شارع الرشید خانومان گرت، له‌پاش مانگی له‌و شوین گویزایه‌وه بۆ محله‌ی (مربعه) له نزیکي (جامعی سید سلطان علی) دا، ماوه‌ی ده‌مانگ له‌وی ماینه‌وه، جا گویزایه‌وه بۆ خانویک له‌ پشتی باره‌گای حضره‌تی عبدالقادی گه‌یلانیه‌وه، له‌پاش شه‌ش مانگ مراجعه‌ی دائره‌ی اسکانم کرد، له (مدینه‌ الثوره) خانویکیان پیداین، له‌و خانوانه که حکومت دروستی کردون بۆ مستخدمین و موظفین. تاریخی گویزایه‌وه‌مان له مانگی رجب له‌سالی 1381ک ریکه‌وتی 29/کانونی ئه‌وه‌لی /1961ز. بوو<sup>(3)</sup> تا ئیستا تیا‌یانا دانیشتوین. پچامه به‌ ساغ و سه‌لامه‌تی ده‌وام بکه‌ین له‌گه‌ل مسلمانانا له‌سه‌ر خزمه‌تی علم و دین موفق بین.

پاش هاتنی بغدا له‌ سالی 1381ک. دا به‌ مساعده‌ی دائره‌ المعارف (دیوانی مه‌وله‌وی) م له‌گه‌ل تعلیقه‌کانی خۆما چاپ کرد، بلاوم کردنه‌وه، دو نسخه‌م له‌و دیوانه‌ نارد بۆ جنابان سید طاهر هاشمی مه‌لا عبدالمجیدی مدرس، ئه‌ویش له‌ جه‌وابی نامه‌ی ناردنی دیوانه‌که‌دا ئه‌م نامه‌یه بۆ نوسیوم که له‌وبه‌ری ئه‌م لاپه‌ره‌وه ثبت کراوه بۆ یادگار<sup>(4)</sup>.

پاش چاپی دیوانی مه‌وله‌وی که‌وته پوخته‌کردنی کتیبی ادب که به‌ عنوانی (العقد الذهب فی جید الأدب) زو ده‌ستم پئی کردبو ئه‌م کتیبه‌ بریتیه له (بدیع وعروض وحکم وأمثال) کتیبیکی جوانه ئومیدم وایه موفق بيم بۆ چاپکردنیان -إنشاء الله تعالی-.

<sup>1</sup> کاتی نوسینی ئه‌م کتیبه‌ی مه‌به‌سته که سالی شه‌سته‌کانه.

<sup>2</sup> بۆ ئه‌م نامه‌یه بنواره ل/236-238 نامه‌که ده‌که‌وتته پیش نوسراوه‌که.

<sup>3</sup> ئه‌م تاریخه‌ش مدرس خۆی دیاری کردوه، من ته‌نها له نوسینه‌وه کردومه به ژماره .

<sup>4</sup> بۆ ئه‌م نامه بنواره ل/242-243 له ده‌ستنوسه‌که‌دا.

جا ده‌ستم کرد به تدوینیکی دوباره‌ی ئەو فه‌تاوای فقهیه‌ی علمای کردستانه که پانزده‌سال له‌مه‌وپیش گ‌ردم کردونه‌ته‌وه به ترتیبی ابوابی فقهی شافعی له‌چوار ج‌لدا ته‌واوم کردون. له‌خودام ئەوئ به‌لطفی خۆی یارمه‌تیم بدا بۆ چاپکردنیان تا مسلمانان ئیستفاده‌یان لێ بکه‌ن (ل/241)<sup>1</sup>.

پاش ئەوه که له‌مدرسه‌ی (عاتکه‌خاتون)دا... دامه‌زرا، مه‌شغولی تدریس بوم، إعاده‌ی نظرم کردوه به‌سه‌ر رساله‌ منطقه‌کانما به‌شیوه‌یه‌کی پوخته (مفتاح) (ورقات) (عزیزه) (وجیهه)م نویسه‌وه، که‌وته به‌رده‌ستی طلبه‌کان، دو طالبی (مه‌لایه‌ری) ابراهیم بنیامین<sup>2</sup> ده‌ستیان کرد به‌خویندنی ئەم رسالانه، تا ئیسته (مفتاح) (ورقات) یان خویندوه، رساله‌یه (مقولات)یکی له‌باسی مقولاتی عشره و هه‌نی اصطلاحاتی حکمه‌تیا تألیفم کردوه خویندویانه، ئیسته مشغولی (عزیزه)ن، ئومیدم وایه به‌میهره‌بانی خودا که باقی تألیفه‌کانیشم به‌ووردی بخوینن انشاء الله تعالی.

هه‌روا رساله‌ییکی سه‌رف به‌عنوانی (الصرف الواضح)م نویسی بۆ مبتدیه‌کان، گه‌لیکیان خویندویانه. وه له‌سالی 1380ک-1960ز له‌پیش هاتنی بغدادا رساله‌ییکی له‌هه‌تی عه‌ره‌بی کوردیم به‌ناوی (دورشته) یا زمانی (دوبرا) نویسی بوم، که هاتمه‌ بغدا له‌سالی 1382ک-1962ز پاک نوسم کرد به‌پوخته‌یی نویسه‌وه.

له‌و کاتا له‌شاری سلیمانیدا بوم، گه‌لێ فه‌قیی وولاتی خۆمان به‌په‌سه‌ی له‌سه‌ر یارمه‌تی حکومه‌ت پ‌ویشتن بۆ جامع (الزهر) بۆ ئەوه له‌وئ ده‌وام بکه‌ن، تا شهاده‌ وه‌رئه‌گرن، جا بگه‌رینه‌وه بۆ ولات به‌مدرس له‌ ثانویه ره‌سمیه‌کانا دهرس بلینه‌وه، ئەم کۆمه‌له‌ طلبه‌ هه‌مو له‌ دۆست و ئاشنابون جارجار به‌مناسبه‌ نامه له‌لایه‌نی ئەوانه‌وه بۆ من، له‌لایه‌ن منه‌وه بۆ ئەوان ئه‌نێررا، له‌ناو ئەم کۆمه‌له‌دا دوانیان زۆر عه‌لاقه‌یان به‌منه‌وه بو، یه‌که‌م: عبدالکریم په‌مه‌زان خه‌لکی دێی گولپ له‌لای بیاره، دوهم: فاضل عبدالواحد خه‌لکی شاری سلیمانی، له‌سالی 1382ک-1962ز. دا له‌ وه‌لامی نامه‌ییکی عبدالکریم په‌مه‌زان، که نویسیوی خه‌یالم هه‌یه له‌م به‌ینا بیمه‌وه، منیش له‌ جوابی ئەم نامه‌دا چه‌ن شیعه‌ریکی پرله‌سۆز و محبه‌تم بۆ نویسن (ل/244):

ئە‌ی نوری چاوی باب و دلی دایه‌نی وولات  
ژیرن شوکره‌مونه‌ حاجه‌ت له‌ بۆ به‌یان  
ئە‌و رۆله‌ روله‌ مه‌ردیه‌ به‌ری زانستی بێته‌ ده‌ست  
ئە‌و که‌لله‌ و تاج داره‌ بزانی بۆ له‌ پوی زه‌مان  
ژینت به‌هیزو نه‌په‌روه‌ نه‌په‌رو به‌ علم و فن  
علمت به‌کار و کۆششه‌ کۆشش به‌ رۆح و گیان  
نامی که‌سیکی وایه‌ بنوسی به‌ده‌ستی هیز  
ناونیشانی مه‌ردی له‌به‌ردی کتیبه‌کان  
نامه‌رده‌ ئە‌و که‌سه‌ به‌ طفیلی وه‌کو منال  
هه‌ل سوپۆی دم به‌ده‌م له‌ به‌رو ده‌وری خه‌لکه‌کان  
نامی که‌سیکی وایه‌ به‌ ته‌وفیقی ذاتی حه‌ق  
په‌رته‌ و بداته‌وه‌ به‌ هه‌مو قوژین و مه‌کان

<sup>1</sup> ئە‌م دوعایانه‌ی مامۆستای موده‌رپرس گه‌را بون و ژۆرینه‌ی ئە‌و کتیبانه‌ چاپکراون.

<sup>2</sup> لای هه‌موان ئاشکرايه‌ که قوتابه‌که‌ی ژۆری مامۆستای مدرس هی دهره‌وه‌ی ولاتن و هه‌ندیکیشیان غه‌یره‌ عاره‌بن، ژۆر هه‌ولم دا که به‌هۆی دیمانه‌کانمه‌وه له‌گه‌ل مامۆستایاندا هیندیکیان ناو بنوسم و کورته‌ ژانیش بۆ دياره‌کانیان بنوسم، وه‌لێ ئە‌فسوس له‌وه‌ی مامۆستای مدرس نویسه‌یه‌تی ژۆرم ده‌ست نه‌که‌وت که ناوی ئە‌م نو قوتابی یه‌یه، (بنیامین) قوتابه‌که‌ی ژۆر دياره‌ و هه‌ریه‌که‌ له‌ مامۆستا محمد علی قه‌رده‌اغی و د. محمد گه‌زنه‌یی و مامۆستا یاسین ده‌رویش بۆیان نوپات کردمه‌وه. (ابراهیم)یش هه‌ر قوتابی یه‌کی دياره‌ و مامۆستا محمد علی قه‌رده‌اغی گه‌وره‌ نوسه‌ر بۆی نوپات کردمه‌وه.

نامی که سیکی وایه به‌ئاوی ته‌لای عه‌مهل  
دانی خه‌تی ئە‌مه‌ل له په‌رپی سنگی رۆ‌له‌کان  
هیوام وه‌هایه وه‌ربرگرن په‌ندی پر له‌سود  
هه‌تا بین به‌داری به‌ری به‌رزی میوه‌کان.<sup>(1)</sup>

له‌پاش ماوه‌ی دو‌سال و چه‌ند مانگی له‌لایه‌نی وه‌زاره‌تی إسکانه‌وه، ئە‌مه‌ر هاته‌ سه‌ر ئی‌مه و دراوسی‌کان، که له‌ تاریخی 1964/6/6ز. دا حازر بین بۆ‌ئوه که عه‌دی تملکی خانوه‌کانمان وه‌ربرگرن، له‌ دائره‌ی کاتبی عدلی جنوبی بغدا عه‌ده‌که ته‌واو بکه‌ین، بالفعل له‌ عه‌ینی تاریخا له‌ دائره‌ی اسکان حاضر بوین، ئە‌مه‌ریان پیداین بۆ‌ لای کاتبی عدلی جنوبی بغدا یانی محکمه‌ی شرعیه‌ی سنی جنوبی، له‌ویا عه‌قدی تملکی خانوه‌کان له‌ مقابلی نۆسه‌د و شه‌ست و سئ دینار به‌ اقساط بۆ‌ ماوه‌ی بیست و پینچ سال ته‌واو کرا، ورقه‌ی تملکمان وه‌رگرت، و علی الله‌ التوکل فی‌ السکون بها‌ موفقین وبه‌ الإستعانة. انه‌ خیر من یتکل علیه‌ ویستعان.

له‌ مانگی ذی‌ الحجته‌ی تاریخی 1383ک-1964ز. دا متولی ئە‌وقافی قادرین‌ السید یوسف‌ الکیلانی کتابیکی نوسی بۆ‌ ئە‌وقافی منطقه‌ی بغداد، ائ‌تراحی کرد که من‌ تعیین بکه‌ن به‌ امام بۆ‌ نویژی نیوه‌رپۆ و عصر له‌ جامعی حضره‌تی عبدالقادر کیلانی، ئە‌وانیش له‌سه‌ر ئە‌و نامه‌یه‌ تاییدیان نوسی بۆ‌ وه‌زاره‌تی ئە‌وقاف، له‌سه‌ر امامه‌ته‌که‌م موافقه‌ کرا، له‌ رۆژی 4/ حوزه‌یران 1964ز مجلسی وزراء تصدیقیان کرد، له‌ تاریخی 24/ حوزه‌یران له‌ سالی ناوبراوا مصادفی 16/ صفر‌ الخیر/ 1384ک. دا امری ئە‌وقاف که نیرابو بۆ‌ لای متولی‌ السید یوسف‌ الکیلانی له‌سه‌ر امامه‌ته‌که‌م تبلیغ‌ کرا پیم. (ل/246)  
وه‌ له‌ 8/ شوباتی 1969 میلادی دا موافقی 1388ک موافقی رۆژی شه‌مه‌ 21/ ذی‌ القعدة. خودای‌ ارحم‌ الراحمین لطفی‌ فهرموو توفیقی دام‌ رۆیشتم بۆ‌ به‌جی‌ هیئانی واجبی حج، له‌ ریگه‌ی بصره‌ و کویت و ریاضه‌وه‌ گه‌یشتم به‌ مدینه‌ی منوره‌ (علی‌ صاحبها‌ الصلاة‌ والسلام)، هه‌شت رۆژی له‌وی‌ مامه‌وه‌، دوو جمعه‌م تیاکرد، جا ریگه‌وتن بۆ‌ شاری مکه‌ی مکرمه‌، له‌ شه‌وی یه‌ک شه‌نبه‌ گه‌یشتم به‌ مکه‌که‌ له‌ عه‌ینی شه‌وا طه‌وافی‌ عمره‌مان له‌گه‌ل سعی‌ بینی صفا و مروه‌ به‌جی‌ هیئا له‌پاش‌ ادای حج‌ له‌ریگه‌ی ریاضه‌وه‌ گه‌رامه‌وه‌ بۆ‌ بغدا، له‌ رۆژی جمعه‌دا سبه‌ینی مصادفی 18/ ذی‌ الحجته‌ 25 شباط گه‌یشتمه‌وه‌ بغدا، والحمدلله‌ علی‌ ذلک‌ کثیراً طیباً مبارکاً فیه‌، و صلی‌ الله‌ علی‌ سیدنا محمد وعلی‌ آله‌ وصحبه‌ وسلم تسلیماً.  
له‌پاش سه‌فه‌ری حه‌جی‌ پیروژ، زیاره‌تی حضره‌تی فخری‌ عاله‌م صلی‌ الله‌ علیه‌ وسلم موفق بوم رساله‌ی مولودنامه‌ی میعراج‌ نامه‌ چاپکرد، نسخه‌یی‌کم به‌دیاری نارد بۆ‌ جنابی مه‌لا عبدالله‌ ی کوری مرحوم مه‌لا صالحی‌ چه‌مه‌کی ئە‌م مه‌لا عبدالله‌ ده‌میکه‌ دۆست و برادره‌مه‌.. ئە‌ویش قصیده‌ییکی نوسی بو‌بۆم، وا قصیده‌که‌م له‌ عینی وه‌ره‌قی خویا ثبت‌ کرد بۆ‌ یادگار:

سلاوی به‌رزی ماموستای به‌رپز  
به‌رپز ئە‌نیرم رپز له‌شوینی رپز  
هانام له‌و خوا که بی‌ هامتایه  
ژین تانه‌ هه‌تا هه‌تایه  
سی به‌ری سه‌ران بژین به‌خۆشی  
دورین له‌ دهرد و وه‌ی و نه‌خۆشی  
چاوه‌ی زانین و ده‌ریای ناین  
کانگای بیرو هۆش، شاره‌زا له‌دین

<sup>1</sup> کۆتا کۆپله‌ی ئە‌و شعره‌یه‌ که نامی ناریدیوتی بۆ‌ قوتابیانی کورد له‌ میصرو هانیان ده‌دا که نه‌گه‌رینه‌وه‌ خه‌ریکی کۆکردنه‌وه‌ی زانست بن بۆ‌ به‌ره‌و پینش بردنی ولاتیان. بنواره‌ بۆ‌ ئە‌م نامه‌ ل/244-246.

بە دەرھېذەرى كالای بە قىمەت  
 لە دەريارى بى بن دىن و شەرىعەت  
 خوا بت هیلای برایشتی حەق  
 بۇ پرەواجى دىن دەمكوتى ئەحمەق  
 پیاوھ گەورەكان وەك عمر عزیز  
 وەختى پۇیشتن لە ئیمە بون زین  
 بەرزى ئەوانم لە تۇدا ئەدى  
 گەر ئەتۇ برۇوى چى بکەين ئەدى  
 ھاوتایشتن نى یە لايدەم خەم بەباد  
 دووریى كە وون بوى دل بەكى كەم شاد  
 لەبى ھا متایە داواى ژيانت  
 مردنى گەلە دوربى ئەمانت  
 ئەتۇ پالپشتى دیوارى دینی  
 تۇ بوژینەرى شەرع رەنگینى  
 توى شیکەرەوى گرى و كۆسپى دین  
 شەرع و احادیث قورئانى شیرین  
 ئەتوى پینشەواى گەلى زانایان  
 ئەتۇ رەهنمای كۆمەلى نەزان  
 تۇ چرا بە دەسى رى و ن بوادى  
 رى نیشان دەرى پیر و جوادى  
 چراكى شەوى تاریكەشەوى  
 گۆچانى دەستى بەرزى یا نەوى  
 أنت المحقق للشرع الساطع  
 أنت المجدد للمائة الرابع  
 تۇ پەنادەرى پەنابەرادى  
 تۇ وەلام دەرى گرى قورئانى  
 یا کریم کریم کەرەم کەى پیمان  
 هەتتا ماوەیەك وون نەبى لیمان  
 بۇ سپاسى تۇ زمانم كۆلە  
 وەسفت چۆن بکەم بەم بۆلەبۆلە  
 دەمو قەوچىكى منى بى هونەر  
 ناتوانى چاکەت بخاتە دەفتەر  
 بىینە سەرباسى دیارى تەمیزت  
 بەسەرکردنەوى بچوک عەزیزت  
 نوسراوى رەنگین مەولودنامە  
 ھونراوى تریش میعراج نامە

زيارەت كرا نامە سەرچاوم  
 وەى لەم خۆشى يە بەسەر كراوم  
 پاداشتى ھەستى شيرين و جوانت  
 بەمن نادى بىم بەقوربانن  
 نەوازشى تۆ ھەر بۆ خودايە  
 بۆيە پاداشى ھەر لەو تەمايە  
 بىي فەپرى وەك من جا چى لەدەسدئ  
 خەوش و خالىكە بىي كەلكو بىي جئ  
 (عەبە) بوەستە تۆ لە دەم زەنى  
 ئەتۆ غەواصى ئەم دەريايە نى<sup>(1)</sup>

لە الطافى خوداى رۇف و رحيم داوا ئەكەم كە لەسەر خزمەتى دىنى ميبىن لەم شوينە پيروزا موقم بكا ، بيم بە وسيلەى  
 سعادت بۆ خۆم و موسلمانان . إنه سمیع قریب مجیب ، صلى الله على سيدنا ومولانا محمد وعلى آله وصحبه وسلم  
 تسليما الى يوم الدين وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين.<sup>(2)</sup>

<sup>1</sup> بنوآپە ل/249 بۆ ئەم نامەيەى كە ئەم ئەرەى تىدايە.

<sup>2</sup> ئەمە كۆتايى ل/246 ه ، لە شوينى خۆى نەمنوسيوە و لە كۆتايى ئەم شعرە كە لە ل/249 دايە نوسيوەتەوہ .

## كۆتا ژيانى مودەپرېس و كۆچى دوايى

خويىنەرى عەزىز پاش ئەم گەشتە لەگەل پېنوسەكەى مودەپرېسداو پاش سالى 1969ز مامۇستا عەبدولكەرىمى مودەپرېس لەسەر وانەوتنەو نووسين بەردەوام دەبى. قوتابيانى لە كوردەو دەگويزىنەو بۇ عارەب و ئەوانيش زۆر سوودى لى دەبين و ئىستە لە ناستى عىراقدا سەدان پروفېسسور گەورە زاناو سىياسەتمەدار ھەن كە قوتابى و شاگرىب ئىجازە پىدراوى مودەپرېس و بە ئىستەشەو مامۇستايانى ئاينى عارەب شانازى بە مامۇستا كوردەكەيانەو دەكەن و بچووكى مامۇستا دەكەن.

مامۇستا لە بەغداددا بوو مۆم بۇ ھەموو ئەم و لاتە خەلكى لە سەرجم شارەكانى عىراقەو بۇ زيارەتى پوويان تىدەكردو زۆر بە پىرۆز سەير دەكرا، من بۇ خۆم چەندىن جار شىخى گەورەى عارەب و دەسەلاتدارانم بينيوو ھاتوونە خزمەتى و دەست و پىيان ماچ كوردو و داواى دوعاى خەيرىان لى كوردو، كە مامۇستا نانى خواردو و پارو و نانىكى لى ماوتەو خەلكى بۇ شىفاو پىرۆزى بە خۆشەختىيوو دەيان خواردو بۇ نەخۆشەكانيان دەبرد.

لەم جىگە پىرۆزەدا مامۇستاي مودەپرېس زۆر سوودى بە موسلمانان گەياندو گەل خزمەتیشى بە كورد كرد، بى لە ھەموو نووسينە كوردىيەى كە بە چاپى گەياندو، حوجرەكەى بوو بوويە خانەى بينەوايانى كورد لە بەغداد. "لەم جىگەو مامۇستاي مودەپرېس توانى سەدان قوتابى پى بگەيەنى و ببىتە مامۇستاي كوردو عەرەب و تورك و ماليزى<sup>(1)</sup> و پاكساتى.

بەم وینە لەسەر وانە و تنەو بەردەوام بوو تا لە سالى (1973ز) خانەنشین كرا، وەلى بنەمالەى شىخ عەبدولقادرى گەيلانى وەك رېز لىنانىك ھىشتيانەو و كرديانە پىشنويزى نيوپرو و عەسرى مزگەوتەكەيان.

ئىتر ئەم پىرە لاو لەسەر وانەبىزى و فەتوادان و نووسين و چاپكردن لەم حوجرەدا بوو ھاوئى خامەى، بە قامكى شەشەمى دەستى راستى حسيب دەكرا، بىوچان ھەر دەينووسى و دەينووسى تا پىرى و نەخۆشى سەريان بە قەلەمەكەى نايەو<sup>(2)</sup>.

لە راستىدا من بۇ خۆم خوا كۆمەكى كردم كە دووجار چاوم بە مامۇستاي مودەپرېس بگەوئەت و دوو كورتنە دىمانەى لەگەل سازىدەم، يەكەم لە بەروارى 2005/4/21، دووھەم لە 2005/6/28، ئەوھى تا ئەو كات لەسەر ژيانى مامۇستا بۆم دروست بوو، لىم پىرسىو و سوودم لى بينيوو لە ماستەرنامەكەمدا نەقلم كوردو، ئەوھش كە تىبينم كرد لەم كۆتا ژيانەيدا چەند شتىك بوو كە پىم خۆشە لىردەدا بياننووسم:

يەكەم: گىرابوونى دوعاى مامۇستا كە بۇ خۆم چەند دوعايەكم داوا لىكردو و ھەموويان گىرابوون.

دووھەم: بە چونم بۇ خزمەتى مامۇستا ھەستم بە گورجى قەلەمەكەم كوردو، كە پىشتر و ھا نەبووم بە بەرەكەتى ئەوى دەزانم.

سپھەم: ھىمىيەتى مامۇستا بۇ حوجرە فەقى و غەمى بەردەوامى بۇ نەمانى قوتابخانە نايىيەكان كە بەردەوام ھوالى دەپرسين.

چوارەم: كرانەوى دالى ئەو پىرە غەرىبە بە بينىنى مەلایەكى كوردو خۆشەويستى و داسۆزى نواندن بۆى.

1 لە رېى دىمانە لەگەل ھەرىكە بە پىزان (محمد على قەرەداغى، ياسين دەرويش، صلاح الدين سەنگاوى، محمد ئەحمەد گەزنى، عەبدولقادىر پەسول بەرھكى.)  
زۆر ھولم دا ناوى ھەندىك لە قوتابيانە بە دەست بىنم كە غەبرى عارەب و كوردن و تەنھا ئەم سى ناوھ دەست كەوت:  
يەكەم: بنىامين أبوبكر ملاوى.

دووھەم: ئىبراھىم غانا، كە ھەردووكيان مودەپرېس لەمەو پىش باسى كردن.

سپھەم: عەلى توركى.

2 ئەوى نىوانى ئەم دوو كەوانەى لە پۆژنامەى (كۆمەل) ژمارە 188 بلوكرايەو.

پېنچەم: ويستنى يەككىتى مەلایان و موسلمانان و فریدانى تەفرەقەو خیلاف لە بەردەم دوژمنان و عەوامى خەلكدا سیفەتیکى بنەپەرتى و هزرى مامۇستابوون.

شەشەم: بیرتیژی ئەم پیره پیاوہ سەد سالاہ زۆر سەرسامى دەکردم، هەوال پرسینى هەندى خەلکو شوینى هەورامان.. چۆن ئەمانەى بەم چاکیبە لە بیر مابوو، خوا زیرەکیبەکی بى وینەى دابوو.

هەوتەم: لەگەل خەیربوون بەبى گویدانە یرو بۆچوونەکان، چەندجار لە مامۇستام بیستووہ کە باسى مەشورع و دەزگایەکی خەیری کراوہ یەکسەر فەرمووہتەى (دەستى خەیرم لەگەل ئیشى خەیرتاندايە)، گووى بەوہ نەداوہ ئەمانە چ گروپ و بیرکیان هەيە، گرنگ ئیشیان خەیر بیئت و ئەمیش بەشدارى خەیر بیئت.

هەشتەم: میزەرە بچووکگەکەى مامۇستا زۆر سەرنجى راکیشاوم بۆ پاک راکرتنى میزەرەو نەفرۆشتنى بە سولتانەکانى دونیاو پیس نەکردنى بە پیاو مەرایى کردن لەبەردەمک سیاسییە درۆژنەکاندا.

نۆیەم: پشت بەستن بە خواو ئیش کردن بۆى زۆر گری کویرهى ژيان دەکاتەوہو زۆر لەوانەى خەلکی لییان دەترسن لەبەر پیندا دەکەون و هیزی دل کاردانەوہى لەسەریان دەبیئت.

دەيەم: لەم دونیا خوا بە خزمەت و ماندوو بوون گەورەبیئت دەداتى بنوارنە مامۇستای مودەپرېس خوا بە ھوى خزمەتى بى وچانیوہ گەیاندىە کوى، بەردەوامى لەسەر ھەراکەت و سووربوون لەسەرى بەرھەمى شیرینى دەبى و بەرزى و گەورەيى پى بەدەست دىت.

ئیتەر شەو گەیشتە 29\8\2005 مامۇستای مودەپرېس بە یەکجاری مائاوايى کردو وەک مۆم توایەوہو پەرشنگى خۆر ئاسای دلى سەدان، ھەزاران، سەرگەردانى وەک منى خستە جۆش و رۆشنیکردەوہ، پەنجەى شایەتى ھەزارانى خستە گەر بۆ نووسین و شایەتیدان و شین گپرى.

ئای ئەوہ ئەو پیرەيە لە ژياندا حورمەتى لەلایەن گەورە پیاوانى کوردەوہ لیئەگرا، تەنھا لەبەر ئەوہى کوردە، گەورە پیاوانیک کەپى و جیگەیان بەغداد بوو بۆ تاکە جارى بە پەوايان نەزانى تەقە لە حوجرەکەى ئەم پیرە دل پر لە غوربەتە بەدەن و گوى لە نامۆزگارىی و فەلسەفەى ژيانى بگرن<sup>(1)</sup>.

ئای ئەوہ ئەو نووسەرە گەورەيە لە دواى مردن کەس فرمیسکی بۆ ناپرۆى و عەلمانییەکانى سەردەم لەبەر میزەرەى پووناکی حورمەتیان نەرگت و تازەشيان بۆ نەگپرا.

پاشاو گەورەکانى ئیمە ھەلەش ناکەن، تا داواى لیبوردن لە پۆحى پاکى مامۇستا بکەن و بۆ میژوو و دوا پۆژ بەرامبەر بەم شەرمەزارییەیان ھەلوئىستیکیان ھەبیئت.

سلاو لە گوپى روناکت ئەى مامۇستا، مېھرەبانى خوا پرۆى بە سەرتدا، نوکی خامت چرای نیو گوپرت بى، بە ئەندازەى پیتی نووسراوت لیبوردەيى خوا بیارى بەسەرتدان خوايە نووسەر و خیوئەرو یارمەتیدەرى ئەم کتیبەو مامۇستای مودەپرېس و سەرجمە مامۇستیانى میزەر پاک بە بەھەشتى بەرین شاد بکەو عالی مەقامى ھەردوک دنیايان بکە.

### جوانترین وەفا

خوینەرى بەرپرز ئەمە ژيانى مامۇستا مەلا عەبدولکەرىمى مودەپرېس بوو، کە قەلەمە لەرزۆکەکەم بە شەرمەوہ بۆ وەفاتى ئەوى نووسیوہ، بە گریەوہ بۆ نەمانى ئەوى نووسیوہ.

لیرەدا دەمەوى کۆمەلە بابەتیک پيشنیاز کەم بۆ ئەوہى قوتابیانى ماستەر و دکتۆرا نامەکانیانى لەسەر بنووسن، وەک

<sup>1</sup> لە رۆژنامەى کۆمەل ژمارە (188) بلاو کراوہتەوہ.

ھېمنى شاعىر دەيداتە دەست مامۇستايان و بۇ پىسپۇرانى بوارى خۆى بەجى دىلا<sup>(1)</sup>.

ھەررەھا داوامە لە نووسەران و لىكۆلەرەوان ئاورپىك لەم بابەتانەو ھەزاران بابەتى تر لەسەر پەرتووك و ژيان و تاقىقى دەستتووسەكانى (نامى) بدەنەو، ئەمەش گەرەترىن پرسەو سەرەخۆشپىيە لەلايەك و جواتترىن وەفاو ئاسودەيىيە بۇ دلى زامدارى زانايەكى گەرەى كورد وەك جەنابى مامۇستا عەبدولكەرىمى مودەپرېس.

بابەتە پېشنياركر اوەكان:

1. الشىخ عبدالكريم المدرس وجهوده في علم الكلام.

2. الشىخ المدرس وجهوده الفقيهيه.

3. الشىخ المدرس وجهوده اللغوية.

4. تحقيق (مواهب الرحمن في تفسير القرآن) ئەمە بە ھەوت كەس ئەنجام دەدرى، چون ھەوت بەرگە.

5. دراسة أدبية لأشجار (نامى) العربية والكرديّة والفارسيّة.

6. تحقيق (الصفوة اللآلي) ئەمەش بۇ چەند قوتابىيەك. چەندەھا بابەتى تر لەم چەشنە.

7. مامۇستاي مودەپرېس بەرھەم و ژيانى.

8. لىكۆلەنەو و پىداچوونەو ھى تەفسىرى نامى.

9. لىكۆلەنەو ھى ئەدەبى رەخنەيى لەسەر شىعەرەكانى نامى.

لەكۆتايىدا دەپارپىمەو لەخوای پەرەردگار كە لەگوناهى مامۇستامان خۆشپىت و بە بەھەشتى بەرىنى شادكات و لەگەل ھاوەلان و پياوچاكاندا لە ساھى سىبەرى پىغەمبەرى خۆشەويستمان ﷺ كۆكاتەو ھەشر بكات و لەوى بەدىدارى مودەپرېس شاد بىن و ئىمەش بەپىو قەدەمى ئەو چاكە بەچاك قەلەم رەو كرپىن، با ھەموومان ھىواش ئاسا بەرۆحى پاكى ئەو پاكە بلىين:

يارەبى خوا لىت خۆش بىت

جىگات بەھەشتى خۆش بىت.

<sup>1</sup> پېشەكى ھىمن بۇ چاپى دوھى (نالى)

ئاوۋەرۈك (ژامارى لا پەرەكان ھى كىتېبە چاپكراۋەكەن)

3 ..... نامەى مەجە مەدى مە لا كەرىم سەبارەت بە چاپكردنى ئەم دەستووسە

5 ..... پېشەكى

9 ..... نازناۋەكانى مامۇستىا مودەرپرېس

11 ..... سىفاتى مامۇستىا مودەرپرېس

13 ..... كاردانەۋەى زانايان ئەسەرى

16 ..... ۋەسفو ئەنەى زانايان ئەسەرى

20 ..... ئەۋ پلە ۋە ۋەزىفانەى پېنووويەتى

22 ..... مامۇستىا ۋە قوتابىيانى

26 ..... دانراۋەكانى مامۇستىا مودەرپرېس

33 ..... ناساندنى (رۇڭگارى ژيانم)

37 ..... مامۇستىا مودەرپرېس بە پېنوووسى خۇي بناسە

39 ..... رېشەى ئەسەبى خۇم

59 ..... بۇياداشت

60 ..... ئىجازە ۋە رگرتنى مامۇستىا مودەرپرېس ۋە نەرگسە جار

66 ..... دامە زرانى مامۇستىا مودەرپرېس ئە بىيارەدا

68 ..... ھۆكارى رەغبەتى فەقېيان ئە بىيارە

73 ..... دوۋ بەسەرھاتى خۇش

76 ..... ۋەضەى خۇم

79 ..... سە فەرېك بۇباۋەجانى

81 ..... نىۋان مەن ۋە قىزىجى ئە بىيارەدا

83 ..... سە فەرېك بۇبە غدا

91 ..... ئىجازە بە خشىنى مودەرپرېس ۋە بىيارە

93 ..... دۇزىنەۋەى عەشیرەتەكەم

95 ..... ۋەضەى خۇم ۋە يەكە مەن خوتبە بە كوردى

99 ..... ئەسائى 1938 ز تا 1950 ز

107 ..... دەرچونم ئە بىيارە

110 ..... شاد بونەۋە بە دىدارى شېخ

112 ..... نامى ئە شارى سىلمانى دا

115 ..... مامۇستىا مودەرپرېس ئە كەرکوك دا

123 ..... نامى ئە شارى بېغدادا

|     |  |
|-----|--|
| 132 | ..... كۆتا ژيانى مودەرپىس و كۆچى دوايى |
| 136 | ..... جوانترين وەفا                    |
| 139 | ..... پاشكۆ                            |
| 152 | ..... ناوەرۆك                          |